



# Sociological Texts

الجزء الاجتماعي من (مقرر نصوص فلسفية واجتماعية)

للفرقة الرابعة – كلية التربية

Preparation

Dr.

**Mohammed Khedr**

Head of the Sociology Department

Faculty of Arts in Qena – South Valley University

2023/2024

the second band

date of publication:2017

## Content

**Chapter I**

**Chapter 2**

**Chapter 3**

**Chapter 4**

**Chapter 5**

**Chapter 6**

**Chapter 7**

## Chapter I

الكلمة	معناها	الكلمة	معناها	الكلمة	معناها
Science	<u>العلم</u>	Social Sciences	<u>العلوم الاجتماعية</u>	Social facts	<u>الحقائق الاجتماعية</u>
Sociology	علم الاجتماع	Psychology	علم النفس	Social psychology	<u>علم النفس الاجتماعي</u>
Economics	<u>علم الاقتصاد</u>	Political Science	<u>علم السياسة</u>	Social work	<u>خدمة اجتماعية</u>
History	التاريخ	Geography	الجغرافيا	Human society	<u>المجتمع الإنساني</u>
Theological stage	<u>المرحلة اللاهوتية</u>	Metaphysical stage	<u>المرحلة الميتافيزيقية</u>	Positivist stage	<u>المرحلة الوضعية</u>
Social static	<u>استاتيكا اجتماعية</u>	Social dynamics	<u>الديناميكا الاجتماعية</u>	Social laws	<u>القوانين الاجتماعية</u>
Value free	اللاقيمة	Evolutionary development	النمو التطوري	Mechanical solidarity	<u>التضامن الآلي</u>

		ment			
Organic solidarity	التضامن العضوي	Division of labor	<u>تقسيم</u> <u>العمل</u>	Rules of sociological method	<u>قواعد</u> <u>المنهج</u> <u>الاجتماعي</u>
The Elementary forms of religious life	<u>الأشكال</u> <u>الأولية</u> <u>للحياة</u> <u>الدينية</u>	Suicide	<u>الانتحار</u>	Social phenomenon	الظاهرة الاجتماعية
Social system	النظام الاجتماعي	Adaption to the environment	التأقلم مع البيئة	Goal attainment	تحقيق الهدف
Pattern maintenance	المحافظة على الأسلوب والنهج	Integration	التكامل	anthropology	علم الإنسان
solidarity	<u>التضامن</u>				

<p><b>Origins of sociology:</b></p> <p>The term sociology was coined by the French philosopher Augustus comte. It breaks down into socio ( society ) and logy (Science) .</p>	<p><b>أصل ونشأة علم الاجتماع:</b></p> <p>إن مصطلح سوسولوجي وهو علم الاجتماع ابتكره الفيلسوف الفرنسي أوجست كونت. وهو مكون من جزئين سوسيو ( المجتمع ) ولوجي ( بمعنى علم ) .</p>
<p>Although sociology originated in france , most present-day sociologists reside in united states . this is so party because of the many institutions of higher education and the establishment of sociology as an important discipline within these institutions .</p>	<p>على الرغم من نشوء علم الاجتماع في فرنسا ، فإن معظم علماء الاجتماع يقيمون الان في الولايات المتحدة . ويرجع ذلك الى وجود المعاهد العليا الكثيرة ولتأسيس علم الاجتماع كمادة ة في المعاهد التعليمية .</p>

<p><b>Definition of Sociology :</b></p> <p>Sociology is the "science or study of the origin, development, organization, and functioning of human society"</p>	<p>تعريف علم الاجتماع: ( جداً ) علم الاجتماع هو "علم دراسة أصل وتطور وتنظيم وتوظيف المجتمع الإنساني ككل"</p>
<p>Sociology is part of the family of social sciences, which includes psychology , anthropology , Economics , and Political Science.</p>	<p>علم الاجتماع جزء من عائلة الدراسات الاجتماعية ، التي تشمل علم النفس وعلم الانسان ، والاقتصاد والعلوم السياسية .</p>
<p><b>Contributors developing sociology</b></p> <p><b>Auguste Comte:</b></p> <p>Auguste Comte , generally recognized as the father of sociology .</p> <p>Auguste Comte sociologist French, who coined the word sociology .</p>	<p>الذين ساهموا في تطوير علم الاجتماع : ( جداً ) أوجست كونت أوجست كونت يعتبر أب علم الاجتماع . أوجست كونت عالم اجتماع فرنسي، ابتكر مصطلح علم الاجتماع</p>

<p>Herbert Spencer: an English sociologist of the nineteenth century. he developed his theory of social evolution .</p> <p>The most important works of Herbert Spencer were the</p> <p>1 – the Principles of Sociology.</p> <p>2 – the Study of Sociology.</p>	<p>هربرت سبنسر: عالم اجتماع إنجليزي عاش في القرن التاسع عشر ، طور نظريته الارتقاء الاجتماعي .</p> <p>ومن أهم أعمال هربرت سبنسر المنشورة في</p> <p>١- كتابه مبادئ علم الاجتماع .</p> <p>٢- كتابه دراسة علم الاجتماع .</p>
<p>Emile Durkheim: sociologist French .</p> <p>His books:</p> <p>1- Rules of Sociological method .</p> <p>2- The Elementary Forms of Religious Live .</p> <p>3-Suicide .</p> <p>4- The Division of Labor .</p>	<p>إيميل دوركايم: عالم اجتماع فرنسي .</p> <p>كتبه: ( الكتب هـ )</p> <p>١ – قواعد المنهج الاجتماعي .</p> <p>٢ – الأشكال الأولية للحياة الدينية .</p> <p>٣ – الانتحار .</p> <p>٤ – تقسيم العمل .</p>
<p>Max Weber: the German sociologist Max Weber wrote on</p>	<p>ماكس فيبر: كتب عالم الاجتماع الألماني ماكس فيبر في مواضيع</p>

<p>a large number of subjects, including religion, the economy, politics, authority, bureaucracy, the city, and music .</p> <p>He was interested in explaining the rise of capitalism.</p> <p>Defined sociology as: "the comprehensive science of human action".</p>	<p>كثيرة بما فيها الدين، الاقتصاد، السياسة، والسلطة، البيروقراطية، المدنية، والموسيقى .</p> <p>وكان مهتماً بتفسير نهضة الرأسمالية.</p> <p>عرف علم الاجتماع بأنه: "العلم الشامل لفعل الإنسان"</p>
<p>Talcott Parsons: though Parsons is a contemporary sociologist , he has an important influence on modern sociology :</p> <p>His most important works:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1 – The social system.</li> <li>2 – The System of Modern Societies.</li> </ol>	<p>تالكوت بارسونز: ورغم عن انه عالم معاصر ، الا أن تأثيراً أ على علم الاجتماع الحديث .</p> <p>أهم أعماله:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>١ – النظام الاجتماعي</li> <li>٢ – نظام المجتمعات الحديثة.</li> </ol>



<p>He considers societies "Social System". And satisfy four basic functions:</p> <p>1 - Adaptation to the environment .</p> <p>2 - Goal attainment .</p> <p>3 - Pattern maintenance and tension management .</p> <p>4 - Integration .</p>	<p>اعتبر المجتمعات "كنظام اجتماعي"، ويؤدي أربعة وظائف أساسية:</p> <p>١ - التكيف مع البيئة .</p> <p>٢ - تحقيق الهدف .</p> <p>٣ - المحافظة على النهج واحتواء المعاناة .</p> <p>٤ - التكامل .</p>
---	--

<p>Economics : Interested in the exchange of goods and services.</p>	<p>علم الاجتماع: هو العلم الذي يدرس أصل و منشأ وتطور ونظام وأداء المجتمع الإنساني لوظائفه.</p>
<p>Political Science: العلوم السياسية: تركز على</p>	<p>Sociology: the science or study of the origin, development, organization, and functioning of human society.</p> <p>علم النفس: يدرس ما يدور what goes on inside</p>

<p>focuses on power relationships among people it is also studies the different kinds of government and interpersonal processes.</p>	<p>علاقات السلطة بين الناس، وتدرس أيضاً أنواع الحكومات المختلفة والعمليات المختلفة التي تدور ما بين الأشخاص.</p>	<p>your body. It deals with individuals.</p>	<p>في ذهنك وبقية أعضاء جسمك وهو يهتم بالأفراد.</p>
<p>Historians: Study the past and tell us in great</p>	<p>المؤرخون: يدرسون الماضي ويحدثونا بتفاصيل كثيرة عن كيفية حدوث أحداث معينة في</p>	<p>Geography: Concerned with the relationship between human beings and their</p>	<p>الجغرافيا: تهتم بالعلاقات بين الجنس البشري وبيئتهم الطبيعية.</p>

<p>detail how a particular past event actually happened.</p>	<p>الماضي. natural environment.</p>
	<p>Solidarity: Refers to friendly, cooperative, natural support among members of a group.</p> <p>التضامن: أمر يعود إلى الدعم المتبادل والتعاون المشترك بين أعضاء المجموعة الواحدة.</p>

## Chapter 2

الكلمة	معناها	الكلمة	معناها	الكلمة	معناها
Theory	<u>النظرية</u>	Hypothesis	الافتراضات	Experiment	التجربة
Field Study	دراسة حقليّة	Survey	المسح	Population	<u>مجتمع</u> <u>البحث</u>
Sample	<u>العينة</u>	Latent function	وظائف كامنة	Manifest function	وظائف ظاهرة
Generalization	عام	Means of Production	وسائل الإنتاج	Systematic observation	الملاحظة المنتظمة
Scientific method	المنهج العلمي	Theoretical orientations	التوجهات النظرية	Abstract statement	العبارة المجردة
Research methods	مناهج البحث	Reviewing the literature	مرجعة الأدبيات	Identifying the problem	تحديد المشكلة
Formulating the	بناء الفروض	Developing a	عمل تصميم	Collecting data	<u>جمع</u> <u>البيانات</u>

hypothesis		research design	البحث التصميم		
Analyzing data	تحليل البيانات	Stating conclusion	وضع النتائج	Independent variable	المتغير المستقل
Dependent variable	المتغير التابع	Experimental group	مجموعة التجربة	Control group	المجموعة الضابطة
Structured questions	<u>أسئلة</u> ( <u>بنائية</u> <u>مغلقة</u> )	Unstructured questions	<u>أسئلة</u> (غير <u>بنائية</u> <u>مفتوحة</u> )	Field research	البحث الميداني
Participant observation	ملاحظة المشارك	conflict theory	<u>نظرية</u> <u>الصراع</u>		

**Theoretical Orientations:**

A theory: is a set of relatively general abstract statements that explains some aspects of the world .

**التوجهات النظرية:**

النظرية: هي عبارة عن مجموعة من العبارات المجردة العامة نسبياً توضح بعض جوانب ومظاهر العالم .

<p>Sociology has produced three major theoretical orientations:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Structural functionalism .</li> <li>2. conflict theory .</li> <li>3. symbolic interactions .</li> </ol>	<p>وقد أنتج علم الاجتماع ثلاث توجهات نظرية رئيسية:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>١. الوظيفية البنائية .</li> <li>٢. نظرية الصراع .</li> <li>٣. التفاعل الرمزي .</li> </ol>
<p><u>Structural Functionalism:</u></p> <p>The structural functionalist orientation took shape in the nineteenth century in the writings of the french Sociologists Emile Durkheim and british Sociologists Herbert Spencer . it leading contemporary spokesmen have been the American Sociologists Talcott Parsons and Robert Merton .</p>	<p><u>لوظيفية البنائية:</u></p> <p>تشكل هذا التوجه في القرن التاسع عشر، من خلال كتابات عالم الاجتماع الفرنسي إميل دوركايم وعالم الاجماع الانجليزي هربرت سبنسر . والرواد المعاصرين لهذه المدرسة هما عالمي الاجتماع الأمريكيين تالكوت بارسونز وروبرت ميرتون .</p>
<p><u>Conflict Theory:</u></p> <p>Conflict theory is rooted in</p>	<p><u>نظرية الصراع:</u></p> <p>رسخت نظرية الصراع في كتابات</p>

<p>writing of Karl Marx</p>	<p>كارل ماركس .</p>
<p><b><u>The Scientific Method:</u></b>          Scientists use the scientific method, which involves the application of several distinct steps to any specific problem, These steps includes:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1- identifying a problem .</li> <li>2- formulating hypotheses .</li> <li>3- developing a research design .</li> <li>4- collecting and analyzing data .</li> <li>5- stating conclusions .</li> </ol>	<p><b><u>الطريقة العلمية:</u></b>          يستخدم العلماء الطريقة العلمية، والتي تتطلب تطبيق واستخدام خطوات مميزة عديدة لأي مشكلة معينة يراد تفصيلها، وتشمل هذه الخطوات:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>١- تحديد المشكلة .</li> <li>٢- صياغة الفروض .</li> <li>٣- عمل تصميم البحث .</li> <li>٤- جمع البيانات وتحليلها .</li> <li>٥- وضع النتائج .</li> </ol>
<p><b><u>Identifying a problem :</u></b>          Befre research can begin the scientist must determine the object of relevant theories and</p>	<p><b><u>تحديد المشكلة :</u></b>          قبل بدء البحث ، فعلى الباحث أن يحدد الهدف من عمل التحري ، ويحدد هدف الدراسة في داخل</p>

<p>previous research findings .</p>	<p>نطاق محيط النظريات ذات الصلة بالبحث وباكتشافات البحوث السابقة .</p>
<p><u>formulating Hypothesis:</u> from a careful examination of relevant theory and previous findings , the Sociologists would be able to state one or more hypotheses -tentative testable statement of relationships between particular variables .</p>	<p><u>صياغة الفروض :</u> بعد عمل فحص دقيق للنظرية ذات الصلة والاكتشافات السابقة ، فقد يكون في إمكان عالم الاجتماع أن يضعون فروضاً تجريبية مؤقتة ومعلومات متعلقة اختيارها بالعلاقات بين المتغيرات المعنية .</p>
<p><u>collecting dat :</u> there are three ways of gathering data in sociological research : asking people questions . observing behaviour analyzing existing materials and records .</p>	<p><u>جمع البيانات :</u> هناك ثلاثة طرق لجمع المعلومات في البحث الاجتماعي : (١) طرح أسئلة على الناس . (٢) ملاحظة السلوك . (٣) تحليل الموارد الموجودة والسجلات .</p>



<p><u>stating conclusions .</u> after__analyzing the data a researcher is ready to state the conclusions of the study .</p>	<p><u>وضع النتائج :</u> بعد تحليل البيانات يكون الباحث جاهزاً لوضع استنتاجات الدراسة .</p>
---	--

<p>Sample: That portion of the population under investigation that the researcher actually studies.</p>	<p>العينة: هي شريحة من السكان توضع تحت التجربة التي يريد الباحث دراستها.</p>
<p>Theory: A set of relatively general, abstract</p>	<p>النظرية: هي مجموعة بيانات مجردة ونسبياً بصفة عامة وتفسر بعض جوانب العالم .</p>
<p>Population: All those with characteristics a researcher wants to study within the context of a particular research question.</p>	<p>السكان: هم جميع الناس الذين تنطبق فيهم السمات التي يريد الباحث دراستها في سياق سؤال البحث نفسه.</p>
<p>Hypothesis: A testable statement of relationships</p>	<p>الافتراضات: هي بيانات يمكن اختبارها</p>

<p>statements that explain some aspects of the real world.</p>	<p>between particular variables.</p> <p>لمعرفة العلاقة بين متغيرات معينة.</p>
<p>Experiment group: The group exposed to the experimental variable.</p> <p>مجموعة التجربة: هي المجموعة الموضوع تحت متغيرات تجريبية.</p>	<p>Control group: The group not exposed to the experimental variable.</p> <p>مجموعة الضبط: هي المجموعة غير الموضوع تحت المتغيرات التجريبية.</p>
<p>Unstructured questions: Ask for answers in the respondents own words.</p> <p>الأسئلة الغير بنائية : هي التي يجاب عليها المجيب بعباراته الخاصة.</p>	<p>Structured questions: Questions for which a limited predetermined set of answers is possible.</p> <p>الأسئلة البنائية: هي التي يجاب عليها بمجموعة إجابات محددة مسبقاً.</p>

Participant observation:	ملاحظة المشارك:	Case study: A	دراسة
The researcher becomes a member of the group being studied.	المقصود بها أن يصبح الباحث نفسه عضواً في المجموعة التي يدرسها.	through investigation of a small group, incident, or community.	الحالة: هي المقصود بها دراسة مجموعة صغيرة أو مجتمع صغير لتقصي شيء معين ومحدد.

## Chapter 3

الكلمة	معناها	الكلمة	معناها	الكلمة	معناها
Beliefs	<u>المعتقدات</u>	Culture	<u>الثقافة</u>	Cultural lag	<u>الهوه</u> <u>الثقافيه</u>
		Culture shock	<u>الصدمة</u> <u>الثقافية</u>	Expressive symbols	<u>رموز</u> <u>تعبيرية</u>
Ideal Culture	الثقافة المثالية	Language	<u>اللغة</u>	Mores	العرف
Norms	المعايير	Sanctions	الجزاءات	Sub-culture	الثقافة الفرعية
Symbol	<u>الرمز</u>	Values	<u>القيم</u>	Elements of culture	عناصر الثقافة
Cultural inconsistencies	اختلاف ثقافي	Cultural diversities	التنوع الثقافي	Cultural similarity	التشابه الثقافي
Counter culture	الثقافة المضادة	Cultural change	التغير الثقافي	Adjustment to change	التكيف مع التغير
Functions of culture	وظائف الثقافة	Social Inheritance	الإرث الاجتماعي		

The Culture Defined:

تعريف الثقافة: التعريف

<p>By culture we mean that complex ser of Learned and shared beliefs, customs, skills, habits, traditions, and knowledge common to the members of a society.</p>	<p>بالتقافة نعني مجموعة معقدة من المعتقدات والعادات والمهارات والتقاليد والعارف الشائعة لدى أفراد مجتمع وكلها يمكن أن تشكل قاسماً مشتركاً بينهم.</p>
<p><b><u>The Elements of Culture:</u></b></p> <p>All cultures consists of five basic elements:</p> <p>What are The Elements of Culture?</p> <p>ماهي عناصر الثقافة ؟</p> <p>1 – beliefs .</p> <p>2 – Values .</p> <p>3 – Norms and Sanctions .</p> <p>4 – Expressive Symbols .</p> <p>5 – Language.</p>	<p><b><u>عناصر الثقافة:</u></b></p> <p>تتكون جميع الثقافات من خمسة عناصر أساسية:</p> <p>١ - المعتقدات .</p> <p>٢ - القيم .</p> <p>٣ - المعايير والجزاءات .</p> <p>٤ - الرموز المعبرة .</p> <p>٤ - اللغة .</p>
<p><b><u>Cultural Changes:</u></b></p> <p>No culture is static.</p>	<p><b><u>التغيرات الثقافية:</u></b> ( صح وخطأ)</p> <p>ليس هناك ثقافة ثابتة.</p>
<p>Sub-Cultures and Counter</p>	<p>الثقافات الفرعية والثقافات المضادة:</p>

**Cultures:**

There are many variations, particularly in large and complex societies, These cultural variations within a large culture are known as sub-culture.

A counter culture is a sub-culture whose norms and values are not just different from but in conflict with those of the dominant culture.

هناك تنوع كبير خصوصاً في المجتمعات الكبيرة، وهذه التنوعات الثقافية داخل ثقافة كبيرة تسمى الثقافات الفرعية.

الثقافة المضادة : هي ثقافة فرعية لا تختلف معاييرها وقيمها فحسب بل تكون في صراع مع تلك الموجودة في الثقافة المسيطرة والغالبة.

**Culture: A**

complex set of learned and shared beliefs, customs, skills, habits, traditions, and knowledge common to

**الثقافة:**

هي مجموعة مركبة ومعقدة من المعتقدات المشتركة والتي يتعلمها الناس والتقاليد والمهارات والعادات والمعرفة العامة بين أعضاء المجتمع.

**Values: Broad, هي القيم:**

abstract, shared standards of what is right desirable, and worthy of respect. المقاييس المشتركة العريضة والمجردة لتوضيح ما هو صحيح ومرغوب وما هو جديد باحترامه.

<p>the members of society.</p>	
<p>Laws: Norms that has been established as a formal code by officials of the government.</p>	<p>القوانين: هي مجموعة المعايير التي تستخدمها الجهات الرسمية لضبط شئون الناس.</p>

## Chapter 4

الكلمة	معناها	الكلمة	معناها	الكلمة	معناها
Socialization	<u>التنشئة الاجتماعية</u>	Maintaining social order	الحفاظ على النظام الاجتماعي	Providing for the continuation of society	إعطاء الاستمرارية للمجتمع
Transmitting customs, facts and skills	نقل العادات والحقائق والمهارات الشخصية	Previous generations	<u>الأجيال السابقة</u>	Childhood	الطفولة
Personality		Adult	<u>الرشد</u>	Old age	الشيخوخة
Adolescence	المراهقة	Peers as socializers	<u>الزملاء</u> <u>كعامل</u> <u>تنشئة</u> <u>اجتماعية</u>	Mass Media as socializers	<u>وسائط</u> <u>الإعلام</u> <u>كعوامل</u> <u>للتنشئة</u> <u>الاجتماعية</u>



Resocialization	<u>إعادة</u> <u>التنشئة</u> <u>الاجتماعية</u>				
-----------------	---	--	--	--	--

**Socialization** :\_is the process of transmitting socially appropriate beliefs and behavior patterns to an individual and making possible the development of a self or personality.

التنشئة الاجتماعية هي عملية نقل المعتقدات الملائمة اجتماعياً وأنماط السلوك للفرد مما يجعل في الإمكان تكوين الذات أو الشخصية.

**What Functions Does Socialization Perform for Society?**

1. Maintaining Social Order .
2. Providing for the Continuation of society .
3. Transmitting Customs, Facts, and skills .

ما هي الوظائف التي تؤديها التنشئة الاجتماعية للمجتمع؟

- ١- الحفاظ على النظام الاجتماعي .
- ٢- توفير استمرارية المجتمع .
- ٣- نقل العادات والحقائق والمهارات .

**Agents of Socialization:**

عوامل التنشئة الاجتماعية:  
(مؤسسات التنشئة الاجتماعية)

1. Family as Socializers .	١ . العائلة كمنشئ اجتماعي .
2. Peers as Socializers : Your peers are people who are like you .	٢ . الزملاء كعامل تنشئة اجتماعية : الزملاء هم أشخاص مثلك وهم الناس الذين يؤدون نفس عملك .
3. Schools as Socializers .	٣ . المدارس كعوامل لتنشئة الاجتماعية .
4. Mass Media as Socializers .	٤ . الوسائل الإعلامية كعامل تنشئة اجتماعية .

الكلمة	معناها	الكلمة	معناها	الكلمة	معناها
Social system	النظام الاجتماعي	Social structure	البناء الاجتماعي	Status	<u>المكانة</u>
Achieved status	المكانة المكتسبة	Ascribed status	المكانة الموروثة	Role	<u>الدور</u>
Role set	مجموعة أدوار	Role conflict	صراع الأدوار	Role strain	<u>توتر الأدوار</u>
Social identity	الهوية الاجتماعية	Social institution	المؤسسة الاجتماعية	Society	المجتمع

Macrosociology	<u>علم الاجتماع الكبير</u>	Microsociology	<u>علم الاجتماع الصغير</u>	Common objective	الهدف مشترك
Coordinates	تنسيق	Individual activities	الأنشطة الفردية	Social interaction	<u>التفاعل الاجتماعي</u>
Cultural norms	المعايير الثقافية	Cultural values	القيم الثقافية	Social position	<u>الوضع الاجتماعي</u>
Hunting and gathering societies	مجتمعات الصيد والقنص	Herding societies	المجتمعات الرعوية	Horticultural societies	المجتمعات شبه رعوي
Agricultural societies	المجتمعات الزراعية	Industrial societies	المجتمعات الصناعية	Post-industrial societies	المجتمعات ما بعد الصناعية
Social organization	<u>التنظيم الاجتماعي</u>				

**Social structure:**

Social structure is the framework of social relationships that organize behavior in groups and societies

**البناء الاجتماعي :**

البناء الاجتماعي هو الإطار العام للعلاقات الاجتماعية التي تنظم السلوك في المجموعات والمجتمعات .

<p><b>The Elements of Social Structure:</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Statuses</li> <li>2. Roles</li> <li>3. Groups</li> </ol>	<p><b>عناصر البناء الاجتماعي:</b></p> <p>المكانات الأدوار المجموعة</p>
<p><b>A status is a position the individual occupies in the social structure</b></p> <p><b>Achieved status: A social status that is attained through personal effort.</b></p> <p><b>Ascribed status: A social status that is assigned to an individual at berth or at different stages of the life cycle</b></p>	<p>المكانة هي الوضع الذي يشغله الفرد في البناء الاجتماعي . ( )</p> <p>المكانة المكتسبة: هي وضع اجتماعي مكتسب ويمكن تحقيقه من خلال الجهد الشخصي .</p> <p>المكانة الموروثة : هو وضع اجتماعي محدد ومخصص للفرد عند ميلاده أو في مراحل حياته .</p>
<p><b>Roles: A role is the behavior of one who occupies a particular status</b></p>	<p><b>الأدوار:</b></p> <p>الدور هو سلوك شخص يشغل مكانة معينة .</p>
<p><b>Group: A Group is set of people who interact in more or less orderly</b></p>	<p><b>المجموعة :</b></p> <p>هي مجموعة من الناس تتفاعل بشكل</p>

<p>fashion based on shared expectations and a sense of common identity .</p>	<p>كثير أو قليل مبني على توقعات مشتركة أو شعور الهوية المشتركة .</p>
<p><b>Social Institutions:</b>The five major social institutions in modern societies: The family, education, religion, politics, economics .</p>	<p>□ المؤسسات الاجتماعية : المؤسسات الاجتماعية : والمؤسسات الاجتماعية الرئيسية الخمسة في المجتمعات الحديثة هي: الأسرة، التعليم، الدين، السياسة، الاقتصاد .</p>
<p><b>Societies :</b> A society is "a self-sufficient group of people who live in a common territory and transmit unique language and culture to those who are born or accepted into the group".</p>	<p>المجتمعات: المجتمع هو "مجموعة مكتفية ذاتياً من الناس يعيشون داخل حدود مشتركة ويتحدثون لغتهم الوحيدة المشتركة وينقلونها مع ثقافتهم لأولئك الذين ولدوا أو استوعبوا داخل تلك المجموعة".</p>
<p><b>The basic Types of Societies:</b> 1- Hunting and Gathering Societies: 2- Herding societies:</p>	<p>الأنواع الرئيسية للمجتمعات: ١. المجتمعات الصيد والقنص . ٢. المجتمعات الرعوية . ٣. المجتمعات الشبه رعوية .</p>

3- Horticultural societies:	٤ . المجتمعات الزراعية .
4- Agricultural societies:	٥ . المجتمعات الصناعية .
5- Industrial Societies	٦ . المجتمعات ما بعد الصناعة .
6- Post-Industrial societs	

Society: An autonomous group of people who are linked to one another through social structure, occupy a common territory, and a common culture.	المجتمع: هم جماعة مستقلة ذاتياً ومرتبطة مع بعضها البعض من خلال بناء اجتماعي، وتعيش داخل حدود مشتركة ولديهم ثقافة مشتركة.	Group: A number of people who feel a common identity and interact in a regular and structured way on the basis of shared norms and values.	المجموعة: عدد من الناس يحسون بهوية مشتركة بينهم ويتفاعلون بطريقة منظمة على ضوء المعايير والأعراف والقيم المشتركة.
---	--	--	---

<p><b>Status:</b> <u>المكانة</u>: هي وضع A position in the <u>البناء</u> <u>داخل</u> <u>في</u> social structure. <u>الاجتماعي</u>.</p>	<p><b>Role:</b> <u>الدور</u>: هو The behavior of one <u>الفرد</u> who occupies a <u>يشغل</u> particular status. <u>مكانة معينة</u>.</p>
<p><b>Achieved status:</b> <u>المكانة المكتسبة</u>: هي A social status <u>اجتماعي</u> <u>وضع</u> that is attained <u>يمكن</u> <u>مكتسب</u> through <u>تحقيقه من خلال</u> personal effort. <u>الجهد الشخصي</u>.</p>	<p><b>Ascribed status:</b> <u>المكانة</u> <u>الموروثة</u>: هو A social status that is assigned <u>اجتماعي</u> to an individual <u>محدد ومخصص</u> at berth or at <u>للفرد عند ميلاده</u> different stages <u>أو في المراحل</u> of the life cycle <u>المختلفة في</u> on the basis of <u>دورة حياته على</u> characteristics <u>أساس السمات</u> the individual <u>التي لا يستطيع</u> cannot control. <u>الفرد أن يسيطر</u> <u>عليها بنفسه</u>.</p>
<p><b>Macrosociology:</b> <u>علم الاجتماع الكبير</u>: The analysis of <u>هو تحليل المنظمة</u> large-scale <u>الاجتماعية بقاعدتها</u> social <u>الواسعة العريضة</u> organization <u>والعمليات الاجتماعية</u></p>	<p><b>Microsociology:</b> <u>علم الاجتماع</u> <u>الصغير</u>: هو The detailed moment-by- <u>التحليل الآني</u> moment analysis <u>والوقتي المفصل</u> of <u>والدقيق للسلوك</u> everyday</p>

and long-range social processes.	على المدى الطويل. behavior and real-life situations.	اليومي والمواقف الفعلية التي تحدث في الحياة.
--	---	--



## Chapter 5

## ١ - Organization :

أ- التنظيم : العملية التي تفرق بين جزء وآخر من الناحية الوظيفية والتي تنشئ في نفس الوقت مركباً متكاملًا من العلاقات الوظيفية داخل الكيان الكلي .

ب- المنظمة : كيان منظم أعراض معينة ويتمتع بشخصية معنوية.

## ٢ - Authority السلطة :

هي القوة الطبيعية أو الحق الشرعي في التصرف وإصدار الأوامر في مجتمع معين ويرتبط هذا الشكل من القوة بمركز اجتماعي يقبله أعضاء المجتمع بوصفه شرعياً ومن ثم يخضعون لتوجيهاته وأوامره وقراراته .

ويترتب على التركيز المفرط للسلطة أو عدم وجود رقابة شديدة على ممارستها إساءة استعمال السلطة ، ويطلق على من يتصف بهذا الاتجاه استبدادي وهو الذي يفرض سلطته على الناس بالقوة ولا يستمدّها من إرادة الشعب.

## ٣ - Performance الأداء :

الأداء من الناحية الإدارية هو القيام بأعباء الوظيفة من مسئوليات وواجبات وفقاً للمعدل المقروض أداؤه من العامل الكفاء المدرب.

ويمكن معرفة هذا المعدل عن طريق تحليل الأداء أي دراسة كمية العمل والوقت الذي يستغرقه وإنشاء علاقة عادلة بينهما.

ولإمكان ترقية الموظف تجري له اختبارات أداء أو يعتمد في ذلك على تقارير الأداء أي الحصول على بيانات من شأنها أن تساعد على تحليل وفهم وتقييم أداء العامل لعمله ومسلكه فيه في فترة زمنية محدودة.

#### ٤ - Seniority الأقدمية :

تعني أولوية أو أسبقية حصل عليها الموظف لطول خدمته في عمل معين مثل الأقدمية في الدرجة أو الوظيفة.

#### ٥ - Task الة أو الواجب :

الواجب من ناحية تنظيم العمل .

يطلق على كل موقف يبذل فيه مجهود بشري لغرض معين وهذا المجهود إما أن يكون بدنياً أو عقلياً . ويقال : قوة العمل للدلالة على مجموعة من الأفراد المدربين لأجل عمل معين

## ١ - Census التعداد :

إجراء تلجأ إليه الحكومة يستهدف جمع بيانات عن سكان المجتمع داخل حدود بلد معين في تاريخ محدد كعدد السكان وفقاً للجنس والعمر والحالة الزوجية والتعليم والمهنة والديانة الخ ...

ويتم التعداد على أساس تجمع بمقتضاها البيانات المختلفة.

وقد تسبب الاستعمال التاريخي للتعبير في مجال إحصاء السكان في الاحتفاظ به ضمناً للدلالة على التحليل الكامل أو التام للسكان بالمقابلة للتحليل الجزئي أو المسح الذي يجري بواسطة العينات.

## ٢ - Data بيانات :

البيانات هي المادة الخام التي يستخدمها العقل في التفكير وعن طريق الربط بين أجزائها أو مقارنتها أو تقييمها ترقى هذه المعلومات إلى مستوى النظريات

ويتم البحث عادة عن طريق جمع البيانات ثم تصنيفها ثم تفسيرها وتحليلها

## ٣ - Demographic السكانية :

يهتم هذا العلم بالدراسة العلمية للسكان وبنوع خاص حجم السكان وتوزيعهم وما يطرأ على هذا الحجم والتوزيع من تغير وصفات السكان ومدى اختلافها بين مجتمع وآخر وأثر كل ذلك على السكان .

وتهتم الحكومات بعلاج المشاكل السكانية عن طريق السياسة

الديموجرافية **demographic policy**

وينقسم علم السكان إلى أقسام مختلفة منها

علم السكان الوصفي **descriptive demography**

## و علم السكان الاقتصادي economic demography

### ٤ - Social اجتماعي :

كل ما يتعلق بالعلاقات المتبادلة بين الأفراد أو الجماعات ويوجد العامل الاجتماعي social factor إذا تأثر السلوك حتى لو كان متعلقاً بفرد واحد بشخص آخر أو بجماعة سواء كان هذا الشخص أو هؤلاء الأشخاص موجودين من الناحية المادية أ، غير موجودين .

### ٥ - Trait السمة :

مظهر ثابت نسبياً من مظاهر السلوك أي ترتبط السمة بنوع واحد معين من المواقف أو المعايير الاجتماعية كإطلاق سمة أناني أو شره أو شجاع على شخص ما.

### ٦ - Recording التسجيل :

هو تدوين المعلومات والحقائق اللفظية والرقمية بأية وسيلة لحفظ المادة التي تحملها هذه المعلومات والحقائق ويعتبر التسجيل معياراً لقياس مدى تقدم النشاط أ، الخدمة أو العمل ... الخ.

### ١ - Social role الدور الاجتماعي :

السلوك المتوقع من الفرد في الجماعة وهو الجانب الحيوي الذي يجمع الي جانب العناصر الفيزيائية ( المكان الذي يوجد فيه الشخص وأثاته وترتيب هذا الاثاث. وأوضاعه ....) المجال الاجتماعي social space ) أي شخصية الفرد ذاته وما يتصل بها من قيم وأمانى وعادات وميول ...)

### ٢ - Socialization التنشئة الاجتماعية :

العملية التي يتم بها انتقال الثقافة من جيل إلى جيل ، والطريقة التي يتم بها تشكيل الأفراد منذ طفولتهم حتى يمكنهم المعيشة في مجتمع ذي ثقافة معينة، ويدخل في ذلك ما يلقنه الآباء والمدرسة والمجتمع للأفراد من لغة ودين وتقاليد وقيم ومعلومات ومهارات الخ....

### ٣- Society المجتمع :

جماعة من الناس يعيشون معاً في منطقة معينة. وتجمع بينهم ثقافة مشتركة ومختلفة عن غيرها، وشعور بالوحدة، كما ينظرون إلى أنفسهم ككيات متميز . ويتميز المجتمع كتجميع الجماعات ببنيان من الأدوار المتصلة ببعضها والتي تتبع في سلوكها المعايير الاجتماعية . ويتضمن المجتمع جميع النظم الاجتماعية الأساسية الضرورية لمواجهة الحاجات البشرية الأساسية وهو مستقل لا بمعنى اكتفائه الذاتي التام اقتصادياً ولكن بمعنى شموله لجميع الأشكال التنظيمية الضرورية لبقائه .

### ٤- Skill المهارة :

القدرة على القيام بالأعمال الحركية المعقدة بسهولة ودقة مع القدرة على تكيف الأداء للظروف المتغيرة. وهناك درجات مختلفة للمهارة degree of skill ويمكن التعرف عليها عن طريق اختبارات المهارة skill tests التي تمكن من معرفة مدى اكتساب المهارات اللازمة لممارسة مهنة معينة. والعامل الماهر skilled worker هو الذي حصل على جميع المؤهلات اللازمة لأداء مهنة أو حرفة ما .

### ٥- Conception

الإدراك العقلي في علم النفس هو المعرفة التي لا تدرك مباشرة بالحواس ولكنها نتيجة لأعمال الفكر. ولتكوين المفهوم العام لا بد من عملية تجريد وعملية تعميم .

ويقابله الإدراك الحسي perception

#### ١- Exogamy الزواج الخارجي :

زواج الفرد من خارج نطاق الأسرة أو القبيلة أو السلالة وقد يسود في نفس القبيلة الزواج الخارجي والزواج الداخلي في نفس الوقت. فيتزوج الأفراد داخل نطاق القبيلة ولكن من شخص ينتمي إلى عشيرة أخرى

#### ٢- Endogamy الزواج الداخلي :

القاعدة التي تحتم أن يكون الزواج من بين نفس أعضاء القبيلة أو الطائفة. وتوقع عادة عقوبات سلبية على من يتزوج من خارج الجماعة . وقد يكون الزواج الداخلي على أساس الاختيار أو الالتزام .

#### ٣- Extended family الأسرة الممتدة :

هي الأسرة التي تتكون من الزوج والزوجة وأولادهما الصغار كما تضم المتزوجين منهم وصغارهم وتقيم غالباً في منزل واحد أو منازل متجاورة.

#### ٤- Polyandry تعدد الأزواج :

أحد أشكال الزواج تتزوج بمقتضاه المرأة من زوجين أو أكثر معترف بهم في وقت واحد . والبولياندرية على نوعين : زواج المرأة من عدة إخوة ، والبولياندرية المتفاوتة وفيها أحد الأزواج مركزاً أعلى من الآخرين .

#### ٥- Polygyny تعدد الزوجات :

أحد أشكال الزواج يتزوج بمقتضاه الرجل من زوجتين أو أكثر معترف بهن في وقت واحد . وقد يتزود الرجل من عدة شقيقات أو يتزوج من شقيقة زوجته إذا أصبحت أرملة.

ونظام تعدد الزوجات أكثر شيوعاً وانتشاراً من نظام تعدد الأزواج.

### ١ - Generation الجيل :

إحدى مراحل سلسلة النسب في تعاقبها أي فترة الزمن المعتادة التي تتعاقب فيها مرتبة بعد أخرى أو التي يخلف فيها الابن الأب والتي تستمر عادة نحو ٣٣ سنة . وهذا الفرق الزمني الواقع بين جيلين يقابله فرق في العمر العقلي بين الأب والابن.

### ٢ - Goal هدف :

الحالة أو الشيء الذي يرى الفرد أنه يشبع حاجته وبالتالي يحرك سلوكه .

والهدف الجماعي group or social goal هو الهدف الذي تنشده الجماعة عن طريق العمل الجماعي وقد يكون هذا الهدف هو سبب وجود الجماعة وقد يختلف كلية عما يهدف إليه كل عضو من أعضاء الجماعة. وأهداف التنظيم organizational goals هي الغابات المطلوب الوصول إليها ولا يمكن تصور أي جهد جماعي منتج وفعال دون أن يكون له هدف أو أهداف ينجه إليها التنظيم وهي تتعلق بالمستقبل وبالآمال التي يراد تحقيقها والتي يبذل في سبيلها الجهد .

### ٣ - Social interaction التعامل أو التفاعل الاجتماعي :

ذلك السلوك الارتباطي الذي يقوم بين فرد وآخر أو بين مجموعة من الأفراد في مواقف اجتماعية مختلفة. أي أن التفاعل الاجتماعي في أوسع معانية هو تأثير الشخص بأعمال وأفعال وآراء غيره وتأثيره فيهم ، بمعنى أن هناك تأثيراً أو تأثيراً وفعالاً وانفعالاً في موقف إنساني .

#### ٤ - Knowledge المعرفة :

مجموعة المعاني والمعتقدات والأحكام والمفاهيم والتصورات الفكرية التي تتكون لدى الإنسان نتيجة لمحاولات متكررة لفهم الظواهر والأشياء المحيطة به .

#### ٥ - Values قيم :

كل ما يعتبر جديراً باهتمام الفرد وعنايته و نشدانه ، لاعتبارات اجتماعية أو اقتصادية أو سيكولوجية الخ...

والقيم أحكام مكتسبة من الظروف الاجتماعية يتشربها الفرد ويحكم بها وتحدد مجالات تفكيره وتحدد سلوكه وتؤثر في تعلمه. فالصدق والأمانة والشجاعة الأدبية والولاء وتحمل المسؤولية كلها قيم يكتسبها الفرد من المجتمع الذي يعيش فيه، وتختلف القيم باختلاف المجتمعات . بل والجماعات الصغيرة .

والقيمة قد تكون ايجابية أو سلبية كالتمسك بمبدأ من المبادئ أو بالعكس احتقاره والرغبة في البعد عنه.



ولكل قيمة معنيان أحدهما موضوعي **objective** وفق هذا المعنى تكون القيمة كل ما من شأنه في أي شئ من الأشياء أو موجود من الموجودات أن يجعله جديراً بالرغبة فيه واقتنائه أو بالاحترام .

أما المعنى الآخر ذاتي **subjective** وهو ما يرغب فيه شخص معين أو يحترمه وفي هذا المعنى تختلف القيمة من شخص لآخر بحسب المرقف الذي يحيط بكل منهم وحاجاتهم وأدواقهم .

وثمة قيم لا حصر لها في كل مجتمع كالقيم الجمالية **aesthetical**

والقيم الأخلاقية ، والقيم المنطقية أو العقلية

### النظم الاجتماعية **instltutions**

هي الأوضاع التي يصطلح عليها المجتمع لتنظيم العلاقات بين الأفراد في مختلف شئونهم ، وهي طرق التفكير والعمل السابقة في نشأتها وقيامها على وجود الأفراد (بوصفهم أفراداً) يخلقها المجتمع ويلتزم نحوها الأفراد بالخضوع والطاعة لأنها من مقومات تراثهم الاجتماعي .

ومن ذلك نظم الزواج والتربية والتعليم والحكم والاقتصاد الخ .....

### ٢- المؤسسات

المؤسسة شخص اعتباري ينشأ بتخصيص مال مدة غير معينة لعمل ذي صفة إنسانية أو دينية أو علمية أو فنية أو لأي عمل آخر من أعمال البر أو النفع العام دون قصد إلى ربح مادي .

ويقال : الرعاية بالمؤسسات أي الرعاية التي تقدم داخل المؤسسات من النواحي الصحية والاجتماعية . ويقال : رعاية خارج المؤسسات أي

تقديم المساعدة التي يحتاج إليها الفرد دون أن يستدعي ذلك إقامته بمؤسسه ما .

### السلالة race

طائفة من الأفراد تلتقي في جملة سمات بيولوجية أو سيكولوجية أو اجتماعية على أساس انحدارها من أصل مشترك وتميزها بتركيب فيزيقي خاص كالشعر أو شكل الرأس أو لون الجلد أو طول القامة الخ .... ولم يستطع الباحثون أن يتفقوا بصدد تصنيفهم للسلالات البشرية على أسس ثابتة ومحددة ، ومن أجل هذا نجد عدة تقسيمات لهذه السلالات كل منها بحسب الصفة أو الصفات التي يتخذها العالم أساساً للتقسيم .

### الدين religion

مجموعة معتقدات تؤمن بها جماعة ما وتكون نظاماً متصلاً وتتعلق في الغالب بعالم ما بعد الطيبة .  
وممارسة شعائر وطقوس مقدسة ، والاعتقاد في قوة روحية عليا وقد تكون هذه القوة متكررة أو أحادية .  
ويقال : دين طبيعي natural religion ويقصد به الإيمان بوجود الله وخلود الروح مع انتفاء الوحي .  
ودين وضعي positive ويقوم على وحي الضمير والعقل .

### السلوك behaviour

أي فعل يستجيب به الكائن الحي برمته لموقف ما استجابة واضحة للعيان وتكون عضلية أو عقلية أو هما معاً . وتترتب هذه الاستجابة على تجربته السابقة .

وقد يستخدم لفظ السلوك للدلالة على هذه الاستجابة الظاهرة على العمليات الداخلية فيميز بين السلوك الصريح أو الظاهر **explicit or overt** والسلوك المستتر أو المضمّر **implicit or covert** ويطلق على السلوك مسلك أو سلوك موجه **conduct** عندما يتخذ السلوك صفة خلقية أو يتسم بالتوجيه . وقد يكون السلوك فطرياً **innate** وهو السلوك المشترك بين جميع أفراد النوع **phylogenic** كما قد يكون مكتسباً **acquired** وهو خاص بالفرد **ontogenic** ولا يشمل حتماً جميع أفراد النوع الواحد .

### ١- السكان **population**

العدد الكلي للأفراد الذين يقطنون بلداً أو مدينة أو منطقة ما ؛ أي يحدد السكان عامة بالنسبة لمنطقة معينة أو موقع معين ؛ ولكن عن طريق التوسع في المعنى يطبق الاصطلاح عادة على مجموعة من الناس لديهم سمات مميزة مشتركة معينة بيولوجية، أو قانونية ، أو اجتماعية ، أو اقتصادية مثل السكان الإناث والسكان المتزوجين والسكان الداخليين في القوة العمل الخ . ومثل هذه المجموعات تعد بصورة دقيقة أقساماً سكانية **sub-populations** للجماعة الأوسع .

وتوجد في بعض الأحيان حالة من الخفة السكانية **underpopulation** كما توجد في أحيان أخرى حالة من الاكتظاظ بالسكان **optimum**

population أي ذلك المستوى من حجم السكان أو كثافة السكان الذي يبلغ عنده متوسط الدخل الحقيقي أو غيره من المتغيرات القيمة أو المعيارية أكبر حجم له .

### ١ - التنظيم organization

العملية التي تفرق بين جزء وآخر من الناحية الوظيفية والتي تنشئ في نفس الوقت مركباً متكاملًا من العلاقات الوظيفية داخل الكيان الكلي .

### ٢ - المنظمة

كيان منظم يهدف لتحقيق أغراض معينة ويتمتع بشخصية معنوية .

### الزواج marriage

نظام اجتماعي يتضمن تعاقداً يتحد بمقتضاه شخصان أو أكثر من جنسين مختلفين في شكل زوج أو أزواج وزوجة أو زوجات لتكوين عائلة جديدة بحيث يعتبر الأولاد الذين يأتون نتيجة لهذه العلاقة أشكالاً مختلفة باختلاف عدد الأشخاص الداخلين فيها وتبعاً لنوع الصلة التي تقوم بين الجماعتين اللتين ينتمي الطرفان إليهما .

ومن أنواع الزواج :

الزواج المدني civil marriage وتعهده السلطات المدنية المختصة دون أية مراسم دينية .

وزواج المعاشرة companionate marriage وهو الذي ينصفي عقده على ضبط النسل وإمكان الطلاق على اتفاق الزوجين المعينين عليه .

والزواج العرفي **consensual marriage** ويتم بمجرد القبول بين رجل وامرأة كاملة الأهلية تبادلاً الرضى بالزواج والاتفاق عليه دون اتخاذ أي تدابير قانونية أخرى في سبيله .

وهناك وسائل عديدة يتم بها الزواج وتختلف هذه الوسائل تبعاً لاختلاف المجتمعات . ومن هذه الوسائل نظام التعاقد الذي يتم بين الرجل أو المرأة أو من يمثلها وفقاً للشريعة التي يسير عليها المجتمع الذي يعيشان فيه .

### علم الإجرام **criminology**

علم يعني بدراسة أسباب الجريمة والعوامل الدافعة إلى الإجرام وتصنيف هذه الأسباب والعوامل . ويعرف مبلغ القوة في كل نوع منها بالنسبة لآخر سواء أكانت راجعة إلى أحوال المجرم العقلية والنفسية وميوله ودوافعه الخاصة أم إلى ظروف المجتمع والعوامل التي تحيط به .

### علم السكان **demography**

يهتم هذا العلم بالدراسة العلمية للسكان وبنوع خاص حجم السكان وتوزيعهم وما يطرأ على هذا الحجم والتوزيع من تغير وصفات السكان ومدى اختلافها بين مجتمع وآخر وأثر كل ذلك على السكان .

وتهتم الحكومات بعلاج المشاكل السكانية عن طريق السياسة الديموجرافية **demographic policy** . ويتقسم هلم السكان إلى أقسام مختلفة منها .

علم السكان الوصفي **descriptive demography**

وعلم السكان الاقتصادي **economic demography**

ودراسة السكان من حيث النوع **qualitative demography**

## وإدراسة السكان من حيث الكم quantitative demography

### علم الإجرام criminology

علم يعنى بدراسة أسباب الجريمة والعوامل الدافعة إلى الإجرام وتصنيف هذه الأسباب والعوامل . ويعرف مبلغ القوة في كل نوع منها للآخر سواء أكانت راجعة إلى أحوال المجرم العقلية والنفسية وميوله ودوافعه الخاصة ام إلى ظروف المجتمع والعوامل التي تحيط به.

### ١ - Fertility الخصوبة :

يقصد بالخصوبة في علم السكان القدرة على الإنجاب لدى المرأة وتقع في الفترة بين سن ١٥ و ٤٥ سنة.

وتتناول دراسة الخصوبة في علم السكان الظواهر الكمية المتصلة بالتوالد أو التناسل الإنساني كما تتناول معدل المواليد والعوامل التي تؤثر فيه.

وتتعلق خصوبة الأسرة بموقف الزوجين تجاه النسل، فالأزواج المنظمة له تحاول ألا يكون لها نسل إلا حين تريد،

والأزواج غير المنظمة له تترك نفسها على سجيبتها. وبهذا الاعتبار يفيد لفظ تنظيم الخصوبة أو تنظيم النسل تقليل مجيء النسل

أو إطالة الفترات الزمنية بين طفل وآخر.

ويطلق معدل الخصوبة على كسر مقامه عدد النساء اللواتي هن في سن

النسل وبسطه مجموع المواليد التي ولدت في ذلك المجموع

وتلك المعدلات تفيد عدد المواليد باللف .

## ٢- Industrialization التصنيع :

تحويل اقتصاد الإقليم أو الدولة إلى اقتصاد صناعة ، أو زيادة عدد المصانع والإنتاج الصناعي عن ذي قبل وما يستتبع هذا التحويل من ظهور مشاكل اقتصادية واجتماعية ويقاس مدى التصنيع عادة

إما بنسبة عدد العمال الذين يشتغلون في الصناعة إلى جملة المشتغلين أو بقيمة الإنتاج أو باعتبارات أخرى.

## ٣- Revolution الثورة :

تغير مفاجئ وعميق في النواحي السياسية والاجتماعية في بلد ما وقد يتم عن طريق العنف أو استخدام القوة الشرعية ولا تتبع في أحداثه الوسائل المقررة لذلك في النظام الدستوري للبلاد. ويستخدم تعبير الثورة في الوقت الحاضر استخداماً عاماً للدلالة على الحركة التي تؤدي إلى تغير جذري في المجتمع كالتغيرات الصناعية والثقافية والعلمية وغيرها التي قد لا تتم فجأة وتعنف ولكنها تستغرق فترة زمنية نسبية.

## ٤- Population السكان :

العدد الكلي للأفراد الذين يقطنون بلداً أو مدينة أو منطقة ما، أي يحدد السكان عانة بالنسبة لمنطقة معينة أو موقع معين ولكن عن طريق التوسع في المعنى يطبق الاصطلاح عادة على مجموعة من الناس لديهم سمات مميزة مشتركة معينة بيولوجية أو قانونية أو اجتماعية أو اقتصادية

مثل السكان الإناث والسكان المتزوجين والسكان الداخلية في قوة العمل الخ... ومثل هذه المجموعات تعد بصورة دقيقة أقساماً سكانية للجماعة الأوسع.

وتوجد في بعض الأحيان حالة من الخفة السكانية كما توجد في أحيان أخرى حالة من الاكتظاظ بالسكان ومن ثم ظهرت فكرة الحد الأمثل للسكان أي ذلك المستوى من حجم السكان أو كثافة السكان الذي يبلغ عنده متوسط الدخل الحقيقي أو غير من المتغيرات القيمة أو المعيارية أكبر حجم له .

#### ٥- Death rate معدل الوفيات :

يقيس مدى وقوع الموت بين السكان وذلك بقسمة عدد الوفيات في غضون السنة الميلادية الكاملة على متوسط عدد السكان في تلك السنة ويؤخذ هذا المعدل عادة بالألف.

وثمة معدلات وفيات خاصة بأقسام السكان منها معدل وفيات الأعمار حسب الجنس ومعدل الوفيات حسب الحرفة.

#### Social Institutions - ١ الأنظمة أو المؤسسات الاجتماعية :

كل جماعة ذات تنظيم مستمر لمدة معينة أو غير معينة تتألف من أشخاص طبيعيين أو اعتياديين وتتخصص أساساً

في تقديم نوع معين من الخدمة الاجتماعية دون أن تهدف إلى ربح مادي

ولذلك تسمى **primary social agency**



الجيل ، الخلف

## ٢ - Generations :

إحدى مراحل سلسلة النسب في تعاقبها أي فترة الزمن المعتادة التي تتعاقب فيها مرتبة بعد أخرى أو التي يخلف فيها الابن الأب والتي تستمر عادة نحو ٣٣ سنة .  
وهذا الفرق الزمني الواقع بين جيلين يقابله فرق في العمر العقلي بين الأب والابن.

## ٣ - الحكومة Government :

نظام إدارة الدولة أو أداة السلطة على الشعب وتصريف أموره وتوجيه جهوده وتنظيمها وضبط سلوك أفرادها وجماعاته  
عن طريق القوانين التي يضعها صاحب السلطة في الجماعة ويتولى تنفيذها مستعيناً لا قوة المادية عند الاقتضاء .  
وتطلق في المصطلح السياسي على مجموع الهيئات الحاكمة في الدولة ، فتشمل بذلك السلطات الثلاث التشريعية والتنفيذية والقضائية .  
كما تستعمل بمعنى أقل شمولاً وهو السلطة التنفيذية وحدها

## ٤ - التربية والتعليم Education :

هي نظام اجتماعي يحدد الأثر الفعال للأسرة والمدرسة في تنمية النشء من النواحي الجسمية والعقلية والأخلاقية  
حتى يمكنه أن يحيا حياة سوية في البيئة التي يعيش فيها .

والتربية أوسع مدى من التعليم **instruction** الذي يمثل المراحل المختلفة التي يمر بها المتعلم ليرقى بمستواه في المعرفة في دور العلم .  
فالتربية إذن هي عملية عامة لتكييف الفرد ليتمشى ويتلاءم مع تيار الحضارة الذي يعيش فيه ،  
وبهذا تصبح التربية عملية خارجية يقوم بها المجتمع لتنشئة الأفراد **sociatization** ليسايروا المستوى الحضاري العام .

#### 5- Religion الدين :

مجموعة معتقدات تؤمن بها جماعة ما وتكون نظاماً متصلاً وتتعلق في الغالب بعالم ما بعد الطبيعة .  
وممارسة شعائر وطقوس مقدسة ، والاعتقاد في قوة روحية عليا وقد تكون هذه القوة متكررة أو أحادية .

#### البحث : Research

عملية نقص عن الحقائق وتبويبها بالنسبة لمشكلة معينة لإظهار حقيقة المشكلة وأسبابها وما يناسبها من حلول وذلك بطريقة محايدة وغير متحيزة للمشكلة

المنهج ، الطريقة **Method method** :

المنهج قوامه الاستقراء ويتمثل في عدة خطوات تبدأ بملاحظ الظواهر وإجراء التجارب ثم وضع الفروض التي تحدد نوع الحقائق التي ينبغي أن يبحث عنها وتنتهي بمحاولة التحقق من صدق الفروض أو بطلانها توصلاً إلى وضع قوانين عامة تربط بين الظواهر وتوجد العلاقات بينها . وهناك أنواع مختلفة من المناهج .

### المشكلة : Problem

ظاهرة تتكون من عدة أحداث أو وقائع متشابكة وممتزجة بعضها ببعض لفترة من الوقت ويكتنفها الغموض واللبس توجه الفرد أو الجماعة ويعصب حلها قبل معرفة أسبابها والظروف المحيطة بها وتحليلها للوصول إلى اتخاذ قرار بشأنها .

ويقال : طريقة استخدام المشكلة كمنهج أو دافع للتعليم فالمشكلة تدفع الطالب للبحث عن البيانات الضرورية والتحري والتفكير الانتقادي لحلها.

### social enquete sociale survey

#### المسح الاجتماعي الشامل

دراسة كل أعضاء مجتمع أو جماعة معينة كقرية أو حي بهدف تصوير أوضاعهم الاجتماعية والاقتصادية والمعيشية.

ويقابله المسح بالعينة sample surver ويقوم على أساس اختيار عينة تمثل كل السكان في الخصائص المختلفة لتجري عليها الدراسة .

#### الاختبار : test

المعيار الذي يستخدم لإظهار الصواب أو الخطأ طبقاً لظروف مفترضة .

وتقيس الاختبارات النفسية القدرة **ability** أو الاستعداد **aptitude** أو التحصيل **achievement** أو المهارة **skill** وتستخدم في التوجيه التعليمي والمهني وكذلك في الاختبار المهني .

وتصنف الاختبارات النفسية على أساس الوظائف التي تقيسها كاختبارات الذكاء واختبارات الشخصية أو على أساس الهدف من تطبيقها كاختبارات الاستعدادات واختبارات الكفاية أو على أساس طبيعة الأداة في الاختبار كالاختبارات الكفاية أو على أساس طبيعة الأداة في الاختبار كالاختبارات اللفظية **verbal tests** واختبارات الأداء **performance tests** أو على أساس طريقة التطبيق كالاختبارات الفردية والاختبارات الجماعية.

#### ١- الزراعة **Agriculture**:

هي استغلال الموارد الإنتاجية الطبيعية في إنتاج زروع نباتية وحيوانية لاستعمالها في سد احتياجات الزراعة أو بقصد بيعها في السوق. ويرى علماء الاثنولوجيا أن مرحلة الزراعة تأتي بعد مراحل الصيد والرعي ، حيث جاءت في أعقاب عملية استئناس الحيوان . كما يرون أن الزراعة للمحراثية تعتبر مرحلة أكثر بدائية حيث كانت تستخدم في الزراعة وصغر حجم الحقول .

وجاءت الاجتماعي: أخرى من التطور تم فيها زراعة مناطق أكبر من الأرض باستخدام الحيوانات في الجر والحرث

#### ٢- التغيير الاجتماعي: **social change**

كل تحول يقع في التنظيم الاجتماعي سواء في بنائه أو في وظائفه خلال فترة زمنية معينة. والتغيير الاجتماعي على هذا **movement**: بب على كل تغيير يقع في التركيب السكاني للمجتمع ، أو في بنائه الطبقي، أو نظمه

الاجتماعية، أو في أنماط العلاقات الاجتماعية أو في القين والمعايير التي تؤثر في سلوك الأفراد والتي تحدد مكاناتهم وأدوارهم في مختلف المنظمات الاجتماعية التي ينتمون إليها.

### ٣- الحركة الاجتماعية social movement :

التيار العام الذي يدفع طبقة من الطبقات أو فئة اجتماعية إلى تنظيم صفوفها بهدف القيام بعمل موحد. وقد يتحده هذا العمل إلى تعديل نظام اجتماعي موجود أو الإبقاء عليه أو تغييره أو إزالته. كما يدل الاصطلاح أيضاً على الجماعة التي تقوم بالحركة الاجتماعية. وتختلف درجة تنظيم الحركة الاجتماعية واستمرارها ووضوح أهدافها من حركة إلى آخران

### ٤- الثورة الاجتماعية social revolution :

الانتقال المفاجئ في النظام الاجتماعي وخاصة في تغير التكوين الطبقي للمجتمع وتعديل النظم السياسية والاقتصادية والفكرية.

### ٥- التدرج الاجتماعي social stratification :

هو ترتيب الناس في المجتمع في درجات متتابعة وبعبارة أخرى هو العملية التي يقسم الناس بها بعضهم بعضاً إلى شرائح طبقية وطبقات من حيث الدخل أو الثقافة أو أهمية العائلة أو النفوذ في الجماعة – أي نوع من التقسيم – وما يتبع ذلك من تقدير واحترام أو عطف أو احتقار الناس لبعضهم بعضاً.

## Chapter 6

social action فعل اجتماعي

social behavior سلوك اجتماعي

social change تغيير اجتماعي

social circle دائرة اجتماعية

social class طبقة اجتماعية

social conflict صراع اجتماعي

social contact تواصل اجتماعي

social contract تقلص اجتماعي

social control تحكم اجتماعي

social cycle دورة اجتماعية

social development تطور اجتماعي

social environment بيئة اجتماعية

social evolution تطور اجتماعي

social fact حقيقة اجتماعية

social groups جماعات اجتماعية

social informatics معلوماتية اجتماعية

social institution مؤسسة اجتماعية

social interaction تفاعل اجتماعي

social mobility حركية اجتماعية

social movement حركة اجتماعية

social organisation منظمة اجتماعية

اجتماعي وضع social position

اجتماعية قوة social power

اجتماعي تقدم social progress

اجتماعي علم النفس social psychology

اجتماعية علاقة social relation

اجتماعي تكاثر social reproduction

اجتماعي دور social role

اجتماعية حالة social status

اجتماعية اشتراكية = socialism

اجتماعي تحويل إلى مجتمع socialization

اجتماعي علم الأحياء الاجتماعي sociobiology



خيال اجتماعي **sociological imagination**

علم اجتماع الجسم **sociology of the body**

علم اجتماع المعرفة **sociology of knowledge**

## Chapter 7

- مصطلحات علم الاجتماع و أشهر النظريات :

☐ - نظرية التفاعل الرمزي - Symbolic Interaction Theory :

تعد نظرية التفاعل الرمزي من أشهر نظريات و مصطلحات علم الاجتماع تداوياً بين متخصصيه .

تدل نظرية التفاعل الرمزي على المعنى و الغاية التي جعلت الناس معتمدين على التفاعل الاجتماعي بين بعضهم البعض .

تعمل نظرية التفاعل الرمزي على إثبات أن الإنسان كائن اجتماعي بفطرته يميل إلى التفاعل مع المحيط به .

☐ - نظرية الصراع - Conflict Theory :

تعد نظرية الصراع من أهم النظريات و من أبرز مصطلحات علم الاجتماع العلمية .  
تدل نظرية الصراع على أن الإكراه و الاختلاف و القوة من الأساسيات المؤثرة في خلق التفاعل الاجتماعي .

يظهر الصراع الدال على تفاعل في هيئة منافسة في مجالات الحياة سواء كانت إجتماعية أو سياسية أو اقتصادية .

☐ - نظرية التوظيف - Functionalist Theory :

تعد نظرية التوظيف من أبرز مصطلحات علم الاجتماع الدالة على أهم النظريات القائم عليها .

تعمل النظرية على جعل فكرة التوظيف و الأداء الوظيفي من أهم العوامل المؤثرة في خلق نظام اجتماعي مستقر نسبياً .

٢ - النسوية – Feminist :

يعد لفظ النسوية من مصطلحات علم الاجتماع الدالة على أهم النظريات التي تهتم النساء .

تعمل نظرية النسوية على تحسين حياة المرأة و تفاعلها الاجتماعي، و إبراز دورها و مساهماتها في المجتمع .

٣ - النقد – Critical :

يعد لفظ النقد من أشهر مصطلحات علم الاجتماع التي تدل على أهم النظريات و هي النظرية النقدية .

تهدف النظرية النقدية إلى النقد البناء للمجتمعات و الذي يعمل على التشجيع الى التغيير الاجتماعي للأفضل .

٤ - التصنيف – Labeling :

يعد التصنيف من أشهر مصطلحات علم الاجتماع التي تشير إلى أهم نظرياته .  
تختص نظرية التصنيف بالمجتمع الإجرامي حيث أنها تعمل على أهمية تصنيف السلوك الإجرامي و الانحرافي بدرجات مختلفة .

يتم التصنيف من خلال تقسيم القوانين و درجاتها و الحالات التي تطبق فيها، و يتم ذلك من خلال الشرطه و المحاكم .

٥ - التعلم الاجتماعي – Social Learning :

يعد لفظ التعلم الاجتماعي من أبرز مصطلحات علم الاجتماع التي تدل على أهم النظريات .

تعمل نظرية التعلم الاجتماعي على تفسير التنشئة الاجتماعية و تأثيرها على تنمية الذات و الحد من السلوك الإجرامي .

يتم المقارنة بين التعلم الذاتي للفرد و التعلم الإجتماعي و تأثير التعلم الإجتماعي على التنشئة الإجتماعية كلياً .

#### ☐ – الضغوط الهيكلية – Structural Strain :

تعد الضغوط الهيكلية من أبرز مصطلحات علم الإجتماع التي تدل على أهم نظرياته. تعني الضغوط الهيكلية العوائق التي تكون بين الأهداف و الوسائل المتاحة لتحقيق هذه الأهداف .

تعمل نظرية الضغوط الهيكلية على دراسة نتيجة الضغوط و العوائق و تأثيرها على السلوك الإنحرافي .

#### ☐ – الإختيار العقلي – Rational Choice :

يعد لفظ الإختيار العقلي من أبرز مصطلحات علم الإجتماع التي تشير إلى أهم النظريات .

تشير نظرية الإختيار العقلي إلى دور المجتمع و الظروف المحيطة في جعل الإنسان يفكر كثيرا قبل قراراته مما يسمى بإختيار عقلي .

قد يؤثر الإختيار العقلاني على عاطفة الانسان مما يجعله يتخذ الكثير من القرارات التي لا ترضي ذاته .

#### ☐☐ – اللعبة – Game :

على الرغم من كون لفظ اللعبة متداول، إلا أنه من أهم مصطلحات علم الاجتماع التي تدل على أبرز نظرياته .

تشير نظرية اللعبة إلى كون التفاعل الاجتماعي بين الناس يشبه اللعبة القائمة على منافسة و تحالف بين أفراد و آخرين .

### ❏❏ – علم الأحياء الاجتماعي – Sociobiology :

يعد علم الأحياء الاجتماعي من أهم مصطلحات علم الاجتماع التي تدل على نظرية في السلوك بين الأفراد .

يشير علم الأحياء الاجتماعي إلى بعض السلوكيات الاجتماعية التي تصل من إنسان إلى آخر بالنشوء و الوراثة .

### ❏❏ – التبادل الاجتماعي – Social exchange :

يعد التبادل الاجتماعي من أبرز مصطلحات علم الاجتماع التي تشير إلى نظرية من أهم النظريات القائم عليها .

يعمل التبادل الاجتماعي إلى إبراز فكرة أن الاجتماعية قائمة على عدة تبادلات ثقافية و إجتماعية و علمية بين الأفراد و بعضهم، و المجتمعات و المجتمعات الأخرى . (<https://almalomat.com/>)

### بروليتاريا Proletariat

كان هذا المصطلح يشير في الأصل إلى أدنى الطبقات الاجتماعية في روما القديمة، ولكنه استخدم فيما بعد ليعني احتقار الأشخاص من الطبقة الدنيا في أي مكان إلى أن جاء ماركس واستخدمه بدقة للإشارة إلى عمال الصناعة الريفين والحضرين على السواء، الذين ينبغي عليهم أن يعملوا لكي يعيشوا لأنهم لا يملكون أي راسمال

، وهم في حالة قريبة من الفقر لأنهم يشتغلون بالأعمال اليدوية في الصناعة، وهي الطبقة التي تقف في مواجهة البرجوازية .

### برجوازية Bourgeoisie

استخدمت في العصور الوسطى للإشارة إلى الطبقة الوسطى للمواطنين الفرنسيين خاصة لأحرار المدن ، وكان هؤلاء الناس يمكن تمييزهم عن المزارعين من ناحية وطبقة النبلاء من ناحية أخرى، وترمز البرجوازية إلى طبقة التجار وأصحاب الأعمال والمحلات العامة... واستعمل كارل ماركس لفظ برجوازية في الإشارة إلى الطبقة التي يملك رأس المال ، وهو يرى ان هناك علاقة عداة متزايدة بين طبقة البروليتاريا وطبقة البرجوازية ، وفي النهاية ستنتهي البرجوازية وستقوم ديكتاتورية البروليتاريا .

### ايدولوجية Ideology

استعملت كلمة ايدولوجية لأول مرة عن طريق قائد الخيالة والفيلسوف الفرنسي ديستودي ترس (1836-1755) في كتابه عناصر الايدولوجيه، وقصد بها علم الأفكار -حقائقها وأخطارها- من خلال نظرية نقدية لعمليات العقل الحقيقية ، وقد أصبحت الكلمة بسرعة كلمة شائعة بصفة عامة ، ولا تعني علم الأفكار ولكن تعني نظام من الأفكار والعواطف والاتجاهات بالنسبة للعالم والمجتمع والإنسان، وقد طبق المفهوم أكثر ما طبق في السياسة وتحرك من خلالها العمل السياسي واكتسب شرعيته.

### ديموجرافيا " علم السكان " Demography

يعرفها قاموس هيئة الأمم المتحدة بأنها " الدراسات العلمية للسكان فيما يتعلق أساسا بحجمهم ، بنائهم، ونموهم "

وفي هذه الأيام تستعمل الكلمة عادة لتشير إلى دراسة الظواهر المتصلة بالمخلوقات البشرية مثل: المواليد، الزواج، الوفيات، الهجرة، كما تتضمن دراسة الطرق الإحصائية والعلاقات القائمة بين السكان، وكذلك العوامل التاريخية والاجتماعية المؤثرة في الحركات السكانية.

### اليوتوبيا Utopia

نموذج من الفلسفة المثالية يرمي إلى خلق دولة ومجتمع مثالي يتفانى الأفراد في خدمته بغية تحقيق أهدافه المثالية، التي رسمها وخطط لها مقدماً...

واليوتوبيا تنعكس في أفكار أفلاطون وغيره من الفلاسفة المثاليين، فضلاً عن أنها قد توجد في القصص الخيالية للعلم الحديث...

كما قد تستخدم صفة اليوتوبيا على جميع الأفكار والأوضاع والملابس التي لا تروق للمفكر أو الكاتب أو لأي إنسان آخر، فجميع الأفكار والمبادئ السياسية والاجتماعية والفلسفية التي لا يمكن قبولها أو تطبيقها على المجتمع يمكن تسميتها بالأفكار والمبادئ اليوتوبية، نظراً لبعدها عن الواقع والحقيقة...

### اليوجينيا ( علم تحسين النسل ) Eugenics

هو العلم الذي يدرس العوامل والمتغيرات التي تستطيع تحسين الصفات العنصرية للأجيال القادمة أو تخلفها مهما كانت هذه الصفات جسمانية أو عقيلية، وقد تطورت دراسة هذه العلم بعد اعتماده على قوانين الوراثة ودراسته للعوامل التي تؤثر على الزيجات البشرية، وتحدد معدلات الولادة، ودائماً ما تتعارض الأفكار والمبادئ التي يعتقد بصحتها علماء اليوجينيا مع مبادئ العدالة والمساواة الاجتماعية، خاصة عندما تهدف إلى تحسين السلالات البشرية عن طريق الأفراد الذين يمكنهم توريث صفات معينة لأحدى السلالات التي يسود الاعتقاد بأنها نقية، ويمنع تكاثر الأفراد الذين لا تتوفر فيهم هذه الصفات...

## تنشئة اجتماعية Socialization

هي العملية التي يتم بها نقل الأدوار والقيم والمهارات والمعلومات والمعايير الثقافية إلى الفرد عضو المجتمع، وهي إعداد الفرد منذ ولادته لأن يكون كائناً اجتماعياً وعضواً في مجتمع معين.

## تكامل اجتماعي Social integration

تكيف الجماعات والأفراد بطريقة تؤدي إلى تكوين مجتمع منظم بحيث تؤدي هذه الجماعات، أو هؤلاء الأفراد أوجه النشاط الذي ينصرفون إليه بأقل قدر من التوتر والنزاع.

## حرك اجتماعي Social Mobility

هي الدرجة التي يسمح بها المجتمع أو يشجع أو يجبر أفرادها على تغيير مكانتهم ومستواهم الجغرافي والسكني والاقتصادي والاجتماعي أو توجهات قيمهم الثقافية. ففي المجتمعات الحديثة هناك ترتيب تسلسلي للمراكز الاجتماعية بحيث تزداد امتيازات الثروة والقوة والاحترام كلما صعدنا أعلى التسلسل الهرمي، ويستطيع أي شخص الانتقال من مركز اجتماعي إلى آخر اعتماداً على ما يكسبه من وسائل في متناول يده.

## إصلاح اجتماعي Social reform

أنشطة تصمم لإعادة ترتيب المؤسسات الاجتماعية أو الطريقة التي تعمل بها لكي تحقق عدالة اجتماعية أكبر أو تغييرات أخرى مرغوبة، وينطبق التعبير في معظم الحالات على الجهود التي تحد من الفساد الحكومي أو عدم المساواة البنائية مثل التفرقة الطبقية أو العنصرية.

## الضبط الاجتماعي Social Control



يشير مصطلح الضبط الاجتماعي إلى كل وظهر من مظاهر ممارسة المجتمع للسيطرة على سلوك أفراد، وما يستخدمه من الأساليب والوسائل لمساعدتهم على التكيف مع ما هو سائد في مجتمعهم من معايير وقيم وقواعد للسلوك والتفكير والعمل.

### التغير الاجتماعي Social Change

يشير التغير الاجتماعي إلى التغير أو الاختلاف الذي يطرأ على البناء الاجتماعي أو العلاقات الاجتماعية في المجتمع والتنظيم الاجتماعي، ويتضمن التغير الذي يطرأ على: معدلات المواليد والوفيات، حجم الأسرة، والأدوار الاجتماعية، نمط العلاقات بين الأفراد، العلاقات بين العمال وأصحاب الأعمال، المركز الاجتماعي والمكانة الاجتماعية للمرأة، العلاقات الأسرية التوزيع السكاني لأفراد المجتمع أو التركيبة السكانية للمجتمع.

### التوازن الاجتماعي Social Equilibrium

يشير إلى حالة الانسجام التي يحققها النسق، بمعنى انه في حالة سوية (تكيف) من الانسجام الداخلي مع البيئة الخارجية، فكل تغيير يحدث في جزء من النسق لابد أن تتبعه تغيرات توافقية في الأجزاء الأخرى ليتحقق التكامل.

### التماسك الاجتماعي Social Cohesion

يستخدم المصطلح بصفة عامة للإشارة إلى جاذبية الجماعة لأفرادها والقوى التي تعمل على استمرارية انتماء أفرادها، أي العوامل والقوى التي تعمل على المحافظة على وحدة الجماعة واستمراريتها في تحقيق أهدافها.

### التمييز الاجتماعي Social Differentinon

يشير مصطلح التمايز الاجتماعي إلى تباين المراكز والأدوار الاجتماعية نتيجة للتخصص وتقسيم العمل، ويعد تمايز الأدوار الاجتماعية وظيفياً، مطلباً أساسياً

للنظم الاجتماعية، فتمايز الأدوار يؤدي إلى تكاملها وظيفياً، كما قد يشير المصطلح إلى تمايز الأدوار المعطاة **Ascribed Roles** مثل دور الرجل والمرأة، ودور الفرد المرتبط بطبقته الاجتماعية الاقتصادية أو تمايز الطبقات الاجتماعية في المجتمع..

### تفكك اجتماعي Social Disorganization

يشير مصطلح التفكك الاجتماعي إلى التصدع الذي يطرأ على العلاقات الاجتماعية أو البناء الاجتماعي أو وحدات النسق الاجتماعية، والتفكك الاجتماعي لا يكون كاملاً ولكنه نسبي، وقد يشير المصطلح أيضاً إلى انهيار الضوابط الاجتماعية أو إلى الانحراف عن المعايير والقيم السائدة في المجتمع والمقررة لسلوك أفرادها..

### التفاعل الاجتماعي Social Interaction

يشير التفاعل الاجتماعي إلى التأثير المتبادل بين الأفراد من خلال عملية الاتصال أو الاستجابة المتبادلة بين الأفراد في موقف علاقة اجتماعية، والفرد في ثقافته في عملية تفاعل مستمر مع الآخرين الذين يتواصل معهم في المواقف الاجتماعية المختلفة..

### المعايير الاجتماعية Social Norms

يشير المصطلح إلى القواعد المتعارف عليها في المجتمع، التي تحدد وتنظم سلوك الأفراد.

[\(https://9alam.com/community/threads/byd-mstlxhat-ylm-algtmay.13187/\)](https://9alam.com/community/threads/byd-mstlxhat-ylm-algtmay.13187/)

### القوائم البريدية الإلكترونية Electronic mailing lists

تطبيق لتبادل الحوار والأخبار ونشر كتابات الأعضاء، يتضمن مجموعة من أسماء المشتركين وعناوين بريدهم الإلكتروني، يرسل كل منهم مشاركاته إلى كمبيوتر

رئيسي يقوم بتحويلها آليا إلى جميع المشتركين. يشرف على القائمة عادة صاحبها الذي أنشأها، وأرسل دعوات الاشتراك فيها لمن يهتمون بموضوعها، أو أضافهم لها بدون الحصول على إذنهم. ليس المشترك مضطرا للذهاب إلى موقع والبحث عن الجديد، فالرسائل ترد إلى صندوق بريده مباشرة، وله حرية الرد عليها إما للمرسل وإما للمجموعة كلها، كما يستطيع استخدام خاصية "الترشيح" لاستقبال الرسائل التي تحوز اهتمامه دون غيرها، حفظ الرسائل لقراءتها لاحقا بدون اتصال بالإنترنت **offline**، ومعرفة الأعضاء المتصلين والتحاور معهم مباشرة من خلال الرسائل الفوري.

#### • التراسل الفوري Instant Messaging

تطبيق يسمح بالتواصل بين طرفين في خصوصية، مثل مرسال ماسينجر MSN Messenger حيث يستطيع المستخدم إضافة أصدقائه إلى قائمة الاتصال بإدخال عناوين بريدهم الإلكتروني، ومعرفة وقت اتصالهم بالإنترنت. ويؤدي النقر على عنوان متصل إلى تنشيط نافذة دردشة تشتمل على فضاء للكتابة وآخر لقراءة ما يكتبه الطرف الآخر. لا يخضع التراسل الفوري لأي إشراف أو قيود، سوى ما يقرره طرفا الحوار، ويملك المستخدم خيارات متعددة لما يرغب في تعميم إعلانه عن بياناته الشخصية وحالة الاتصال (متصل، مشغول، سأعود حالا، الظهور دون اتصال)، إضافة إلى خيارات إجراء محادثات صوتية ومرئية، حفظ المحادثات على الجهاز، وإرسال/ استقبال الملفات بجميع أنواعها.

#### • غرف الدردشة chat rooms

تطبيق يشبه المرسال الفوري، غير أنه يسمح للمستخدم بالتواصل مع عدد أكبر من الناس، سواء بالانضمام إلى غرفة دردشة موجودة أو تأسيس غرفة جديدة حول أي موضوع، حيث يتبادل الجميع الحوار، مع توفر إمكانية الحوار الخاص مع طرف واحد، وإمكانات دعم الاتصال بالصوت والصورة. يشرف على غرف الدردشة من

قاموا بتأسيسها أو الأعضاء المميزين، وتقتضي مهمة الإشراف وقتا كافيا للحضور المستمر، قدرة على ضبط الحوار بين الأعضاء، معرفة الذين يخالفون شروط العضوية وطردهم.

#### • المدونات Blogs

تطبيق لترتيب محتوى نصي زمنيا، وتشبه المدونة في أبسط أشكالها صحيفة إلكترونية يحررها شخص واحد، هو صاحب المدونة الذي ينشر إدخالات مختلفة تتضمن غالبا يوميات وخواطر عابرة، مثل المناجاة التقليدية، وفي أشكال مركبة تكون المدونة تفاعلية، فتؤسس مجتمعا افتراضيا حول شخص أو مجال اهتمام، من خلال تضمينها وصلات تشعبية لمدونات أخرى ومواقع، وسمح المدون للآخرين بالتعليق على إدخالاته واقتراح تعديلات أو موضوعات للمناقشة.

#### • الويكي Wikis

تطبيق لإدارة محتوى صفحات يمكن تحريرها وتعديلها من قبل أي مستخدم، فيما يشبه التأليف المشترك. المفهوم ابتكره وارد كوننجهام Ward Cunningham سنة 1994 ليكون طريقة لمشاركة تقنيات البرمجة، وأطلق عليه هذا الاسم تيمنًا بمفردة ويكي الهايوانية التي تعني بسرعة. من نماذج الويكي المشهورة عالميا موسوعة ويكيبيديا (، توجد منها نسخة عربية، ودليل wikiHow ( (.

#### • المنتديات Internet forums

تطبيق يسمح للمستخدمين بإرسال موضوعات للأعضاء كي يقرأونها ويعلقون عليها، إما بطريقة خطية متعاقبة Linear، وإما بطريقة خطية متداخلة Threaded. مدى الموضوعات المطروحة للنقاش على المنتديات واسع، لأن المنتدى الواحد يشتمل أحيانا على أبواب مختلفة يتخصص كل منها في موضوع

بعينه، والأعضاء غير مضطرين للاتصال بالإنترنت في الوقت نفسه. تنقسم المنتديات إلى: منتديات عامة تسمح للزوار بالمشاركة في التعليق، ومنتديات خاصة لا يمكن المشاركة فيها إلا عن طريق التسجيل للعضوية (اسم مستخدم، كلمة سرية، بريد إلكتروني). يملك مدير المنتدى القدرة على تحرير، حذف، نقل، أية مشاركة، كما يستطيع تغيير الوحدات الرئيسية في برنامجه، رفض أعضاء أو قبولهم، وإغلاق المنتدى نفسه. يوجد عادة مشرفون على أبواب المنتدى يساعدون المدير، لكن قدراتهم أقل، قد تشمل حذف أو نقل بعض المشاركات، تغيير بعض التفاصيل المحدودة، وإنذار الأعضاء غير الملتزمين بالشروط. الأعضاء هم العمود الفقري لأي منتدى، ولديهم حقوق أساسية، كإدخال الموضوعات، سواء لبدء النقاش حولها أو للمشاركة في التعليق عليها، لديهم أيضا الحق في تغيير إعدادات هويتهم البديلة، كتغيير الصورة المرفقة مع الاسم، والتوقيع الشخصي في نهاية الإدخال بكلمات أو أيقونات).

تسمح تطبيقات البرمجيات الاجتماعية باتصال يومي مع أشخاص من جميع أنحاء العالم، وأشخاص لا يتم التواصل معهم لأسباب مختلفة، إذ تهتمش العوامل التي تؤثر في التواصل الواقعي كالمكان/ النوع/ القدرات/ الطبقة/ القومية. الفرد يُقِيم فقط بما يقوله وكيف يقدم نفسه، والتواصل بهذه الطريقة يمكن أن يغير كثيرا من وجهات النظر السائدة حول جماعات أو فئات بعينها، كما يمنح الخجولين ومن لا يتمتعون بالصحة، الجمال الظاهر، أو الثقة بالنفس، فرصة الخروج من قواقعهم، والحصول على ما ينشدونه من قبول وتقدير.

تحت تطبيقات البرمجيات الاجتماعية المستخدمين على التفكير السريع والنقدي، ويمكن أن تكون أداة تفكير عظيمة وطريقة لتأسيس جماعات افتراضية تؤثر بالإيجاب على حيوات أفرادها والواقع معا، إذا ما اتضح الهدف منها، وتم تجاوز سلبياتها وأهمها استغلال المجهولية التي توفرها في خداع الآخرين، واتخاذ التواصل بواسطتها بديلا عن التواصل الواقعي وجها لوجه.

الهدف جوهر أية جماعة، وأساس نجاحها أن تدافع عن هدفها بأية طريقة، حتى لو تعارضت مع مبدأ حرية الأفراد الذي هو جوهر الإنترنت. يصعب على غير الأعضاء تقدير نجاح جماعة تلبية حاجات شخصية عابرة، كالفضول والشعور بالوحدة، لكن جماعات تلبية حاجات دائمة، كالتعلم والدعم في حالات الأمراض المزمنة/ الإدمان/ الاغتناب، يمكن فهمها )، والحكم بنجاحها إذا اتسمت سياقاتها الحوارية بخصائص إيجابية، مثل:

التركيز على الهدف.

وفرة المعلومات.

تماسك النقاش.

الانفتاح للجدل.

قبول الاختلاف.

الاستمرارية.

التأثير الإيجابي في حيوات الأعضاء.

تتفاوت التطبيقات الاجتماعية- على المواقع العربية- إلى حد كبير في تحقيق سياقات حوارية جادة وهادفة للتواصل الإيجابي، فتبدو القوائم البريدية المتخصصة نموذجاً يحمل إمكانات هائلة لتعزيز التواصل بين أعداد كبيرة من مستخدمي الإنترنت، يعوقها التركيز الأكبر على الأهداف المتعلقة بنقل الأخبار أو المعلومات، ونشر الكتابات الشخصية، ما يقود في كثير من الأحيان إلى اقتصار الحوار بين الأعضاء على تبادل المجاملات والتعليقات السريعة، بخاصة في القوائم الأدبية التي

أصبحت بهذا الشكل من الحوار مجرد نافذة نشر وإعلان، سواء للهواة أو المحترفين.

وتبدو مشروعات الويكي مبشرة، بالرغم من طبيعتها الموسوعية التي تؤدي إلى تهميش الحوار أحيانا. ما زالت النماذج العربية في بداياتها، وقليلة جدا، إذ باستثناء النسخة العربية من موسوعة ويكيبيديا لا يوجد سوى مشروع بعنوان مسلميديا "إنتاج دائرة معارف اسلامية دقيقة ومتكاملة ومتنوعة ومفتوحة ومجانية يستطيع كل مسلم المساهمة في تحريرها" (، ومشروع ويكي إيجيتوبيا(الدليل العصري لمطالب الشعب المصري) الذي بدأ على مدونة "بنت مصرية" بطرح موضوع (ما يطلبه المصريون من مرشحي الانتخابات الرئاسية 2005) للمشاركة، مع منح المشاركين صلاحيات الإضافة والتحرير، ثم اقترح بعض المدونين تحويله إلى ويكي). (.

تقدم غرف الدردشة نموذج السياق الأضعف، نظرا لتركيز روادها على الحوارات العشوائية وتبادل: الأغاني، أفلام الفيديو، مقاطع البلوتوث( التي توصف بالساخنة)، الصور الجريئة، الفضائح والأخبار الغريبة) (، في سياقات مضطربة لا تخضع لرقابة مشرفين، أو تحتال عليها، ويستخدم المتحاورون فيها إمكانات الصوت والصورة والفيديو لتوسعة حدود العلاقة الشخصية إلى درجة اعتبرها البعض علاجاً لأمراض نفسية (الإحباط، الكبت الجنسي، الخوف) ، واعتبرها آخرون كارثة اجتماعية تعطي صورة مشوهة للمجتمع العربي .

وتقدم المدونات نمودجا أقوى بتعبير أغلب سياقاتها الحوارية عن النضج) ( وصدق التعبير، ما يجعلها وسيلة ثورية في التعريف بالذات، اختبار طرق التفكير في مسألة الهوية، وتمكين أو تهميش وجهات نظر بعينها إزاء مشكلات الواقع. التعريف بالذات في المدونة مرن، ويخدم أغراضا متعددة: سيرة مهنية، حالة سردية

شخصية(بوح)، وصحافة بديلة(مجموعة من النصوص الإبداعية/ المقالات/  
التقارير الإخبارية/ الصور).

يحتاج تعريف الذات بواسطة الإنترنت، كما بأية وسيلة نشر أخرى، إلى أن يكون مدركا من خلال سياق موقف، والملاحظ في كثير من المدونات العربية تعبير أصحابها عن مواقف صريحة تجاه الشأن العام، والتركيز على وقائع اجتماعية يتجاهلها الإعلام الرسمي أو يضعها في هامش تغطياته، كالتحرش الجنسي أو التعذيب في مراكز الشرطة والسجون ، الأمر الذي وضع المدونين مباشرة في سياق المعارضة، والمواجهة مع السلطات أحيانا إلى حد التعرض للسجن .

أكثر أصحاب المدونات العربية شباب، تتراوح أعمارهم بين العشرين والأربعين، وبالرغم من أن نظام المدونة يُبنى في الغالب على مركزية الذات نلاحظ نزوعا واضحا للغيرية، يتجلى من خلال الاهتمام بالقضايا الاجتماعية العامة، دعم حقوق الإنسان والمواطنة والمشاركة السياسية، التضامن بين المدونين على مستويات شتى، والسعي إلى تفعيل التواصل باللقاءات الواقعية، التي ما زالت تُنظم بين مدوني كل بلد عربي على حدة ، وتشير إلى وعي بعدم كفاية الحالة الافتراضية وضرورة تجاوزها.

قراء المدونات متفاعلون يمكن التواصل معهم مباشرة، يطرحون أسئلة مباشرة متحدية، ولا يستسلمون بسهولة، ما يفرض على المدون توضيح مواقفه والدفاع عنها، وعلى إمدادهم بخلفية واضحة وشواهد قوية، ربما يتسم أسلوب الحوار بين المدون والقراء، وبين القراء بعضهم بعضا، بالجرأة وحدة التعبير التي تصل أحيانا إلى حد تبادل السباب، لكن سياقاتها الحوارية إجمالا عفوية، حميمية، و متماسكة بدرجة تفوق المنتديات، التي توفر نماذج لسياقات هشة وغير مكتملة.



المنتديات أطر اجتماعية/ ثقافية تقدمها المواقع خدمة لزوارها، يُبنى نظامها على مركزية موضوع ما، وتتمثل أهميتها في أنها تجعل من تجارب الحياة اليومية مادة للتأمل والحوار، وتمنح الشباب فرصة التعبير الحر عن مواقفهم التي لا تلقى في الواقع اهتماما كافيا. توجد منتديات عربية عن كل شيء (تقريبا) ، أهدافها كثيرة، وتتباين بساطة وتعقيدا من مجرد تبادل أخبار الفن والرياضة إلى الدفاع عن الدين.

الهدف من المنتدى منصوص عليه في أغلب الأحيان، تبادل الحوار، وتكفل المنتديات الفرعية بتحديد فئات عامة للأعضاء المحتملين، (كالنساء) ، والمهتمين بالبرامج/ التصميم/ الاتصالات) ، المطلقين والأرامل) ، وذوي الاحتياجات الخاصة . تحل امتيازات العضوية محل خواص الأعضاء في أكثر المنتديات، ويمكن استنتاج مدى غموض الأعمار المستهدفة من انتشار تنويه بالحاجة إلى موافقة ولي الأمر لتسجيل من تقل أعمارهم عن الثالثة عشر .

تأسست النسبة الأكبر من المنتديات العربية بمبادرات فردية، وهناك نفور واضح من المنتديات التي تشرف عليها مؤسسات ، بالرغم من أن مستوى الرقابة فيها لا يختلف عن سواها، فالجميع يحرص على إبراز قواعد التسجيل، وأهمها ضرورات حذف المشاركات أو تعديلها، تكون في الغالب ضرورات أخلاقية، كاستخدام كلمات غير لائقة، يستعين لها نظام الإشراف عادة بمرشح آلي للكلمات المحظورة، أو يمنح المشرفين صلاحيات التعديل والحذف، بدون أن يمنع ذلك منتديات كثيرة من إعلان عدم مسؤوليتها عما تنشره ، في مقابل منتديات أخرى تتحمل هذه المسؤولية وتصرح بموقف صارم إزاءها .

وظيفة المنتديات تحقيق التواصل بين الأعضاء، وهي وظيفة غير تنافسية إلا على المستوى الداخلي، فإذا وجدنا ذكرا لمنافسين خارج الجماعة، سواء من المشرفين أو الأعضاء، فقد يعني ذلك وجود مشكلة في التواصل، يتم علاجها أحيانا عن طريق

ذم الآخرين وإطراء تميز الجماعة، ربما لأن مجرد تحديد "أعداء" يشعل حماسة الأعضاء، ويمنحهم شعورا مجانيا بالرضاء عن اختيارهم). .

أغلب التعليقات على الموضوعات المطروحة للنقاش تقع خارجها، إما مجاملة لصاحب طرح وإما هجوما عليه، من الشائع أيضا أن نجد شكاوى الأعضاء والمشرفين من تأخر التعليقات أو سلبيتها، وبالرغم من وجود محاولات لدعم التواصل الداخلي بين الأعضاء والتركيز على هدف بعينه- تنتشر نبرة تشاؤمية إزاء جدوى الحوار في المنتديات، ويعتبرها كثيرون مجرد خطوة استكشافية تسبق تأسيس مدونة أو موقع خاص.

إذا تأملنا الملامح العامة للمتداولين والخطاب السائد على هذه المنتديات سنجد:

- شخصيات افتراضية واستجابات انفعالية تغذي الخلاف والصراع.
- متداولين عاطفيين يتبنون الأفكار الجاهزة ويتسمون بالعناد وعدم الرغبة في فهم الآخر أو تأمل منطقته لتقدير اختياراته.
- أساليب حوار مستهلكة تقهر المخالف وتعيد تشكيل تراتبيات متعددة.
- منطقا متعاليا، ولو بمجرد السخرية، لا يستجيب للنقاش إلا من باب الادعاء لإغراء الآخر بمواصلة الحوار.

يقود هذا الشكل من الخطاب إلى تبادل القهر بين المشاركين، فيتحول الحوار إلى ممارسة للإخضاع، وتصبح العلاقة بين طرفيه غير متكافئة، ما يتعارض مع مفهوم التواصل الإيجابي، أو المشاركة على قاعدة من احترام قيم المساواة وحرية الاعتقاد/ الاختيار/ التعبير، ويقوض بالتالي مفهوم الجماعة المنشود من تطبيقات البرمجيات الاجتماعية.

<https://socio.yoo7.com/t268-topic>

**social institution**

مؤسسة إجتماعية

**social mobility**

حركية اجتماعية

**social movement**

حركة إجتماعية

**social organization**

منظمة إجتماعية

**social interaction**

تفاعل اجتماعي

**social power**

قوة اجتماعية

**social position**

وضع اجتماعي

**social progress**

تقدم اجتماعي

**social psychology**

علم النفس الاجتماعي

**social relation**

علاقة إجتماعية

**social change**

تغيير اجتماعي

**social circle**

دائرة اجتماعية

**social class**

طبقة إجتماعية

**social conflict**

صراع اجتماعي

**social environment**

بيئة إجتماعية

**social development**

تطور اجتماعي

**social contract**

تقلص اجتماعي

**social contact**

تواصل اجتماعي

**social control**

تحكم اجتماعي

**social cycle**

دورة اجتماعية

**socialism**

اجتماعية

**sociological imagination**

خيال اجتماعي

**socialization**

تحويل إلى مجتمع

**sociology of the body**

علم اجتماع الجسم

**sociobiology**

علم الأحياء الاجتماعي

**sociology of knowledge**

علم اجتماع المعرفة

## Symbolic Interaction Theory

نظرية التفاعل الرمزي

Social exchange

التبادل الإجتماعي

Structural Strain

الضغوط الهيكلية

Sociobiology

علم الأحياء الاجتماعي

Game

اللعبة

Rational Choice

الاختيار العقلاني

Labeling

التصنيف

Social Learning

التعلم الاجتماعي

**Critical**

النقد

**Conflict Theory**

نظرية الصراع

**Feminist**

النسوية

**Functionalist Theory**

نظرية التوظيف

**Social Progress**

التقدم الاجتماعي

**Social Movements**

الحركات الاجتماعية

**Ideology**

الأيدولوجية

**Social Control**

الضبط الاجتماعي

**Social Class**

الطبقة الاجتماعية

**Social Interaction**

التفاعل الاجتماعي

**Group**

الجماعة

**Social Mobility**

الحراك الاجتماعي

**Social Stratification**

التدرج الاجتماعي

**Socialization**

التنشئة الاجتماعية

**Customs and Traditions**

العادات والتقاليد

**Social Planning**

التخطيط الاجتماعي

**Liberalism**

الليبرالية



## Capitalism

الرأسمالية

## Social Security

الضمان الاجتماعي

## Democracy

الديمقراطية

## Social Deviance

الانحراف الاجتماعي

## Bureaucracy

البيروقراطية

## Social Consciousness

الوعي الاجتماعي

<https://ar.glosbe.com/ar/en/%D8%B9%D9%84%D9%85%20%D8%A7%D9%84%D8%A7%D8%AC%D8%AA%D9%85%D8%A7%D8%B9%20%D8%A7%D9%84%D8%B3%D9%8A%D8%A7%D8%B3%D9%8A>)

محاضر (نصف سنويا) في علم الاجتماع السياسي لطلبة السنة الأولى  
من دراسات الليسانس

**Political Sociology lecturer (half-yearly) for the  
Bachelor's Degree Freshmen**

**MultiUn**

يجب أن يكون محتوى قواعد السلوك مرتبطاً بالتطورات العلمية  
والاجتماعية والسياسية ذات الصلة، وكذلك ... بالممارسة اليومية للأفراد  
والمنظمات.

**The contents of a code of conduct have to be linked  
up with relevant scientific, social and political  
developments and ... with daily practice of persons  
.and organizations involved**

**UN-2**

وفي علم الاجتماع السياسي درس العلاقة بين المؤسسات الاجتماعية  
والاقتصادية.

**In political sociology he examined the relationship  
.between social and economic organizations**

**Literature**

علم الاجتماع السياسة العامة للمخدرات

**Sociology General drug policy**

**MultiUn**

دبلوم الدراسات العليا في علم الاجتماع السياسي، جامعة بانتيون -  
السوربون (باريس الأولى)

**Postgraduate Degree in political sociology, Université  
(Panthéon-Sorbonne (Paris I**

**UN-2**

محاضرات في علم الاجتماع السياسي (نصف سنوية) في السنة الأولى  
من إجازة الحقوق.

**Half-year political sociology course for first-year  
.licence students**

**UN-2**

وعلاوة على ذلك، وضعت البرامج في المدارس تفسيراً جديداً للتاريخ  
الهندي الأمريكي وعلم الاجتماع والسياسة.

**Furthermore, the programs in schools created a new interpretation for American Indian history, sociology, and politics**

### **WikiMatrix**

• ١٩٩٨ : حصلت على رتبة الأستاذية وقمت بتدريس علم الاجتماع السياسي ونظريات الديمقراطية الصناعية.

• ١٩٩٨ : elected to full Professor, teaching courses in **Sociology of Politics and Theories of Industrial Democracy**

### **UN-2**

محاضر (نصف سنويا) في علم الاجتماع السياسي لطلبة السنة الأولى من دراسات الليسانس

**Political Sociology lecturer (half-yearly) for the Bachelor's Degree Freshmen**

### **UN-2**

محاضرات في علم الاجتماع السياسي (نصف سنوية) في السنة الأولى من إجازة الحقوق

**Half-year political sociology course for first-year licence students**

**MultiUn**

• دكتوراه في علم الاجتماع السياسي (١٩٧٦)، براين ماور، بنسلفانيا،  
الولايات المتحدة الأمريكية

**PhD in Political Sociology (1976), Bryn Mawr, Bryn  
Mawr, Pa., USA**

**UN-2**

أستاذة في علم الاجتماع السياسي (منذ سنة ١٩٩٤)، ورئيسة قسم  
العلوم السياسية والإدارة العامة، بالجامعة التقنية للشرق الأوسط  
(٢٠٠١-٢٠٠٧).

**Professor of Political Sociology (since 1994) and  
Chairperson (2001-2007), Department of Political  
Science and Public Administration, METU**

**UN-2**

إذا أريد لمدونة قواعد سلوك أن تحقق هدفها، يجب أن يكون محتواها  
متصلاً بالتطورات العلمية والاجتماعية والسياسية الهامة وكذلك، ...  
بالممارسات اليومية للعلماء ومنظمتهم.

**If a code of conduct is to have its intended effect, the  
content has to link up with relevant scientific, social**

**and political developments and ... with the daily  
.practice of scientists and their organizations**

**UN-2**

ومع ذلك ، فقد اختبر ديفيد روبرتس هذه الطريقة مع الطلاب في تسعة تخصصات في العلوم الاجتماعية بما في ذلك علم الاجتماع والسياسة ودراسات الأعمال.

**However, David Roberts has tested the method with  
students in nine social science disciplines including  
.sociology, politics and business studies**

**WikiMatrix**

المنتدى الدولي المعني بالترابط بين علم الاجتماع والسياسات الاجتماعية الذي نظمته منظمة الأمم المتحدة للتربية والعلم والثقافة (اليونسكو) في شباط/فبراير # في بوينس آيرس

**UNESCO International Forum on the Social Science  
Policy Nexus February # uenos Aires**

MultiUn المنتدى الدولي المعني بالترابط بين علم الاجتماع والسياسات الاجتماعية الذي نظمته منظمة الأمم المتحدة للتربية والعلم والثقافة (اليونسكو) في شباط/فبراير ٢٠٠٦ في بوينس آيرس.

**UNESCO International Forum on the Social Science  
.Policy Nexus February 2006 Buenos Aires**

UN-2

بدأ تالكوت بارسونز الكتابة في ثلاثينيات القرن العشرين وساهم في علم الاجتماع والعلوم السياسية وعلم الإنسان وعلم النفس.

**Talcott Parsons began writing in the 1930s and contributed to sociology, political science, anthropology, and psychology**

**WikiMatrix**

يخضعون لتلقين سياسي مستمر، بما فيه احتفالات رفع العلم الإجبارية، والاجتماعات السياسية أو الرسمية، ومدارس الماندرين الليلية.

**They are subjected to persistent political indoctrination, including compulsory flag-raising ceremonies, political or denunciation meetings, and ”.Mandarin “night schools**

**hrw.org**

والعلماء الاحيائيان الرئيسيان هما علم النبات وعلم الحيوان، فيما تشمل العلوم الاجتماعية علم الانسان، علم الاجتماع، علم الاقتصاد، علم السياسة، وعلم النفس.

**The main biological sciences are botany and zoology, while social sciences include anthropology, sociology, .economics, political science, and psychology**

**jw2019**

أما في المدارس العليا، فتقدم الموضوعات المتعلقة بقضايا الانتماء الجنساني في برنامج العمل الاجتماعي، وعلم النفس، وعلم الاجتماع، والصحافة، والسياسات الاجتماعية وما إلى ذلك، وموضوعات الأدب، وعلم النفس، والعلوم السياسية، والفلسفة والثقافة.

**In the higher schools, the subjects on gender belonging issues are offered in the program of social work, psychology, sociology, journalism, social policies, etc, and the subjects of literature, .psychology, political sciences, philosophy and culture**

**UN-2**

أستاذية في الفكر الاجتماعي (علم الاجتماع، الاقتصاد والسياسة) الجامعة الكاثوليكية مادري إي ميسترا، ١٩٨٧-١٩٨٨

**Maestría (postgraduate degree) in social thought (sociology, economics and politics), Madre y Maestra Pontifical Catholic University, 1987-1988**



UN-2

ثم حصلت على الدكتوراه في علم الاجتماع والعلوم السياسية في  
سنة ١٩٧٩ من جامعة هلسنكي.

**She obtained a PhD in sociology and political science  
.from the University of Helsinki in 1979**

**WikiMatrix**

• تحضير دكتوراة في مجال علم اجتماع التنمية "سياسات إدماج المرأة  
في عملية التنمية"، جامعة كيبيك، مونتريال

**Doctoral candidate in development sociology,  
University of Quebec at Montreal (UQAM),  
Montreal. Topic: Policies on mainstreaming women  
in development**

**MultiUn**

■ أستاذة علم الاجتماع والنظريات السياسية، جامعة زغرب

**Professor of Sociology and Political Theory, ■**

**University of Zagreb**

بكالوريوس الآداب في علم الاجتماع والعلوم السياسية، جامعة غانا

**Bachelor of Arts in Sociology and Political Science,  
University of Ghana**

دكتوراه في علم الاجتماع والعلوم السياسية

**Doctorado in Sociology and Political Science**

**UN-2**

وتحمل شهادة الماجستير في الاقتصاد السياسي وعلم الاجتماع وشهادة  
الدكتوراه في السياسة البيئية.

**She graduated with an MA in Political Economy and  
Sociology and a PhD in Environmental Policy**

**UN-2**

نعم في علم الاجتماع والعلوم السياسية.

**.Has degree in sociology and political science**

**OpenSubtitles2018.v3**

ولذلك، تقتضي إدارة موارد الغابات تطبيق مبادئ علم الاجتماع والعلوم السياسية والسلوك الإنساني، فضلا عن مبادئ علوم الغابات.

**The management of forest resources, therefore, requires the application of the principles of sociology, political science and human behaviour, as well as .those of forest sciences**

**UN-2**

ليسانس في علم الاجتماع والعلوم السياسية

**Licenciatura in Sociology and Political Science**

**UN-2**

أستاذية في الفكر الاجتماعي (علم الاجتماع، الاقتصاد والسياسة) الجامعة الكاثوليكية مادري إي ميسترا،

**Maestría (postgraduate degree) in social thought (sociology, economics and politics), Madre y Maestra**

**Pontifical Catholic University**

**MultiUn**

وقد اختيرت أربع استراتيجيات أساسية للعمل من أجل ضمان قيام  
الاستدامة العلمية والاقتصادية والاجتماعية والسياسية بالتحفيز على  
تنفيذ المشروع.

**Four main strategies for action have been chosen to  
ensure that scientific, economic, social and political  
sustainability drive the implementation of the  
.project**

**UN-2**

وقد اختيرت أربع استراتيجيات أساسية للعمل من أجل ضمان قيام  
الاستدامة العلمية والاقتصادية والاجتماعية والسياسية بالتحفيز على  
تنفيذ المشروع

**Four main strategies for action have been chosen to  
ensure that scientific, economic, social and political  
sustainability drive the implementation of the project**

**MultiUn**

تعلمت كارلاند دراسات النوع الاجتماعي والسياسة وعلم الاجتماع في  
جامعة موناخ ، مع تركيزها على النساء المسلمات والإسلام في  
أستراليا.

**Carland teaches gender studies, politics, and sociology at Monash University, with a special focus .on Muslim women and Muslims in Australia**

### **WikiMatrix**

لقد انبثق الاتصال البيئي باعتباره مجالاً أكاديمياً من خلال عمل متعدد الاختصاصات يتضمن الاتصالات والدراسات البيئية وعلوم البيئة وتحليل المخاطر وإدارتها وعلم الاجتماع وعلم البيئة السياسي.

**As an academic field, environmental communication emerged from interdisciplinary work involving communication, environmental studies, environmental science, risk analysis and .management, sociology, and political ecology**

### **WikiMatrix**

وهذا البرنامج يجمع بين مجالات متعددة من الدراسات الإنسانية، بما في ذلك علم الاجتماع وعلم النفس، والعلوم السياسية، والقانون، وعلم الاقتصاد

**It combined several fields of humanistic study,  
including sociology, psychology, political science, law  
and economics**

### **MultiUn**

وهذا البرنامج يجمع بين مجالات متعددة من الدراسات الإنسانية، بما في ذلك علم الاجتماع وعلم النفس، والعلوم السياسية، والقانون، وعلم الاقتصاد.

**It combined several fields of humanistic study,  
including sociology, psychology, political science, law  
.and economics**

### **UN-2**

وتتضمن هذه القضايا مشكلات في علم النفس، والدراسات التنظيمية، و علم الاجتماع والعلوم السياسية والاقتصاد والأنثروبولوجيا والجغرافيا والهندسة التطبيقية وعلم الآثار واللغويات (Takahashi, Sallach & Rouchier 2007).

**The issues explored include problems in  
computational law, psychology, organizational  
behavior, sociology, political science, economics,**

anthropology, geography, engineering, archaeology  
(and linguistics (Takahashi, Sallach & Rouchier 2007

### WikiMatrix

إنّ نظرية النخبة هي تحليل يعتمد على علم الاجتماع أو السياسة لتأثير النخبة في المجتمع: يعتبر أصحاب النظريات أن التعددية فكرة مثالية.

Elite theory is the sociological or political science analysis of elite influence in society: elite theorists regard pluralism as a utopian ideal

### WikiMatrix

ومن زاوية علمي الاجتماع والسياسة، على الديمقراطية أن تنقل السلطات لإتاحة المجال لأفراد المجتمع الفقراء والمهمشين أن يحوزوا مركز المواطنة، الذي يدمجهم دمجا كاملا في النظام السياسي والاقتصادي ويجعلهم عناصر فاعلة تتحمل مسؤولية مباشرة على الصعيد الوطني والإقليمي والمحلي في مجال استراتيجيات وسياسات التنمية الاقتصادية والاجتماعية.

From a sociological and political point of view, democracy should transfer powers, in order to allow the poor and marginalized members of society a

**status of citizenship, which integrates them fully in the political and economic system and makes them directly responsible actors at the national, regional and local levels in economic and social development .strategies and policies**

## UN-2

كذلك كتب دو بويس أول دراسة سوسولوجية علمية، وقد نشر ثلاث سير ذاتية في كل منها مقالات بصيرة في علم الاجتماع والتاريخ والسياسة.

**He wrote one of the first scientific treatises in the field of American sociology, and he published three autobiographies, each of which contains essays on .sociology, politics and history**

## WikiMatrix

يشير مصطلح علم النفس القومي إلى تكوين نفسي مميز (حقيقي أو مزعوم) لأمم أو مجموعات عرقية أو شعوب معينة ودراسة مقارنة لتلك الخصائص في علم النفس الاجتماعي وعلم الاجتماع والعلوم السياسية وعلم الإنسان.



**National psychology refers to the (real or alleged) distinctive psychological make-up of particular nations, ethnic groups or peoples, and to the comparative study of those characteristics in social psychology, sociology, political science and .anthropology**

### WikiMatrix

فضلا عن ذلك، فإن وجود مساعد بالفريق، يكون على علم بالديناميات الاجتماعية - السياسية للمنطقة، ويفضل أن يكون من المواطنين المحليين، سيشكل عنصرا قيما بالفريق.

**In addition, an assistant conversant with the socio-political dynamics of the region, preferably a local .person, would be an asset to the Panel**

### UN-2

ومما يدعو إلى الأسف أن سارتر و آرون قد اشتركا أيضاً في الموت: فقد تعرض كل منهما للتنكر، أو التجاهل، أو الاستخفاف من قِبَل كافة أوساط فروع المعرفة الأكاديمية - الفلسفة، والأدب، وعلم الاجتماع، والسياسة - التي قد نرى أن إنتاجهما الغزير قد قدم إليها العديد من الإسهامات.

**Unfortunately, Sartre and Aron are also joined in death: both have been disowned, ignored, or underrated by all the academic disciplines – philosophy, literature, sociology, politics – to which their voluminous works might be thought to have contributed.**

### **ProjectSyndicate**

فضلا عن ذلك، فإن وجود مساعد بالفريق، يكون على علم بالديناميات الاجتماعية-السياسية للمنطقة، ويفضل أن يكون من المواطنين المحليين، سيشكل عنصرا قيما بالفريق

**In addition, an assistant conversant with the socio-political dynamics of the region, preferably a local person, would be an asset to the Panel**

### **MultiUn**

وقد يكون من الضروري زيادة عدد الخبراء في اختصاصات مثل علم الاقتصاد وعلم الاجتماع والعلوم السياسية لضمان متابعة وتعميم نتائج المؤتمر العلمي الثاني لاتفاقية مكافحة التصحر والأنشطة ذات الصلة.

**It may be necessary to strengthen the presence of experts in disciplines such as economics, sociology and political science to ensure follow-up to and mainstreaming of the outcomes of the UNCCD 2nd .Scientific Conference and related activities**

## UN-2

(يناير ٢٠١٩) رمز النوع الاجتماعي هو رسم صوري أو صورة رمزية يُستخدم للدلالة على جنس أو النوع (مصطلح للتمييز تم إنشاؤه في علم الاجتماع في خمسينيات القرن الماضي) في كل من علم الأحياء، والطب، وعلم الأنساب أو الاصطفاء الاصطناعي، أو في علم الاجتماع، وسياسات الهوية، وثقافة إل جي بي تي الفرعية.

**A gender symbol is a pictogram or glyph used to represent either biological sex or sociological gender (a terminological distinction originating in 1950s sociology) in either biology, medicine, genealogy or selective breeding, or in sociology, gender politics, .LGBT subculture and identity politics**

WikiMatrix

وقد يكون من الضروري في المستقبل زيادة عدد الخبراء في اختصاصات مثل علم الاقتصاد وعلم الاجتماع والعلوم السياسية لضمان متابعة وتعميم نتائج المؤتمر العلمي الثاني لاتفاقية مكافحة التصحر والأنشطة المستقبلية.

**In the future, it might be necessary to strengthen the presence of experts in disciplines such as economics, sociology and political science to ensure follow-up to and mainstreaming of the outcomes of the UNCCD .2nd Scientific Conference and of future events**

## UN-2

وتتكون مواد الدراسة الرئيسية في المستوى الأول من الاقتصاد وعلم الاجتماع وعلم الإنسان وعلم النفس والعلوم السياسية

**The core study units, at the first level, consist of economics, sociology, anthropology, psychology and political science**

## MultiUn

وقد حدّث البرازيل برامجه في ضوء آخر الدراسات العلمية وتطور السياق الاجتماعي والسياسي والاقتصادي.

**Brazil had updated its programmes according to the latest scientific studies and changes in the social, political and economic environment**

**UN-2**

وتم القيام بأعمال كثيرة في مجال الطب النفسي وعلم الاجتماع والاقتصاديات والعلوم السياسية والفلسفة والأنثروبولوجي والعلوم الإدارية.

**Much work has been done in the field of psychology, sociology, economics, political sciences, philosophy, anthropology and management sciences**

**WikiMatrix**

تمت الإشارة إلى قضية مايفيلد في العديد من المجالات العلمية والسياسية والاجتماعية.

**Mayfield's case has been referenced in numerous scientific, political, and social journals**

**WikiMatrix**

وتقع الوقاية في صميم استراتيجيتنا، وتتطلب الاستراتيجية الناجحة اتباع نهج شامل والجمع بين فوائد العلم والسياسات الاجتماعية.

**Prevention is at the heart of our strategy, and a successful strategy requires a holistic approach, combining the benefits of science and social policies**

## UN-2

إن الاتفاقية الإطارية تمثل صكا يقوم على التوازن الدقيق ويرتكز على الأدلة، وقد جاء اعتماده في أعقاب مفاوضات نشيطة روعيت فيها الاعتبارات العلمية والاقتصادية والاجتماعية والسياسية ذات الصلة

**The Framework Convention is a delicately balanced evidence-based instrument adopted after vigorous negotiations, which took into account relevant scientific, economic, social and political considerations**

## MultiUn

إن الاتفاقية الإطارية تمثل صكا يقوم على التوازن الدقيق ويرتكز على الأدلة، وقد جاء اعتماده في أعقاب مفاوضات نشيطة روعيت فيها الاعتبارات العلمية والاقتصادية والاجتماعية والسياسية ذات الصلة.

**The Framework Convention is a delicately balanced evidence-based instrument adopted after vigorous negotiations, which took into account relevant scientific, economic, social and political considerations.**

**UN-2**

ولقد وسعت نطاق أنشطتها بما يتجاوز هدفها الأصلي، وأصبحت الآن محفلا للعالم كله يناقش القضايا الاقتصادية، والاجتماعية، والعلمية، والسياسية.

**Extending its scope far beyond its original objective, the organization has become a worldwide forum for the discussion of economic, social, scientific and political issues.**

**UN-2**

بعد الانتهاء من دراسته في ولاية سكسونيا السفلى، انتقل بوخو إلى برلين حيث درس علم الاجتماع و العلوم السياسية.

**After completing his schooling in Lower Saxony,  
Bochow moved to Berlin, where he studied sociology  
and political science**

### **WikiMatrix**

والتدريب المتخصص في مجالات القانون والرعاية الصحية وعلم النفس  
والخدمة الاجتماعية وعلم الإنسان والسياسات العامة والاتصال  
الاجتماعي والتثقيف يستلزم، في جملة أمور، نوعاً من الدراسات  
الجامعية يتضمن مكوناً شاملاً في مجال حقوق الإنسان باعتباره آلية  
فعالة لمنع انتهاكات حقوق الإنسان، بما فيها التعذيب.

**Professional training in the fields of law, health care,  
psychology, social work, anthropology, public policy,  
social communication and education, inter alia,  
requires a type of higher education which  
incorporates a cross-cutting human rights component  
as an effective mechanism for preventing human  
rights violations including torture**

**UN-2**



ويستلزم التدريب المتخصص في مجالات القانون والرعاية الصحية وعلم النفس والخدمة الاجتماعية وعلم الإنسان والسياسات العامة والاتصال الاجتماعي والتثقيف، في جملة أمور، الحصول على درجة جامعية تتضمن مكوناً شاملاً في مجال حقوق الإنسان باعتباره آلية فعالة لمنع انتهاكات حقوق الإنسان، بما فيها التعذيب.

**Professional training in the fields of law, health care, psychology, social work, anthropology, public policy, social communication and education, inter alia, requires a type of higher education which incorporates a cross-cutting human rights component as an effective mechanism for preventing human .rights violations including torture**

## UN-2

ولا يمكن الشك في أنه، بالنظر إلى التغييرات الكبيرة في المجالات العلمية والتكنولوجية والاجتماعية السياسية، تعمل حالياً حركة هائلة على تحقيق الديمقراطية في المجتمعات الإنسانية، وتساندها في ذلك مؤسسات سيادة القانون.

**There can be no doubt that, owing to profound changes in the scientific, technological and socio-political fields, a huge movement of democratization**

**of human societies is under way, backed by the  
.institutions of the rule of law**

**UN-2**

ولا يمكن الشك في أنه، بالنظر إلى التغييرات الكبيرة في المجالات العلمية والتكنولوجية والاجتماعية السياسية، تعمل حاليا حركة هائلة على تحقيق الديمقراطية في المجتمعات الإنسانية، وتساندها في ذلك مؤسسات سيادة القانون

**There can be no doubt that, owing to profound changes in the scientific, technological and socio-political fields, a huge movement of democratization of human societies is under way, backed by the institutions of the rule of law**

**MultiUn**

أعمال النقد الاجتماعي تنتمي إلى الفلسفة الاجتماعية، الاقتصاد السياسي، علم الاجتماع، علم النفس الاجتماعي، التحليل النفسي بل أيضا دراسات ثقافية وغيرها من التخصصات أو رفض الأشكال الأكاديمي الحوار.

**Academic works of social criticism can belong to social philosophy, political economy, sociology, social psychology, psychoanalysis but also cultural studies and other disciplines or reject academic forms of .discourse**

**WikiMatrix**

ووفقًا لاستطلاع للرأي أجراه معهد علم النفس الاجتماعي والسياسي  
لأكاديمية العلوم التربوية في أوكرانيا في تشرين الثاني / نوفمبر ٢٠٠٩  
كان لدى المواطنين الأوكرانيين مشاعر سلبية حول التدابير التي اتخذتها  
الحكومة لمكافحة وباء الانفلونزا.

**According to a poll carried out by the Institute of Social and Political Psychology of the Academy of Pedagogical Sciences of Ukraine in November 2009 Ukrainian citizens had mainly negative feelings about measures being taken by the government to fight the .flu epidemic**

**WikiMatrix**

وعلاوة على ذلك، وبالإضافة إلى أهمية علم النفس التنظيمي في تحقيق التغيير داخل المنظمات، هناك حاجة لإدراج علم النفس الاجتماعي والسياسي والبيئي والاقتصادي في تهيئة نوع البيئة الوارد في بيان الجزء الرفيع المستوى.

**Further, in addition to the importance of organizational psychology in bringing about intra-organizational change, there is a need for the inclusion of social, political, environmental and economic psychology in the development of the kind of environment set forth in the high-level segment .statement**

UN-2

وعلاوة على ذلك، وبالإضافة إلى أهمية علم النفس التنظيمي في تحقيق التغيير داخل المنظمات، هناك حاجة لإدراج علم النفس الاجتماعي والسياسي والبيئي والاقتصادي في تهيئة نوع البيئة الوارد في بيان الجزء الرفيع المستوى

**Further, in addition to the importance of organizational psychology in bringing about intra-organizational change, there is a need for the inclusion of social, political, environmental and**

**economic psychology in the development of the kind  
of environment set forth in the high-level segment  
statement**

**MultiUn**

وقد استخدم علماء في علم النفس والاقتصاد والأنثروبولوجيا  
والديموغرافيا والاتصال والعلوم السياسية ، وخاصة علم الاجتماع  
أساليب التسلسل منذ ذلك الحين.

**Scholars in psychology, economics, anthropology,  
demography, communication, political science, and  
especially sociology have been using sequence  
.methods ever since**

**WikiMatrix**

وقضية التوازن بين حياة الأسرة وحياة العمل قد أدخلت باعتبارها مركزا  
للمداولات على الأصعدة الاقتصادية والاجتماعية- السياسية والعلمية

**The issue of the balance between family and work life  
was introduced as a focus of economic, socio-political  
and scientific debates**

**MultiUn**

شهادة البكالوريوس في العلوم السياسية وعلم الاجتماع،

**Bachelor of Arts, Political Science and Sociology**

**MultiUn**

وقضية التوازن بين حياة الأسرة وحياة العمل قد أدخلت باعتبارها مركزا  
للمداولات على الأصعدة الاقتصادية والاجتماعية - السياسية والعلمية.

**The issue of the balance between family and work life  
was introduced as a focus of economic, socio-political  
and scientific debates**

**UN-2**

جامعة هيفي الصناعية، تخصص في الاقتصاد السياسي وعلم الاجتماع

**Hefei Industry University, major in political  
economics and sociology**

**UN-2**

أنها مستوحاة من الأخلاقيات وتحليل الخطاب السياسية وعلم الاجتماع من التوقعات في مجال العلم والتكنولوجيا.

**It is inspired by ethics, policy discourse analysis and the sociology of expectations in science and .technology**

**WikiMatrix**

شملت مواضيعه المفضلة في المدرسة الفلسفة والرياضيات والهندسة والعلوم السياسية وعلم الاجتماع والتاريخ وعلم الآثار.

**His favorite subjects in school included philosophy, mathematics, engineering, political science, sociology, .history and archaeology**

**WikiMatrix**

وكان الدكتور جيمس رون أستاذ علم الاجتماع والعلوم السياسية في جامعة جون هوبكنز الأمريكية، قد حلل في صحيفة "شيكاغو تريبيون" في الشهر الماضي شخصية شارون وماضيه الدامي وخلص في مقاله إلى أن شارون هو حقا مجرم حرب

**Dr. James Strong, professor of sociology and political science at Johns Hopkins University, published an article in the Chicago Tribune last month in which he described Sharon as a war criminal**

**MultiUn**

محامي، شهادة في العلاقات الدولية، ودبلوماسي، دكتوراه في العلوم السياسية، دراسات الدكتوراه في علم الاجتماع القانوني والمؤسسات السياسية، ودبلومات في القانون الدولي من المعهد الدولي لحقوق الإنسان (ستراسبورغ، فرنسا) وأكاديمية لاهاي للقانون الدولي واللجنة القانونية للبلدان الأمريكية

**Lawyer, Degree in International Relations, career diplomat, Doctorate in Political Science, doctoral studies in juridical sociology and political institutions, diplomas in international law from the International Human Rights Institute (Strasbourg, France), The Hague Academy of International Law and the Inter-American Juridical Committee**

**MultiUn**



الدراسات العليا: شهادة الماجستير في علم النفس الاجتماعي والعنف السياسي من جامعة سان كارلوس في غواتيمالا؛ وشهادة الماجستير في العلوم السياسية من جامعة برازيلية - أونب - برازيل.

**Postgraduate studies: Master's degree in social psychology and political violence, University of San Carlos, Guatemala; Master's degree in Political Science, University of Brasilia, Brazil**

UN-2

وتوقعات قادة أساسيين في القطاعات الاجتماعية والعلمية والسياسية ستساعد في الإبقاء على هذا الزخم، وستؤكد من جديد على تفانينا وإخلاصنا في تحقيق أهداف هذا المؤتمر الدولي.

**The signatures of key leaders in the social, scientific and political sectors will help to maintain the momentum and reaffirm the dedication to achieving .the ICPD's goals**

UN-2

وقال إن من الضروري التعلم من التجارب الناجحة التي أدى فيها اجتماع العلم والسياسة والقيادة إلى الملكية الوطنية وظهور وكالات دعم تتحلّى بالكفاءة ونشوء شراكات فعالة.

**It was imperative to learn from successful experiences where the confluence of science, policy and leadership had resulted in national ownership, efficient support agencies and effective partnerships.**

## UN-2

وتعود بداياته إلى اللحظة التاريخية لنشر تقرير فانفار بوش (عام ١٩٤٥)، الذي أرسى مبادئ وقوانين العلم، بالإضافة إلى الآثار الجديدة للبحث العلمي على السياقين الاجتماعي والسياسي.

**Its origins date back to the historic moment in 1945 when Vannevar Bush published his report establishing the principles and laws of science and describing the new consequences of scientific research for social and political life**

## UN-2

وتوقعات قادة أساسيين في القطاعات الاجتماعية والعلمية والسياسية  
ستساعد في الإبقاء على هذا الزخم، وستؤكد من جديد على تفانينا  
وإخلاصنا في تحقيق أهداف هذا المؤتمر الدولي

**The signatures of key leaders in the social, scientific  
and political sectors will help to maintain the  
momentum and reaffirm the dedication to achieving  
the ICPD's goals**

### **MultiUn**

وفيما يتعلق بدور شبكات سياسات العلم والتكنولوجيا والابتكار، أبرز  
الاجتماع إمكانات هذه الشبكات في تعزيز القدرة على وضع سياسات العلم  
والتكنولوجيا والابتكار في البلدان النامية.

**With respect to the role of STI policy networks, the  
meeting underlined the potential of such networks for  
strengthening STI policymaking capacity in  
.developing countries**

### **UN-2**

يتم تضمين الحلقات الدراسية للتخصصات التالية في البرنامج: القانون  
علم الاقتصاد الأدب التاريخ العلوم السياسية علم الاجتماع الدراسات

الثقافية الدراسات الإعلامية يُعلم النهج متعدد التخصصات والثقافات  
الطلاب كيفية تحليل الموضوعات الأوروبية من الزاوية الثقافية  
والاقتصادية والسياسية.

**Seminars of the following disciplines are included in  
the program: Law Economics History Political  
science Sociology Cultural studies Philosophy The  
interdisciplinary and intercultural approach teaches  
students to analyze European topics from a cultural,  
.economical and political angle**

### WikiMatrix

هي حقل أكاديمي يمتد للعلوم الإنسانية والعلوم الاجتماعية، برزت كحقل  
أكاديمي في النصف الثاني من القرن العشرين كجزء من الرد على  
التساؤلات التقليدية التي توجهها تخصصات مثل الأنثروبولوجيا والتاريخ  
والأدب وعلم الاجتماع والعلوم السياسية والدراسات الثقافية كانت تصور  
دراسات المنطقة من منظور أوروبي.

**Ethnic studies is an academic field that spans the  
humanities and the social sciences, it emerged as an  
academic field in the second half of the 20th century  
partly in response to charges that traditional social  
science and humanities disciplines such as**

**anthropology, history, literature, sociology, political science, cultural studies, and area studies which were conceived from an inherently Eurocentric perspective.**

### **WikiMatrix**

ويدعو المجتمع العلمي والتكنولوجي أيضاً إلى تقديم دعم مستمر لعمل الفريق الحكومي الدولي المعني بتغير المناخ ذي الأهمية العالية كمنتدى لإجراء تقييمات علمية مستقلة والتمكين من التفاعل بين علماء الطبيعة وإحصائيي علم الاجتماع، وراسمي السياسات، وغيرهم من المعنيين بالأمر، مما يعزز النهج القائمة على المشاركة.

**The scientific and technological community also calls for continued support to the highly important work of IPCC as a forum for carrying out independent scientific assessments and enabling interaction between natural and social scientists, policymakers and other stakeholders, thus strengthening participatory approaches**

UN-2

ورغم الصعوبات والعوائق يسهم المنحدرون من أصل آسيوي، ولا يزالون، إسهاماً كبيراً في الحياة الاقتصادية والاجتماعية والسياسية والعلمية والثقافية لنصف الكرة الأرضية؛

**Despite the difficulties and barriers, people of Asian descent have contributed and continue to contribute significantly to the economic, social, political, scientific and cultural life of the hemisphere**

## UN-2

ويدعو المجتمع العلمي والتكنولوجي أيضاً إلى تقديم دعم مستمر لعمل الفريق الحكومي الدولي المعني بتغير المناخ ذي الأهمية العالية كمنتدى لإجراء تقييمات علمية مستقلة والتمكين من التفاعل بين علماء الطبيعة وإخصائيي علم الاجتماع، ورسمي السياسات، وغيرهم من المعنيين بالأمر، مما يعزز النهج القائمة على المشاركة

**The scientific and technological community also calls for continued support to the highly important work of IPCC as a forum for carrying out independent scientific assessments and enabling interaction between natural and social scientists, policymakers and other stakeholders, thus strengthening participatory approaches**

**MultiUn**

المرأة أساس الأسرة، والأسرة هي النواة الأولى في تأسيس المجتمع  
وعليها يقع عبء تنشئة صحيحة بما يضمن تحملهم لمسؤولياتهم  
الاجتماعية، والسياسية، والعلمية.

**A court may, with the consent of the guardian,  
approve a marriage before that age if it determines  
.that there is a compelling interest or need**

**UN-2**

ورغم الصعوبات والعوائق يسهم المنحدرون من أصل آسيوي، ولا  
يزالون، إسهاماً كبيراً في الحياة الاقتصادية والاجتماعية والسياسية  
والعلمية والثقافية لنصف الكرة الأرضية؛

**Despite the difficulties and barriers, people of Asian  
descent have contributed and continue to contribute  
significantly to the economic, social, political,  
scientific and cultural life of the hemisphere**

**MultiUn**

فمنذ عام ٢٠٠٣، وفي ظل قيادة الرئيس لولا، استكملنا مبادئ سياستنا،  
مع مراعاة آخر الدراسات العلمية بشأن المسألة وبيئتنا الاجتماعية  
والسياسية والاقتصادية.

**Since 2003, under President Lula's leadership, we  
have updated the principles of our policy, taking into  
consideration the most recent scientific studies on the  
matter and our social, political and economic  
.environment**

**UN-2**

المرأة أساس الأسرة، والأسرة هي النواة الأولى في تأسيس المجتمع  
وعليها يقع عبء تنشئة صحيحة بما يضمن تحملهم لمسؤولياتهم  
الاجتماعية، والسياسية، والعلمية

**Women constitute the foundations of the family,  
which is the nucleus of society. They therefore bear  
the burden of bringing up children that are capable  
of shouldering social, political and scientific  
responsibilities**

**MultiUn**



كما أن ذلك يفترض إمكانية تلقي المعلومات عن الحياة الاجتماعية  
والسياسية والاقتصادية والعلمية والثقافية إلى غير ذلك

**This also assumes the possibility of receiving  
information on social, political, economic, scientific  
and cultural life, etc**

### MultiUn

ويعبر عن كليهما بواسطة مجموعة من المؤشرات العلمية، فيزيائية  
وكيميائية وأحيائية واقتصادية واجتماعية وسياسية وبيئية

**Both are expressed via a group of scientific  
indicators, such as physical, chemical, biological,  
economic, social, political and environmental**

### MultiUn

لقد قوّضت بشدة اسس المجتمع — الدين، العلم، السياسة، الاقتصاد،  
الحياة الاجتماعية، التاريخ، والنظرة الى المستقبل.

**It struck like a storm at the very foundations of  
society —religion, science, politics, economics, social  
.life, history, and view of the future**

كما أن ذلك يفترض إمكانية تلقي المعلومات عن الحياة الاجتماعية والسياسية والاقتصادية والعلمية والثقافية وغير ذلك.

**This supposes also the possibility of receiving information about social, political, economic, scientific and cultural life, etc**

### UN-2

فحقوق الإنسان موضوع ماثل في جميع فروع الثقافة ومنها السياسة والتاريخ وعلم الاجتماع وعلم الإنسان والفلسفة

**Human rights permeated all areas of culture, including politics, history, sociology, anthropology and philosophy**

### MultiUn

والمجالات الضعيفة على وجه الخصوص هي تلك المجالات الحيوية المتمثلة في علم الأوبئة وأبحاث السياسة والعلوم الاجتماعية والإدارة.

**Especially weak are the critical fields of  
epidemiology, the policy and social sciences and  
.management research**

### **WikiMatrix**

وغالبًا ما يميز التركيز على مفهوم الحداثة، وليس التنوير خطاب علم  
الاجتماع عن الخطاب المرتبط بالفلسفة السياسية الكلاسيكية.

**An emphasis on the concept of modernity, rather  
than the Enlightenment, often distinguishes  
sociological discourse from that of classical political  
.philosophy**

### **WikiMatrix**

كما أن ذلك يفترض إمكانية تلقي المعلومات عن الحياة الاجتماعية  
والسياسية والاقتصادية والعلمية والثقافية وغير ذلك

**This supposes also the possibility of receiving  
information about social, political, economic,  
scientific and cultural life, etc**

### **MultiUn**

ويعبر عن كليهما بواسطة مجموعة من المؤشرات العلمية، فيزيائية  
وكيميائية وأحيائية واقتصادية واجتماعية وسياسية وبيئية.

**Both are expressed via a group of scientific  
indicators, such as physical, chemical, biological,  
.economic, social, political and environmental**

## UN-2

في مواجهة التحديات المعاصرة في المجالات الاجتماعية والاقتصادية  
والسياسية والعلمية، نرى الضمير المناقبي في مهبط الريح.

**Faced with contemporary challenges in the social,  
economic, political and scientific fields, the ethical  
.conscience of people is disoriented**

vatican.va

كما أن ذلك يفترض إمكانية تلقي المعلومات عن الحياة الاجتماعية  
والسياسية والاقتصادية والعلمية والثقافية إلى غير ذلك.

**This also assumes the possibility of receiving information on social, political, economic, scientific and cultural life, etc**

**UN-2**

**فحقوق الإنسان موضوع مائل في جميع فروع الثقافة ومنها السياسة والتاريخ وعلم الاجتماع وعلم الإنسان والفلسفة.**

**Human rights permeated all areas of culture, including politics, history, sociology, anthropology and philosophy**

**UN-2**

**باعتبار أن السياسات العامة تندرج تحت قائمة التخصصات الأكاديمية، فإنها تحمل في دراستها بعض عناصر العديد من مجالات ومفاهيم العلوم الاجتماعية بما في ذلك مجال الاقتصاد، وعلم الاجتماع، والاقتصاد السياسي، وتقييم البرامج، وتحليل السياسات، والإدارة العامة، على أن يتم تطبيق كافة تلك المجالات على المشكلات الخاصة بالإدارة والتسيير والعمليات الحكومية.**

**As an academic discipline, public policy brings in elements of many social science fields and concepts,**

**including economics, sociology, political economy, social policy, program evaluation, policy analysis, and public management, all as applied to problems of governmental administration, management, and .operations**

### **WikiMatrix**

حصلت بول بعد ذلك درجة الماجستير في الفنون من جامعة بنسلفانيا في ١٩٠٧، بعد أن أكملت مساقا في العلوم السياسية وعلم الاجتماع وعلم الاقتصاد.

**Paul then earned a master of arts from the University of Pennsylvania in 1907, after completing coursework .in political science, sociology and economics**

### **WikiMatrix**

والتحالف متعدد التخصصات، يمزج مع علم الاقتصاد وعلم الاجتماع وعلم الإنسان، والعلوم السياسية، والصحة العامة، وعلم الأوبئة من أجل رسم صورة شاملة عن كيفية استجابة النظم الصحية وتكيفها مع السياسات الصحية، وكيف يمكن للسياسات الصحية أن تشكل النظم

الصحية ومحددات الصحة الأوسع نطاقا، وتتشكل بفعل هذه النظم  
والمحددات.

**The Alliance is interdisciplinary, blending economics, sociology, anthropology, political science, public health and epidemiology together to draw a comprehensive picture of how health systems respond and adapt to health policies, and how health policies can shape — and be shaped by — health systems and the broader determinants of health**

UN-2

بالنظر إلى نطاق ولاية الفريق وطابعها، يرى الفريق أنه سيُفيد فائدة  
جمة، في حالة تجديد ولايته، من إضافة محقق محترف له معرفة عملية  
باللغة العربية ومساعد يكون على علم بالديناميات الاجتماعية - السياسية  
 للمنطقة، ويفضل أن يكون من المواطنين المحليين، للمساعدة في  
دراسات الحالات الإفرادية والتحقيقات الأخرى المتصلة بالولاية.

**Given the scope and nature of its mandate, the Panel is of the view that if its mandate is renewed, it would benefit greatly from the addition of a professional investigator with a working knowledge of Arabic and an assistant conversant with the socio-political**

**dynamics of the region, preferably a local person, to  
assist with case studies and other investigations  
.relating to the mandate**

**UN-2**

بالنظر إلى نطاق ولاية الفريق وطابعها، يرى الفريق أنه سيُفيد فائدة  
جمة، في حالة تجديد ولايته، من إضافة محقق محترف له معرفة عملية  
باللغة العربية ومساعد يكون على علم بالديناميات الاجتماعية- السياسية  
 للمنطقة، ويفضل أن يكون من المواطنين المحليين، للمساعدة في  
دراسات الحالات الإفرادية والتحقيقات الأخرى المتصلة بالولاية

**Given the scope and nature of its mandate, the Panel  
is of the view that if its mandate is renewed, it would  
benefit greatly from the addition of a professional  
investigator with a working knowledge of Arabic and  
an assistant conversant with the socio-political  
dynamics of the region, preferably a local person, to  
assist with case studies and other investigations  
relating to the mandate**

**MultiUn**



فَعندما يتعلّق الأمر بالهجرة، ينبغي لهم أن ينصتوا إلى آراء علماء الاجتماع والسياسة وعلم النفس حول ما قد يترتب على التعايش في مجتمعات متعددة الثقافات.

**On immigration, they should hear what sociologists, political scientists, or psychologists have to say about what coexistence in multicultural communities may entail.**

### **ProjectSyndicate**

وفي عام ٢٠١١م، بادرت العديد من مراكز مكافحة الأمراض المعدية وغيرها من المؤسسات الأخرى بعقد سلسلة من الاجتماعات العلمية والسياسية الدولية لوضع برنامج مشترك وللتعرف بشكل أفضل على قدرات قواعد بيانات الجينات الميكروبية التفاعلية.

**In 2011, several infectious disease control centers and other organizations took the initiative of a series of international scientific- and policy-meetings, to develop a common platform and to better understand the potentials of an interactive microbiological genomic database.**

### **WikiMatrix**

ومن شأنه أيضا أن يُبقي اللجنة الخاصة على علم بالأوضاع الاقتصادية والسياسية والاجتماعية والتعليمية للأقاليم وتمكين اللجنة من إحراز تقدم له مغزاه في عملية إنهاء الاستعمار

**It would also maintain the Special Committee abreast of the economic, political, social and educational conditions of the Territories and enable it to make meaningful progress in the decolonization process**

### **MultiUn**

تميزت هذه المرة بزيادة التحاق الإناث بالتعليم العالي، وإنشاء دورات للدراسات الأكاديمية للنساء، والإيديولوجية النسوية في مجالات أخرى ذات صلة، مثل السياسة وعلم الاجتماع والتاريخ والأدب.

**This time was marked by increased female enrollment in higher education, the establishment of academic women's studies courses and departments, and feminist ideology in other related fields, such as politics, sociology, history, and literature**

### **WikiMatrix**

ومن شأنه أيضا أن يُبقي اللجنة الخاصة على علم بالأوضاع الاقتصادية والسياسية والاجتماعية والتعليمية للأقاليم وتمكين اللجنة من إحراز تقدم له مغزاه في عملية إنهاء الاستعمار.

**It would also maintain the Special Committee abreast of the economic, political, social and educational conditions of the Territories and enable it to make meaningful progress in the decolonization process**

## UN-2

يمكن العثور على نظرية ماركس حول البنية التحتية والبنية الفوقية في تخصصات العلوم السياسية، علم الاجتماع، علم الإنسان، علم النفس كما تستخدم من قبل الباحثين الماركسيين.

**Marx's theory of base and superstructure can be found in the disciplines of political science, sociology, anthropology, and psychology as utilized by Marxist .scholars**

## WikiMatrix

تكرس وحدة ألما لبحوث الشيخوخة جهودها لإنتاج ونشر وتطبيق المعرفة والفهم للأوضاع الصحية والحياتية للسكان مدى الحياة، وتتعلق

المشاريع البحثية للوحدة بالشيخوخة والمنظور المتعلق بالشيخوخة في مختلف الثقافات والصحة والرفاه وصحة السكان الأصليين والصلات بين الأجيال والتعليم مدى الحياة والصحة العقلية وعلم الشيخوخة الاجتماعي والسياسة الاجتماعية والترفيه وأوقات الفراغ والتقاعد والمرأة والشيخوخة

**The Alma Unit for Research on Ageing (AURA) is dedicated to the production, dissemination and application of knowledge and understanding about the health and lives of people throughout their lifespan. Research projects of AURA are in the areas of aged and care management; ageing well; multicultural perspectives of ageing; health and well-being; indigenous health; intergenerational connections; lifelong learning, mental health; social gerontology; social policy; recreation, leisure and retirement; and women and ageing**

### **MultiUn**

ودعمت الخدمات الاستشارية وضع الخطط الإنمائية الوطنية (في بلدان شملت المملكة العربية السعودية، والجمهورية العربية السورية) والاستراتيجيات القطاعية في مجالات حماية البيئة وإدارتها، وتكنولوجيا

المعلومات والاتصالات، والعلم والتنمية، والسياسات الاجتماعية المتكاملة، والجنسانية والأسرة، وكفاءة الطاقة

**Advisory services supported the formulation of national development plans (including in Saudi Arabia and the Syrian Arab Republic) and sector strategies in the areas of environmental protection and management, information and communication technology, science and development, integrated social policies, gender and family and energy efficiency**

**MultiUn**

ودعمت الخدمات الاستشارية وضع الخطط الإنمائية الوطنية (في بلدان شملت المملكة العربية السعودية، والجمهورية العربية السورية) والاستراتيجيات القطاعية في مجالات حماية البيئة وإدارتها، وتكنولوجيا المعلومات والاتصالات، والعلم والتنمية، والسياسات الاجتماعية المتكاملة، والجنسانية والأسرة، وكفاءة الطاقة.

**Advisory services supported the formulation of national development plans (including in Saudi Arabia and the Syrian Arab Republic) and sector strategies in the areas of environmental protection**

**and management, information and communication  
technology, science and development, integrated  
social policies, gender and family and energy  
.efficiency**

**UN-2**

(أ) إمداد التلاميذ بمجموعة من المعارف المتعلقة بالتنمية الاجتماعية  
والاقتصادية والسياسية والقانونية والعلمية والثقافية للدولة؛

**a) Informing students about the social and economic,  
political, legal, scientific and cultural development of  
the State**

**MultiUn**

بنود للعلم: متابعة مقررات المجلس الاقتصادي والاجتماعي المتعلقة  
بالسياسات

**Items for information: follow-up to Economic and  
Social Council policy decisions**

**MultiUn**

درجة الدكتوراه في علم الاجتماع، عام # ؛ درجة البكالوريوس في العلوم  
السياسية، عام

## PhD in Sociology # in Political Sciences

MultiUn

كان بيتسون مدركًا تمامًا للتأثير الاجتماعي والسياسي المحتمل لهذا العلم  
الوليد.

**Bateson was acutely aware of the potential social and  
.political impact of the newborn science**

Literature

وهو دراسة علمية للانقسامات العرقية والاجتماعية في النظم الاقتصادية  
والسياسية لمختلف المجتمعات.

**It is an academic study into ethnic and sociological  
divisions in regard to economic and political systems  
.in various societies**

WikiMatrix

المنظمة رابطة غير منحازة تجمع أناسا من مجالات السياسة والعلوم والاقتصاد وعلم الاجتماع وعلم الجريمة.

**The organization is a non-aligned association of people from the spheres of politics, science, economics, sociology and criminology**

UN-2

ويؤكد هذا المفهوم أيضاً أن "المعارف العلمية تؤثر مباشرة على الحياة الاجتماعية والروحية والسياسية للبلد"

**It also notes that scientific knowledge has a direct impact on the social, spiritual and political life of a country**

MultiUn

وعلى الرغم من هذه النجاحات، فلا تزال العديد من التحديات السياسية والاجتماعية والاقتصادية والعلمية قائمة.

**Despite these successes, many political, social, economic and scientific challenges remain**

UN-2



إمداد التلاميذ بمجموعة من المعارف المتعلقة بالتنمية الاجتماعية  
والاقتصادية والسياسية والقانونية والعلمية والثقافية للدولة؛

**Informing students about the social and economic,  
political, legal, scientific and cultural development of  
'the State**

UN-2

وتناول اجتماع الاستعراض الوزاري السنوي، بالتعاون مع المجلس  
الاقتصادي والاجتماعي، قضايا السياسات المتعلقة بالعلم والتكنولوجيا  
والابتكار.

**In cooperation with the Economic and Social Council,  
the Annual Ministerial Review meeting engaged in  
.STI policy issues**

UN-2

وتهدف هذه المشاريع إلى إدماج النتائج العلمية والعوامل الاجتماعية  
والاقتصادية وتوفير المدخلات لوضع السياسات وتنفيذها

**Those projects aim to integrate scientific findings with social and economic factors, and to provide inputs for policy-making and implementation**

**MultiUn**

ويؤكد هذا المفهوم أيضاً أن "المعارف العلمية تؤثر مباشرة على الحياة الاجتماعية والروحية والسياسية للبلد".

**It also notes that scientific knowledge has a direct impact on the social, spiritual and political life of a .country**

**UN-2**

وتهدف هذه المشاريع إلى إدماج النتائج العلمية والعوامل الاجتماعية والاقتصادية وتوفير المدخلات لوضع السياسات وتنفيذها.

**Those projects aim to integrate scientific findings with social and economic factors, and to provide .inputs for policy-making and implementation**

**UN-2**

وتمثل التقارير السنوية المقدّمة إلى رئيس الدولة، والبرلمان، ومجلس وزراء أوكرانيا، إلى جانب دراسات علم الاجتماع وسائل هامة لاستعراض السياسة الوطنية المعنية بتعزيز وحماية حقوق ومصالح الطفل.

**Annual reports to the President, Parliament and Cabinet of Ministers of Ukraine, together with sociological studies serve as important means for reviewing the national policy on promoting and protecting the rights and interests of children**

UN-2

وتمثل التقارير السنوية المقدّمة إلى رئيس الدولة، والبرلمان، ومجلس وزراء أوكرانيا، إلى جانب دراسات علم الاجتماع وسائل هامة لاستعراض السياسة الوطنية المعنية بتعزيز وحماية حقوق ومصالح الطفل

**Annual reports to the President, Parliament and Cabinet of Ministers of Ukraine, together with sociological studies serve as important means for reviewing the national policy on promoting and protecting the rights and interests of children**

توفير المعلومات عن فعالية السياسات الاجتماعية والتشريعية المستندة إلى الامتناع الشخصي عن تعاطي المؤثرات العقلية، وإجراء ورعاية الأبحاث، وتوعية الجمهور بالآثار الطبية والعلمية والاجتماعية السلبية للاستعمال غير القانوني للمخدرات وعلاقته بالسياسات الاجتماعية التبعية

**To provide public information regarding the efficacy of social and statutory policies based on personal abstinence from psychotropic drugs, conducting and sponsoring research and educating the public about the negative medical, scientific and sociological effects of illegal drug use and its relationship to collateral social policies**

UN-2

دراستان عن الحالة ولاقتراح توصيات بهدف الارتقاء بمستوى العدالة في توفير سبل الحصول على التعليم والتحصيل العلمي وذلك ضمن سلسلة " السياسات الاجتماعية "

**Two studies on the situation and proposing recommendations for improving equity in access and**

**educational achievements as part of the Políticas  
sociales series**

UN-2

وتعترف اللجنة بالتحديات الاقتصادية التي تواجهها جزر سليمان  
وظروفها الاجتماعية، وهي على علم بالنزاعات السياسية والإثنية التي  
أدت إلى تفاقم الحالة هناك.

**The Committee recognizes the challenging economic  
and social conditions faced by Solomon Islands and is  
aware of the political and ethnic conflicts which have  
.exacerbated the situation there**

UN-2

وتعترف اللجنة بالتحديات الاقتصادية التي تواجهها جزر سليمان  
وظروفها الاجتماعية، وهي على علم بالنزاعات السياسية والإثنية التي  
أدت إلى تفاقم الحالة هناك

**The Committee recognizes the challenging economic  
and social conditions faced by Solomon Islands and is  
aware of the political and ethnic conflicts which have  
exacerbated the situation there**

**MultiUn**

المستوى الأول هو نشاط علمي صرف يضم علماء التاريخ والسياسة والاجتماع، ويستهدف بيان جذور الصراع الدائر بين الشعوب والثقافات

**The first level consists of a purely scientific mechanism that includes experts in history, politics and sociology and aims to expose the root causes of the conflict between peoples and cultures**

**MultiUn**

المستوى الأول هو نشاط علمي صرف يضم علماء التاريخ والسياسة والاجتماع، ويستهدف بيان جذور الصراع الدائر بين الشعوب والثقافات.

**The first level consists of a purely scientific mechanism that includes experts in history, politics and sociology and aims to expose the root causes of .the conflict between peoples and cultures**

**UN-2**

وفيما يخص العلم والتكنولوجيا والابتكار، ناقش الاجتماع، من بين ما ناقش، إطار تنفيذ عمليات استعراض سياسات العلم والتكنولوجيا والابتكار.

**With regard to STI, the meeting discussed, inter alia, the framework for the implementation of science, .technology and innovation policy (STIP) reviews**

**UN-2**

كما علم أن الأحزاب السياسية اتفقت في اجتماع بريتوريا على منح المرأة # في المائة من المقاعد في البرلمان الجديد

**He was also informed that the political parties agreed at the Pretoria meeting that # per cent of the seats in the new Parliament should go to women**

**MultiUn**

يستخدم التصنيف الدولي للعاهات وحالات العجز والإعاقة، الذي أقرته منظمة الصحة العالمية في عام # في مختلف جوانب الشؤون الوطنية، من قبيل التأهيل والتعليم وعلم الإحصاء وعلم السكان وعلم الاجتماع وعلم الاقتصاد وعلم الإنسان والتشريع والسياسة وغيرها من الميادين

**The international classification of impairments, disabilities and handicaps established by the World Health Organization (WHO) in # is used in various aspects of national affairs, such as rehabilitation, education, statistics, demography, sociology, economics, anthropology, legislation, politics and other fields**

### **MultiUn**

ويتاح الوصول إلى التأهيل والتوظيف من خلال وكالات تقع على عاتقها  
بالأساس مسؤولية المساعدة الاجتماعية، والتعليم، والصحة، والعمل  
والتوظيف، والسياسات في مجال العلم والتكنولوجيا، والكيانات  
الاجتماعية.

**Access to qualification and employment is provided through the agencies with primary responsibility for social assistance, education, health, work and employment, and science and technology policies and .social entities**

**UN-2**



انها حركة العصر الجديد: مزيج غامض من الايديولوجيات الدينية،  
الثقافية، الاجتماعية، السياسية، والعلمية يرافقه افتتاحان بالتصوُّف  
الشرقي، بما هو خارق paranormal، بعلوم الغيب، وحتى ببعض  
انواع علم النفس الحديث.

**It is the New Age movement: a loose mix of religious,  
cultural, social, political, and scientific ideologies,  
combined with fascination for Eastern mysticism, the  
paranormal, the occult, and even some strains of  
.modern psychology**

jw2019

وتجري دراسة ما يلي في مؤسسات التعليم العالي، وذلك في إطار دورة  
”النظم الإنسانية والاقتصادية- الاجتماعية العامة“: ”السياسات  
الجنسانية“، و ”علم الاجتماع الجنساني“، و ”علم المساواة بين  
الجنسين“، و ”الأنثروبولوجيا القانونية“، و ”السياسات الجنسانية في  
بلدان وسط آسيا“ و ”علم الاجتماع المتعلق بالجنس ونوع الجنس“، و  
”حماية الدولة للأممومة والطفولة“ (باللغة القيرغيزية: ” Ene menen  
balalyktyн mamleket tarabyнan korgolushu“،) و حقوق  
الإنسان والديمقراطية“، و ”مشاكل العلاقات الجنسانية“، و ”إعالة  
أسرة“، و ”علم الاجتماع فيما يتعلق بالأسرة“، و ”الرجل والمجتمع“

**Being read in higher educational institutions within the framework of the cycle "General Humanitarian and Socioeconomic Disciplines" are "Gender Policy", "Gender Sociology", "Feminology", "Legal Anthropology", "Gender Policy in the Countries of Central Asia", "Sociology of Sex and Gender", "State Protection of Motherhood and Childhood" (in Kyrgyz: "Ene menen balalyktyn mamleket tarabynan korgolushu"), "Human Rights and Democracy", "Problems of Gender Relations", "Maintaining a Family", "Sociology of the Family" and "Man and Society**

### MultiUn

وتجري دراسة ما يلي في مؤسسات التعليم العالي، وذلك في إطار دورة "النظم الإنسانية والاقتصادية - الاجتماعية العامة": "السياسات الجنسانية"، و "علم الاجتماع الجنساني"، و "علم المساواة بين الجنسين"، و "الأنثروبولوجيا القانونية"، و "السياسات الجنسانية في بلدان وسط آسيا" و "علم الاجتماع المتعلق بالجنس ونوع الجنس"، و "حماية الدولة للأممومة والطفولة" (باللغة القيرغيزية: "Ene menen balalyktyn mamleket tarabynan korgolushu")، و حقوق

الإنسان والديمقراطية“، و ”مشاكل العلاقات الجنسية“، و ”إعالة أسرة“، و ”علم الاجتماع فيما يتعلق بالأسرة“، و ”الرجل والمجتمع“.

Being read in higher educational institutions within the framework of the cycle "General Humanitarian and Socioeconomic Disciplines" are "Gender Policy", "Gender Sociology", "Feminology", "Legal Anthropology", "Gender Policy in the Countries of Central Asia", "Sociology of Sex and Gender", "State Protection of Motherhood and Childhood" (in Kyrgyz: "Ene menen balalyktyn mamleket tarabynan korgolushu"), "Human Rights and Democracy", "Problems of Gender Relations", "Maintaining a Family", "Sociology of the Family" and "Man and Society".

## UN-2

يستخدم التصنيف الدولي للعايات وحالات العجز والإعاقة، الذي أقرته منظمة الصحة العالمية في عام ١٩٨٠ في مختلف جوانب الشؤون الوطنية، من قبيل التأهيل والتعليم وعلم الإحصاء وعلم السكان وعلم الاجتماع وعلم الاقتصاد وعلم الإنسان والتشريع والسياسة وغيرها من الميادين.

**The international classification of impairments, disabilities and handicaps established by the World Health Organization (WHO) in 1980 is used in various aspects of national affairs, such as rehabilitation, education, statistics, demography, sociology, economics, anthropology, legislation, politics and other fields**

**UN-2**

وقد تم تطبيق المنطق الاقتصادي على نحو متزايد في العقود الأخيرة لحالات اجتماعية أخرى مثل السياسة والقانون وعلم النفس والتاريخ والدين والزواج والحياة الأسرية، والتفاعلات الاجتماعية الأخرى.

**Economic reasoning has been increasingly applied in recent decades to other social situations such as politics, law, psychology, history, religion, marriage and family life, and other social interactions**

**WikiMatrix**

وأعرب المشاركون عن تأييدهم للالتزام بمبادئ الحرية، والمساواة، والتسامح، واحترام الطبيعة، واقترحوا إنشاء شبكات دولية للعلم تتجاوز الحواجز السياسية والدينية والاجتماعية كأساس للتضامن العالمي

**They supported adherence to the principles of freedom, equality, tolerance and respect for nature, and proposed international networks for science that reach across political, religious and social boundaries as a basis for global solidarity**

### **MultiUn**

ويتطلب إدراج الأهداف الاجتماعية ضمن سياسات العلم والتكنولوجيا والابتكار النظر في سمات الفقراء وفي مسألة كيف يعيشون وماذا يحتاجون من أجل تحسين سبل عيشهم.

**Incorporating social goals in STI policies requires consideration of the characteristics of the poor, how they live and what they need to improve their livelihoods.**

**UN-2**

واليوم، في الأمم المتحدة ومختلف المنظمات الإقليمية، تبذل جهود سياسية واجتماعية وعلمية لفهم العلاقة بين استعمال موارد طاقة معينة وتغير المناخ وعواقبهما على البشر.

**Today, at the United Nations and various regional organizations, political, social and scientific efforts are being undertaken to understand the relationship between the use of certain energy resources, climate change and their consequences for human beings**

## UN-2

واليوم، في الأمم المتحدة ومختلف المنظمات الإقليمية، تبذل جهود سياسية واجتماعية وعلمية لفهم العلاقة بين استعمال موارد طاقة معينة وتغير المناخ وعواقبهما على البشر.

**Today, at the United Nations and various regional organizations, political, social and scientific efforts are being undertaken to understand the relationship between the use of certain energy resources, climate change and their consequences for human beings**

## MultiUn

واستطردت قائلة إنه في حين يرى البعض أن تسارع خطى التغيرات السياسية والاقتصادية والعلمية والاجتماعية هو تطور إيجابي فإن غيرهم يعتبره مصدراً لقلق متزايد.

**While some saw the accelerating pace of political, economic, scientific and social change positively, for others it was a source of great concern**

UN-2

كما علم أن الأحزاب السياسية اتفقت في اجتماع بريتوريا على منح المرأة ٣٠ في المائة من المقاعد في البرلمان الجديد.

**He was also informed that the political parties agreed at the Pretoria meeting that 30 per cent of the seats in the new Parliament should go to women**

UN-2

وأعرب المشاركون عن تأييدهم للالتزام بمبادئ الحرية، والمساواة، والتسامح، واحترام الطبيعة، واقترحوا إنشاء شبكات دولية للعلم تتجاوز الحواجز السياسية والدينية والاجتماعية كأساس للتضامن العالمي.

**They supported adherence to the principles of freedom, equality, tolerance and respect for nature, and proposed international networks for science that reach across political, religious and social boundaries .as a basis for global solidarity**

## UN-2

وتتمثل رسالة المعهد في "الإسهام من خلال الدراسات والبحوث والتدريب وأنشطة الإرشاد في وضع ونشر وتنفيذ برامج ومشاريع وتدبير سياسية معدة لتطوير علاقات جنسانية وأسرية متزنة في المجالات الاجتماعية والاقتصادية والسياسية والعلمية والثقافية" )

**CIGEF's mission is "to contribute, through studies, research, training and extension activities, for the design, dissemination and implementation of programs, projects and policy measures designed to develop balanced gender and family relations in social, economic, political, scientific and cultural "domains**

## UN-2



طُور منهج الدراسة بالمدرسة كلا من مجالات الفنون الحرة التقليدية، والتعليم المالي والاقتصادي خصوصاً؛ كانت السنوات الأولى مطلوبة لدراسة التاريخ الحديث وعلم الاقتصاد وعلوم السياسة وعلم الاجتماع واللغة الأوروبية وتكوين ومُحادثة اللغة الإنجليزية؛ شملت المقررات الدراسية في العام الثاني التاريخ الحديث والدبلوماسية والمالية والنقل والتأمين والقانون والإدارة المحلية وعلم دراسة السكان والمؤسسات الاجتماعية واللغة وتدريب الهيئات.

**Specifically, the first-years were required to take Modern History, Economics, Political Science, Sociology, Foreign Language, and English Composition and Speaking; second-year courses included Modern History and Diplomacy, Finance, Transportation, Insurance, Law, Municipal Administration, Demography and Social Institutions, .Language, and Practice Organizations**

### WikiMatrix

وتنفيذا لما انتهت إليه هذه المؤتمرات من نتائج، تم إعادة تصميم مناهج التعليم للمرحلة الأساسية (الابتدائية والإعدادية) وتطويرها لترسيخ هذه المبادئ بحيث يتم التركيز على موضوعات وقضايا مرتبطة بأمور الحياة

اليومية وتتيح للطالب الفرصة لاستيعاب المتغيرات العلمية والاجتماعية والاقتصادية والتكنولوجية والسياسية المحيطة به.

**This process involved firstly a review of the international, regional and Arab instruments in which these rights are recognized and then the convening of meetings with human rights experts in order to analyse the basic concepts underpinning these rights and their varying levels of application, from the most superficial to the most complex, in a manner appropriate to the age of the children in each .grade**

**UN-2**

وترغب المنظمتان في مواصلة التعاون في الميادين السياسية والاجتماعية والانسانية والثقافية والعلمية لإيجاد حلول للقضايا العالمية

**The desire of both organizations is to continue to cooperate closely in the political, economic, social, humanitarian, cultural and scientific fields to find solutions to global problems**

**MultiUn**

تشجيع التعاون فيما بين بلدان الجنوب في كل مجالات علاقاتنا، لا سيما المجالات السياسة والاجتماعية والثقافية والاقتصادية والعلمية.

**Enhance South-South Cooperation in all areas of  
our relations, particularly in the political, social,  
.cultural, economic and scientific fields**

## UN-2

وتنفيذا لما انتهت إليه هذه المؤتمرات من نتائج، تم إعادة تصميم مناهج التعليم للمرحلة الأساسية (الابتدائية والإعدادية) وتطويرها لترسيخ هذه المبادئ بحيث يتم التركيز على موضوعات وقضايا مرتبطة بأمور الحياة اليومية وتتيح للطالب الفرصة لاستيعاب المتغيرات العلمية والاجتماعية والاقتصادية والتكنولوجية والسياسية المحيطة به

**The outcomes of such conferences are used to revamp  
and improve basic education curricula (for the  
elementary and preparatory stages) in order to  
promote human rights principles by focusing on  
everyday subjects and issues and by giving students  
the chance to understand the scientific, social,  
economic, technological and political changes that are**

**happening around them. Among the key issues which have been effectively included and incorporated into educational curricula throughout each educational stage are: human rights; the rights of the child; the**

### **MultiUn**

• تشجيع التعاون فيما بين بلدان الجنوب في كل مجالات علاقاتنا، لا سيما المجالات السياسية والاجتماعية والثقافية والاقتصادية والعلمية

**Enhance South-South Cooperation in all areas of our relations, particularly in the political, social, cultural, economic and scientific fields**

### **MultiUn**

وترغب المنظمتان في مواصلة التعاون في الميادين السياسية والاجتماعية والإنسانية والثقافية والعلمية لإيجاد حلول للقضايا العالمية.

**The desire of both organizations is to continue to cooperate closely in the political, economic, social, humanitarian, cultural and scientific fields to find solutions to global problems**

UN-2

وبحث هذا الاجتماع العناصر الرئيسية لأطر سياسات العلم والتكنولوجيا والابتكار وما يتصل بها من مؤشرات ذات منحى سياساتي.

**This meeting discussed the key elements of STI policy frameworks and related policy-oriented indicators**

UN-2

وتنفيذا لما انتهت إليه هذه المؤتمرات من نتائج تم إعادة تصميم مناهج التعليم للمرحلة الأساسية (الابتدائية والإعدادية) وتطويرها لترسيخ هذه المبادئ بحيث يتم التركيز على موضوعات وقضايا مرتبطة بأمر الحياة اليومية وتتيح للطالب الفرصة لاستيعاب المتغيرات العلمية والاجتماعية والاقتصادية والتكنولوجية والسياسية المحيطة به

**In accordance with the recommendations of those conferences, the curricula for the basic (primary and preparatory) stages of education were redesigned and developed in such a way as to inculcate these principles by focusing on matters and issues that have a bearing on daily life and by giving students an opportunity to familiarize themselves with the**

**scientific, socio-economic, technological and political  
changes taking place around them**

### **MultiUn**

ليسانس آداب مع التخصص المزدوج في علم الاجتماع والأدب الانكليزي  
ودراسة ثانوية في العلوم السياسية

**Bachelor of Arts with double majors in sociology and  
.English literature and minor in politics**

### **UN-2**

وتنفيذا لما انتهت إليه هذه المؤتمرات من نتائج تم إعادة تصميم مناهج  
التعليم للمرحلة الأساسية (الابتدائية والإعدادية) وتطويرها لترسيخ هذه  
المبادئ بحيث يتم التركيز على موضوعات وقضايا مرتبطة بأمور الحياة  
اليومية وتتيح للطالب الفرصة لاستيعاب المتغيرات العلمية والاجتماعية  
والاقتصادية والتكنولوجية والسياسية المحيطة به.

**In accordance with the recommendations of those  
conferences, the curricula for the basic (primary and  
preparatory) stages of education were redesigned and  
developed in such a way as to inculcate these  
principles by focusing on matters and issues that have**

**a bearing on daily life and by giving students an opportunity to familiarize themselves with the scientific, socio- economic, technological and political .changes taking place around them**

## UN-2

إن الأكاديميين والطلاب في التخصصات المختلفة مثل علم النفس والعلوم الاجتماعية وفلسفة العلوم والمنهج العلمي والعلوم السياسية والإدارة والاقتصاد مدعوون لتطبيق المنهج العلمي وتقديم التطبيقات العلمية التي ترتبط بسلوك الإنسان كما يظهر ذلك جلياً في سياقات مختلفة.

**Academicians and students in different disciplines like psychology, social science, philosophy of science, scientific method, political science, business management and economics have convened to conduct scientific research and produce applications of science pertaining to human behavior as it is .manifested in varying contexts**

**WikiMatrix**

وأن العولمة وأوجه التقدم الاجتماعي، وخاصة الثورة في علم الحاسوب،  
وبرامج التكيف الهيكلي وسياسات التحرير قد أدت إلى تدهور الخدمات  
الاجتماعية في البلدان الأقل تقدماً.

**Globalization, technological advances, especially the  
revolution in computer science, structural-  
adjustment programmes and liberalization policies  
had resulted in a deterioration in social services in  
the less advanced countries**

## UN-2

وأن العولمة وأوجه التقدم الاجتماعي، وخاصة الثورة في علم الحاسوب،  
وبرامج التكيف الهيكلي وسياسات التحرير قد أدت إلى تدهور الخدمات  
الاجتماعية في البلدان الأقل تقدماً

**Globalization, technological advances, especially the  
revolution in computer science, structural-  
adjustment programmes and liberalization policies  
had resulted in a deterioration in social services in  
the less advanced countries**

## MultiUn



ويعتزم الفريق العامل استخدام نهج متعدد التخصصات لدى نظره في وضع السكان المنحدرين من أصل أفريقي، ويأمل أن يتمكن من الاستفادة من إسهام المتخصصين في ميادين مختلفة، بما فيها التاريخ والاقتصاد وعلم الاجتماع وعلم النفس والقانون والعلوم السياسية والدين والروحانيات بغية التوصل إلى فهم شامل للمشاكل التي تواجه السكان المنحدرين من أصل أفريقي.

**The Working Group intends to use a multidisciplinary approach when considering the situation of people of African descent and hopes to be able to benefit from the contribution of specialists from various fields, including history, economics, sociology, psychology, law, political science, religion and spirituality, in order to form a comprehensive understanding of the problems facing people of African descent.**

UN-2

ويعتزم الفريق العامل استخدام نهج متعدد التخصصات لدى نظره في وضع السكان المنحدرين من أصل أفريقي، ويأمل أن يتمكن من الاستفادة من إسهام المتخصصين في ميادين مختلفة، بما فيها التاريخ والاقتصاد وعلم الاجتماع وعلم النفس والقانون والعلوم السياسية والدين

والروحانيات بغية التوصل إلى فهم شامل للمشاكل التي تواجه السكان المنحدرين من أصل أفريقي

**The Working Group intends to use a multidisciplinary approach when considering the situation of people of African descent and hopes to be able to benefit from the contribution of specialists from various fields, including history, economics, sociology, psychology, law, political science, religion and spirituality, in order to form a comprehensive understanding of the problems facing people of African descent**

### **MultiUn**

ويُناقش انعكاس القضايا الجنسانية في القوانين واللوائح في برامج الموارد الدراسية في تخصصات "القانون" و"القانون الدولي"، و"العلاقات الدولية"، و"علم السياسة"، و"علم الاجتماع".

**The gender perspective in laws and regulations is examined in the following disciplines: law, international law, international relations, political science and sociology.**

والجوانب المختلفة للتعليم والتثقيف في مجال حقوق الفرد والمسائل الإنسانية هي جزء من برامج إعادة تأهيل المعلمين وتحويلهم إلى مجال العلوم الاجتماعية والعلوم السياسية ومدرسي علم الاجتماع، الذين تتمثل مهمتهم في شرح حقوق الفرد، بما في ذلك حقوق الطفل وحقوق المرأة، وكذلك مسائل المساواة بين الجنسين للأطفال والشباب

**Various aspects of training and education in the field of human rights and gender problems have been incorporated into the content of courses for the further training and retraining of teachers in social-science disciplines, the basis of social and humanitarian disciplines, and social and political sciences and also of social-science instructors, whose functions include providing information on human rights, the rights of the child, women's rights, gender education and consultation among children and young people**

**MultiUn**

والجوانب المختلفة للتعليم والتثقيف في مجال حقوق الفرد والمسائل الإنسانية هي جزء من برامج إعادة تأهيل المعلمين وتحويلهم إلى مجال العلوم الاجتماعية والعلوم السياسية ومدرسي علم الاجتماع، الذين تتمثل مهمتهم في شرح حقوق الفرد، بما في ذلك حقوق الطفل وحقوق المرأة، وكذلك مسائل المساواة بين الجنسين للأطفال والشباب.

**Various aspects of training and education in the field of human rights and gender problems have been incorporated into the content of courses for the further training and retraining of teachers in social-science disciplines, the basis of social and humanitarian disciplines, and social and political sciences and also of social-science instructors, whose functions include providing information on human rights, the rights of the child, women's rights, gender education and consultation among children and young people.**

UN-2

تشجيع المرأة وتمكينها لاستخدام معرفتها ومهارتها في القيادة وفي صنع القرار في جميع المجالات السياسية والاجتماعية والثقافية والتعليمية والعلمية.

**Encourage and enable women to apply their knowledge and skills in leadership and decision-making in all aspects of the political, social, cultural, .educational and scientific fields**

## UN-2

أيضاً قد يكون الفيلسوف واحداً من الذين ساهموا في العلوم الإنسانية أو العلوم الطبيعية الأخرى التي انفصلت عن الفلسفة على نحو سليم على مر القرون، مثل الفنون، والتاريخ، والاقتصاد، وعلم الاجتماع، وعلم النفس، واللسانيات، وعلم الإنسان، واللاهوت، والسياسة.

**A philosopher may also be one who worked in the humanities or other sciences which have since split from philosophy proper over the centuries, such as the arts, history, economics, sociology, psychology, .linguistics, anthropology, theology, and politics**

## WikiMatrix

هيئة حكومية دولية سياسية وعلمية وتعاونية يكون هدفها الأساسي تمويل المشاريع المتصلة بالإدارة المستدامة للغابات، وتتألف من لجنة

سياسية، ولجنة علمية، ولجنة للمالية والتعاون، وتعد اجتماعات  
إقليمية؛

**A political, scientific and cooperative  
intergovernmental body with the main purpose of  
financing sustainable forest management projects,  
consisting of a political committee, a scientific  
committee, a financial and cooperation committee,  
and regional consultation meetings**

**UN-2**

واستنادا إلى العديد من التخصصات مثل الأنثروبولوجيا وعلم الاجتماع  
والتاريخ والأدب والعلوم السياسية ودراسات النوع الاجتماعي، ينظر  
علماء الدراسات الأمريكية الأصلية إلى مجموعة متنوعة من وجهات  
النظر وتوظيف أدوات تحليلية ومنهجية متنوعة في عملهم.

**Drawing from numerous disciplines such as  
anthropology, sociology, history, literature, political  
science, and gender studies, Native American studies  
scholars consider a variety of perspectives and  
employ diverse analytical and methodological tools in  
their work**

## WikiMatrix

وينطوي مفهوم إصلاح البحث العلمي في روسيا على أحكام تتعلق بمساعدة الدولة لمعاهد البحث، وتعزيز التفاعل بين العلم والمجتمع، وإعادة هيكلة شبكة المنظمات العلمية، وتعيين العاملين والسياسة الاجتماعية في قطاع البحث، وتنمية الوسائل المعلوماتية.

**The plan for the reform of Russian science includes provisions for state support of science institutions, strengthening of links between science and society, restructuring the network of scientific organisations, staffing and social policy in the scientific sphere, and .the development of information provision**

## UN-2

وينطوي مفهوم إصلاح البحث العلمي في روسيا على أحكام تتعلق بمساعدة الدولة لمعاهد البحث، وتعزيز التفاعل بين العلم والمجتمع، وإعادة هيكلة شبكة المنظمات العلمية، وتعيين العاملين والسياسة الاجتماعية في قطاع البحث، وتنمية الوسائل المعلوماتية.

**The plan for the reform of Russian science includes provisions for state support of science institutions,**

**strengthening of links between science and society,  
restructuring the network of scientific organisations,  
staffing and social policy in the scientific sphere, and  
the development of information provision**

### **MultiUn**

وفي العام الماضي، وقعت فنزويلا اتفاقات جديدة للتعاون في المجالات  
السياسية والاقتصادية والاجتماعية والعلمية والثقافية وفي مجال الطاقة  
وعززت تعددية الأطراف بشكل فعال

**In the past year, Venezuela has initiated new  
cooperation agreements in the political, economic,  
social, scientific, cultural and energy fields and has  
actively promoted multilateralism**

### **MultiUn**

وفي العام الماضي، وقعت فنزويلا اتفاقات جديدة للتعاون في المجالات  
السياسية والاقتصادية والاجتماعية والعلمية والثقافية وفي مجال الطاقة  
وعززت تعددية الأطراف بشكل فعال.

**In the past year, Venezuela has initiated new  
cooperation agreements in the political, economic,**



**social, scientific, cultural and energy fields and has  
actively promoted multilateralism**

## UN-2

(ج) هيئة حكومية دولية سياسية وعلمية وتعاونية يكون هدفها الأساسي تمويل المشاريع المتصلة بالإدارة المستدامة للغابات، وتتألف من لجنة سياسية، ولجنة علمية، ولجنة للمالية والتعاون، وتعد اجتماعات إقليمية؛

**c) A political, scientific and cooperative  
intergovernmental body with the main purpose of  
financing sustainable forest management projects,  
consisting of a political committee, a scientific  
committee, a financial and cooperation committee,  
and regional consultation meetings**

## MultiUn

تنادي منظمة الأمم المتحدة للتربية والعلم والثقافة بالضرورة المعنوية والسياسية لتعزيز التقدم الاجتماعي والاقتصادي لما فيه فائدة جميع البلدان والشعوب.

**The United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization (UNESCO) advocates the moral as well as the political imperative of enhancing social and economic progress to benefit all countries and people**

**UN-2**

تنادي منظمة الأمم المتحدة للتربية والعلم والثقافة بالضرورة المعنوية والسياسية لتعزيز التقدم الاجتماعي والاقتصادي لما فيه فائدة جميع البلدان والشعوب

**The United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization (UNESCO) advocates the moral as well as the political imperative of enhancing social and economic progress to benefit all countries and people**

**MultiUn**

لا يوجد تمثيل كافٍ للتخصصات التالية (أقل من اثنين في المائة): العلوم السياسية وعلوم الإنسان وعلوم الاجتماع، وعلوم الحيوان، والتعليم، والعلوم الطبية، والعلوم الطبيعية؛

**The following disciplines are not sufficiently represented (less than two per cent): political science, anthropology and sociology, animal science, education, medical sciences and physical science**

**UN-2**

وتشمل هذه المنشورات الصحف والمجلات التي تركز على المواضيع الاجتماعية والسياسية، والأدبية والفنية، والعلمية والتقنية أو الثقافية، فضلا عن المنشورات التي تستهدف الشباب والأطفال.

**Such publications include newspapers and journals focusing on social and political, literary and artistic, scientific and technical or cultural topics, as well as publications aimed at young people and children**

**UN-2**

ولابد من القيام بمزيد من الدراسات المرتكزة على الهيكلية الاجتماعية البيئية لتأمين قاعدة علمية لمناقشات السياسات التي تدور حول الطريقة المثلى لتحسين سلامة الطرقات.

**Further research drawing on a socioecological framework is needed to provide a scientific base for**

**policy discussions on how best to improve road  
.safety**

**WHO**

وتشمل هذه المنشورات الصحف والمجلات التي تركز على المواضيع  
الاجتماعية والسياسية، والأدبية والفنية، والعلمية والتقنية أو الثقافية،  
فضلا عن المنشورات التي تستهدف الشباب والأطفال

**Such publications include newspapers and journals  
focusing on social and political, literary and artistic,  
scientific and technical or cultural topics, as well as  
publications aimed at young people and children**

**MultiUn**

وأثيرت أيضا نقطة مفادها أنه يتعين على فريق الخبراء المتعدد  
التخصصات التركيز على المسائل العلمية والتقنية وترك المسائل  
السياسية للمكتب والاجتماع العام للنظر فيها.

**The point was also made that the Multidisciplinary  
Expert Panel must focus on scientific and technical  
issues, with political issues being addressed by the  
.Bureau and Plenary**

UN-2

وأشارت باراغواي في ردها إلى أنه لا علم لديها بوجود جماعات متطرفة في المجالين السياسي والاجتماعي.

**In its submission, Paraguay noted that it had no knowledge of extremist groups in the political and .social spheres**

UN-2

وقد اتفق في إعلان سياسي جديد على تعزيز التعاون السياسي والاقتصادي والثقافي والتعليمي والعلمي والتكنولوجي والاجتماعي والبشري.

**In a new Political Declaration, it was agreed to enhance political, economic, cultural, educational, scientific, technological, social and human .cooperation**

UN-2

وينبغي أن يدعو مقرري السياسات والأوساط العلمية والمجتمع المدني إلى الاجتماع.

**It should convene policymakers, science communities  
.and civil society**

UN-2

والتوسع الحضري قوة جبارة تولد النمو الاقتصادي والتقدم الاجتماعي والسياسي فضلا عن النهوض التقني والعلمي.

**Urbanization is a powerful force that generates  
economic growth and social and political advances as  
.well as technical and scientific progress**

UN-2

وقد اتفق في إعلان سياسي جديد على تعزيز التعاون السياسي والاقتصادي والثقافي والتعليمي والعلمي والتكنولوجي والاجتماعي والبشري

**In a new Political Declaration, it was agreed to  
enhance political, economic, cultural, educational,**

**scientific, technological, social and human  
cooperation**

**MultiUn**

ادراسات عابرة للثقافات، وفي بعض الأحيان تُسمى الدراسات الثقافية الشاملة أو الدراسات المقارنة، هي أحد التخصصات في مجال علم الإنسان والعلوم الشقيقة (علم الاجتماع وعلم النفس والعلوم الاقتصادية والعلوم السياسية) التي تستخدم البيانات الميدانية من العديد من المجتمعات لفحص مجال السلوك البشري واختبار الفرضيات المتعلقة بالسلوك والثقافة البشرية.

**Cross-cultural studies, sometimes called holocultural studies or comparative studies, is a specialization in anthropology and sister sciences (sociology, psychology, economics, political science) that uses field data from many societies to examine the scope of human behavior and test hypotheses about human .behavior and culture**

**WikiMatrix**

ويتطلب إدراج الأهداف الاجتماعية ضمن سياسات العلم والتكنولوجيا والابتكار النظر في سمات الأشخاص الذين يعيشون في حالة فقر والنظر في كيف يعيشون وماذا يحتاجون من أجل تحسين سبل عيشهم.

**Incorporating social goals in STI policies requires consideration of the characteristics of people living in poverty, how they live and what they need in order to improve their livelihoods**

UN-2

وأبرزت الرابطة الدولية لمدارس الخدمة الاجتماعية، كقطاعات يمكن استهدافها، مهن تقديم المساعدة والمهن الصحية، مثل العمل الاجتماعي وعلم النفس والطب النفسي والتمريض والطب ومجالات كعلم الاجتماع والعلوم السياسية والعلوم الاقتصادية.

**The International Association of Schools of Social Work highlighted as possible target sectors the helping and health professions, e.g. social work, psychology, psychiatry, nursing, medicine, and disciplines such as sociology, political science and economics**

UN-2



ويذيع صيت المخالفين خصوصًا في الحالات عندما يعتمد الدليل العلمي على الخلافات السياسية أو الاجتماعية أو الثقافية مثل الخلاف حول ردود أفعال السياسة تجاه تغير المناخ أو الخلقية مقابل التطور.

**Contrarians are particularly prominent in cases where scientific evidence bears on political, social or cultural controversies, such as disputes over policy responses to climate change, or creationism versus relatively gradual evolution over a span of millions of .years**

### WikiMatrix

تبدأ اللجنة أعمالها الفنية في الدورة التاسعة والستين للجمعية العامة يوم الثلاثاء ٧ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٤، الساعة ١٠:٠٠، في غرفة الاجتماعات ٢ (مبنى المؤتمرات)، بكلمة رئيسية تلقيها الأستاذة جانيت غرنيك، أستاذة العلوم السياسية وعلم الاجتماع في مركز الدراسات العليا، جامعة مدينة نيويورك، في موضوع "عدم المساواة والتنمية".

**The Committee will begin its substantive work for the sixty-ninth session of the General Assembly on Tuesday, 7 October 2014, at 10:00, in Conference**

**Room 2 (CB), with a keynote address by Professor Janet Gornick, Professor of Political Science and Sociology, Graduate Center, City University of New York, on the topic “Inequality and development**

## Chapter 8

*(<https://www.sparknotes.com/sociology/glossary/terms/>)*

### **Absolute monarchy**

**A political system under which a king or queen has complete control of a country.**

### **Achieved status**

**A status that we either earn or choose and that is not subject to where or to whom we were born.**

### **Agents of socialization**

**People, groups, and experiences that influence our behavior and self-image.**

### **Aggregate**

**A collection of people who happen to be at the same place at the same time but have no other connection to one another.**

### **Agricultural or agrarian society**

**A society that raises crops by using animal-drawn plows.**

### **Alienation**

**The feeling of workers in a bureaucracy that they are being treated as objects rather than people.**

### **American Dream**

**The belief that all Americans, regardless of the conditions of their birth, have an equal chance to achieve success.**

### **Anomie**

**According to strain theory, the feeling of being disconnected from society that can occur when people aren't provided with the institutionalized means to achieve their goals. The term was coined by Émile Durkheim.**

### **Anticipatory socialization**

**The learning of new norms and values in anticipation of a future role.**

### **Apartheid**

**A social system in which there is total separation of the races.**

### **Appearance**

**The way we look physically to other people.**

### **Ascribed status**

**A trait or characteristic people possess as a result of the circumstances of birth.**

### **Assimilation**

**The process whereby members of a group give up parts of their own culture in order to blend in to a new culture.**

### **Authoritarianism**

**A political system that does not allow citizens to participate in government.**

### **Belief**

**A specific idea that people feel to be true.**

### **Blue-collar**

**Another term for the working class.**

### **Body language**

**The ways in which we use our bodies consciously and unconsciously to communicate.**

### **Bourgeoisie**

**Karl Marx's term for the owners of the means of production—factories, businesses, and equipment needed to produce wealth.**

### **Bureaucracy**

**According to Weber, a type of formal organization in which a rational approach is used for the handling of large tasks.**

### **Capitalism**

**The economic system in which the means of production are owned privately and individuals are free to keep the profits they make.**

### **Capitalist class**

**In industrialized societies, the rich and powerful and the owners of the means of production. It is also called the elite.**

### **Caste system**

**A system of stratification based on ascribed statuses.**

### **Category**

**A collection of people who share a particular characteristic but have nothing else in common.**

### **Charismatic authority**

**Authority that depends on the personal magnetism of one person, according to Weber's power theory.**

### **Church**

**A religious group integrated with society.**

### **Class system**

**A system of stratification based on achieved statuses.**

### **Clergy**

**The middle stratum of the estate system of stratification, composed of Roman Catholic priests.**

### **Clique**

**An internal cluster or faction within a group.**

### **Colonialism**

**The tendency for a powerful country to invade a weaker country in order to exploit its resources by making it a colony.**

### **Commoners**

**The lowest stratum of the estate system of stratification, composed of the masses of people who spent their lives engaged in hard physical labor.**

### **Communism**

**An economic system similar to socialism in which all the means of production would be owned by everyone and all profits would be shared equally by everyone.**

### **Conflict theory**

**Marx's theory that in any capitalist society there is eternal conflict between the owners of the means of production and the workers.**

### **Conflict view of deviance**

**The view that purports that equality in a capitalist society is an illusion. The owners of the means of production have a vested interest in maintaining the status quo by keeping the working class in a disadvantaged position.**

### **Conformists**

**According to Merton's theory of goals and means, those who accept cultural goals and the institutionalized means of achieving them.**

### **Constitutional monarchy**

**A monarchy in which the reigning member of the royal family is the symbolic head of state but elected officials actually do the governing.**

### **Control theory**



**Walter Reckless's theory that posits that when a person is tempted to engage in deviance, inner controls and outer controls can prevent him or her from doing so.**

### **Counterculture**

**A way of living that opposes the dominant culture.**

### **Crime**

**The violation of a written law.**

### **Crime against the person**

**An act of violence either threatened or perpetrated against a person.**

### **Crime against property**

**The theft of property or certain forms of damage against the property of another person.**

### **Cult**

**A religious group that is outside standard cultural norms.**

### **Cultural diffusion**

**The process whereby an aspect of culture spreads throughout a culture or from one culture to another.**

### **Cultural relativism**

**The attitude that in order to understand the traits of another culture, one must view them within the context of that culture.**

### **Culture**

**Everything made, learned, and shared by the members of a society.**

### **Culture lag**

**The tendency for changes in material culture to occur at a more rapid rate than changes in nonmaterial culture.**

### **Culture of poverty**

**The phrase that Oscar Lewis used to describe the idea that poor people do not learn the norms and values that can help them improve their circumstances and hence get trapped in a repeated pattern of poverty.**

### **Culture shock**

**The surprise, disorientation, and fear people can experience upon encountering a different culture.**

### **Degradation ceremony**

**Garfinkel's term for the process whereby an individual with a spoiled identity is expelled from a group and stripped of his or her group membership.**

### **Democracy**

**A political system in which citizens periodically choose officials to run their government.**

### **Deviance**

**The violation of a norm.**

### **Deviant subculture**

**A way of living that differs from the dominant culture, in which members share a particular form of deviance.**

### **Differential association**

**Edwin Sutherland's theory that posits that deviance is learned behavior.**

### **Divine right of kings**

**An ideology developed by the nobility during the Middle Ages that posited that the authority of the nobility came directly from God.**

### **Dominant culture**

**The culture held by the majority and/or by the most powerful group in a society.**

### **Dramaturgy**

**Goffman's theory that life is like a never-ending play in which people are actors.**

### **Dyad**

**A group composed of two people.**

### **Economy**

**The institution responsible for the production and distribution of goods and services.**

### **Education**

**The institution responsible for preparing young people for a functional place in adult life and for transmitting culture from one generation to the next.**

### **Ego**

**According to Freud, the part of the mind that resolves conflicts between the id and the superego.**

### **Endogamy**

**Marriage between members of the same category, class, or group.**

**Estate system**

**The three-tiered stratification system used during the Middle Ages.**

**Ethnocentrism**

**The tendency to judge another culture by the standards of one's own culture.**

**Ethnomethodology**

**A theoretical perspective formulated by Garfinkel that examines how people's background assumptions help them make sense of everyday situations.**

**Exogamy**

**Marriage between members of different categories, classes, or groups.**

**Extended family**

**Several generations or branches of a family.**

**Family**

**The institution responsible for the rearing of children.**

**Feminization of poverty**

**The phrase that describes the increasing number of female-headed households living at or below the poverty level.**

**Folkway**

**A norm followed out of convenience or tradition.**

**Formal organization**

**A secondary group that is organized to achieve specific goals and tends to be large and impersonal.**

**Gender role**

**A set of behaviors, attitudes, and personality characteristics expected and encouraged of a person based on his or her sex.**

**Gender socialization**

**The tendency for boys and girls to be socialized differently.**

**Generalized other**

**George Herbert Mead's term for the internalization of the norms and values of a culture.**

### **Global stratification**

**The stratification of nations.**

### **Globalization of capitalism**

**The adoption of capitalism by countries around the world.**

### **Goal displacement**

**A formal organization's displacement of one goal with another in order to continue to exist. It is also called goal replacement.**

### **Goals and means**

**Robert Merton's theory that examines how members of a society adapt their goals to the means that society provides of achieving them.**

### **Government**

**The institution responsible for making and enforcing the rules of society and for regulating relations with other societies.**

### **Group**

**Two or more people who interact over time, have a sense of identity or belonging, and have norms that nonmembers do not have.**

### **Group dynamics**

**A term that implies that our thoughts and behavior are influenced by the groups of which we are members and, in turn, we influence the thought process and behavior of the group as a whole.**

### **Groupthink**

**A term coined by Irving Janis that refers to the tendency of people in positions of power to follow the opinions of the group, to the point that there is a narrow view of the issue at hand.**

### **Halo effect**

**The assumption that a physically attractive person also possesses other good qualities.**

### **Health**

**The well-being of people.**

### **Holistic medicine**

**A medical approach that involves learning about a patient's physical environment and mental state.**



### **Horticultural society**

**A society in which hand tools are used to grow crops.**

### **Hunting and gathering society**

**A society in which people acquire food by hunting game and gathering edible plants.**

### **Id**

**According to Freud, the first part of the mind to develop and the part of the self responsible for the satisfaction of physical states.**

### **Ideal type**

**Max Weber's theoretical model of how a formal organization should function.**

### **Ideology**

**A set of values that people devise to rationalize a particular social custom.**

### **Illegitimate opportunity structures**

**Cloward and Ohlin's term for opportunities for crimes that are a basic part of our society.**

### **Impression management**

**Goffman's term for the tendency of individuals to manipulate the impressions that others have of them.**

### **In-group**

**A group to which one belongs and to which one feels loyalty.**

### **Indentured servitude**

**A system of stratification in which an individual agrees to sell his or her body or labor to another for a specified period of time.**

### **Industrial society**

**A society that uses advanced sources of energy, rather than humans and animals, to run large machinery.**

### **Industrializing nations**

**Countries that are in the process of becoming industrialized; includes most of the countries of the former Soviet Union.**

### **Inner controls**

**According to control theory, the thought processes such as morality or a conscience that reside within people and that can prevent them from committing acts of deviance.**

### **Innovators**

**According to Robert Merton's theory of goals and means, those who accept cultural goals but reject the institutional means of achieving them.**

### **Institution**

**A set of norms surrounding the carrying out of a function necessary for the survival of a society.**

### **Institutionalized means**

**Legitimate, socially approved ways that societies offer their members to achieve culturally approved goals.**

### **Labeling theory**

**A theory of deviance put forth by Howard Becker that claims that deviance is that which is so labeled.**

### **Law**

**A norm that is written down and enforced by an official agency.**

### **Least industrialized nations**

**Primarily agricultural nations that account for half of the land on Earth.**

### **Looking-glass self**

**Charles Horton Cooley's theory of socialization, which posits that we form our self-images on the basis of what we perceive to be others' views of us.**

### **Macrosociology**

**Sociological analysis focused on large-scale social forces.**

### **Manner of interacting**

**The attitudes that we convey in an attempt to get others to form certain impressions about us. According to Goffman, it is one of the sign vehicles we use to present ourselves to others, along with the setting and our appearance.**

### **Mass media**

**Communications media that direct messages and entertainment at a wide audience.**

### **Mass society**

**A large impersonal society in which individual achievement is valued over kinship ties and in which people often feel isolated from one another.**

### **Master status**

**A status we possess that overrides all other statuses and becomes the one by which we are known to others.**

### **Material culture**

**The tangible, visible items of a culture.**

### **Matrilocality**

**A social custom in which married couples live in the home of the wife's family.**

### **Medicine**

**The institution responsible for defining and treating mental and physical problems among its members.**

### **Melting pot**

**A term used to refer to a pluralistic society in which people who originally come from different societies blend together to form a new society.**

### **Meritocracy**

**A system of stratification in which positions are given according to individual merit.**

### **Microsociology**

**Sociological analysis focused on social interaction between individuals.**

### **Middle class**

**The class that consists of people who earn their money by working at professional jobs, also called white-collar jobs.**

### **Monarchy**

**A political system in which a representative from one family controls the government and power is passed on through that family from generation to generation.**

### **Monogamy**

**Marriage between one man and one woman.**

### **Monotheism**

**Belief in a single deity.**

### **Moral reasoning**

**The reasons that people think the way they do about what's right and wrong.**

**More**

**A norm based on notions of morality.**

**Most industrialized nations**

**Highly industrialized, capitalistic countries, including America, Canada, Great Britain, France, Germany, and Japan.**

**Multiculturalism**

**A term often used instead of “melting pot” to denote a pluralistic society in which the original cultural heritages of its citizens are recognized and respected.**

**Multinational corporations**

**Large corporations that do business in a number of different countries.**

**Negative sanction**

**A socially constructed expression of disapproval.**

**Neocolonialism**

**Michael Harrington's term for the tendency of the most industrialized nations to exploit less developed countries politically and economically.**

### **Neolocality**

**A social custom in which married couples move to a new home of their own together.**

### **Network**

**A series of social ties that can be important sources of information, contacts, and assistance for its members.**

### **New money**

**The class that consists of people whose wealth has been around only for a generation or two.**

### **Nobility**

**The highest stratum of the estate system of stratification. Members had significant inherited wealth and did little or no discernible work.**

### **Nonmaterial culture**

**The intangible, invisible parts of a culture, such as values.**

### **Norm**



**A guideline or an expectation for behavior.**

**Nuclear family**

**One or both parents and their children.**

**Oligarchy**

**The rule of the many by the few.**

**Out-group**

**A group to which one does not belong and to which one does not feel loyalty.**

**Outer controls**

**According to control theory, individuals who encourage people not to stray into deviance.**

**Pastoral society**

**A society that relies on the domestication and breeding of animals for food.**

**Patrilocality**

**A social custom in which married couples live in the home of the husband's family.**

**Peer group**

**A social group in which members are usually the same age and have interests and social position in common.**

**Personal space**

**The area immediately around one's body that one can claim as one's own.**

**Pluralistic society**

**A society composed of many different kinds of people.**

**Polyandry**

**Marriage between one woman and more than one man.**

**Polygamy**

**Marriage between one man and more than one woman.**

**Polytheism**

**Belief in many deities.**

**Positive sanction**

**A socially constructed expression of approval.**

### **Postindustrial society**

**A society that features an economy based on services and technology, not production.**

### **Poverty level**

**An estimate set by the federal government of the minimum income that a family of four needs to survive.**

### **Power**

**According to Weber, the ability to achieve ends even in the face of resistance.**

### **Power elite**

**A term coined by C. Wright Mills that refers to his theory that the United States is actually run by a small group representing the most wealthy, powerful, and influential people in business, government, and the military.**

### **Primary deviance**

**According to Lemert, a deviant act that elicits little or no reaction from others.**

### **Primary group**

**A group in which there is frequent face-to-face contact, little task orientation, and emotional intimacy among members.**

### **Primary socialization**

**The learning that we experience from the people who raise us.**

### **Primogeniture**

**A law stipulating that only a first-born son could inherit his father's wealth.**

### **Proletariat**

**Karl Marx's term for the working masses.**

### **Props**

**The things used to decorate a setting, according to Goffman's theory of impression management. Props also include manner of dress.**

### **Rational-legal authority**

**Authority that rests on rules and laws, according to Weber's power theory.**

### **Rationalization of society**

**Weber's theory that bureaucracies would gain increasing power over modern life, eventually governing almost every aspect of society.**

### **Rebels**

**According to Robert Merton's theory of goals and means, those who reject both cultural goals and the institutionalized means of achieving them, but who replace them with goals and means of their own.**

### **Recidivism**

**The tendency of convicted criminals to repeat offenses.**

### **Reference group**

**The group to whom we compare ourselves for purposes of self-evaluation.**

### **Reincarnation**

**The belief that while the physical body dies, the soul of a person is immortal and goes on to be reborn into another body.**

### **Religion**

**The institution responsible for answering people's larger questions and for explaining the seemingly inexplicable.**

### **Resocialization**

**The learning of new norms and values.**

### **Retreatists**

**According to Robert Merton's theory of goals and means, those who reject cultural goals as well as the institutionalized means of achieving them.**

### **Revolution**

**A violent overthrow of the government by its citizens.**

### **Ritualists**

**According to Robert Merton's theory of goals and means, those who reject cultural goals but accept the institutionalized means of achieving them.**

### **Role**

**A set of norms, values, and personality characteristics expected of a person based on the setting he or she is in.**

### **Role conflict**

**The conflict that can result from the competing demands of two or more roles.**

### **Sanction**

**A socially constructed expression of approval or disapproval.**

### **Secondary deviance**

**According to Lemert, repeated deviant behavior that is brought on by other people's negative reactions to the original act of deviance.**

### **Secondary group**

**A group in which there is infrequent or short-term contact, little task orientation, and no emotional intimacy among members.**

### **Sect**

**A religious group that sets itself apart from society as a whole.**

### **Self**

**The part of a person's personality consisting of self-awareness and self-image.**

### **Setting**

**The place where interaction takes place. According to Goffman, it is one of the sign vehicles we use to present ourselves to others, along with manner of interacting and appearance.**

### **Sign vehicles**

**Goffman's term for the mechanisms we use to present ourselves to others. Sign vehicles consist of setting, appearance, and manner of interacting.**

### **Significant other**

**According to Charles Horton Cooley, a person in our lives whose opinions matter to us and who is in a position to influence our thinking.**

### **Skilled worker**

**A worker who is literate and has experience and expertise in specific areas of production or on specific kinds of machines.**

### **Slavery**

**A system of stratification in which one person owns another, usually for economic gain.**

### **Social control**

**The ways a society devises to encourage conformity to norms.**

### **Social construction of reality**



**A theory suggesting that the way in which we present ourselves is shaped by our life experiences, as well as by our interactions with others.**

### **Social group**

**Two or more people who interact and identify with each other.**

### **Social integration**

**The degree to which an individual feels connected to the other people in his or her group or community.**

### **Social mobility**

**Movement up or down the social hierarchy.**

### **Society's rewards**

**The things a society holds in high esteem, such as wealth, power, and prestige.**

### **Socialism**

**A system under which resources and means of production are owned by the society as a whole, rights to private property are limited, the good of the whole society is stressed more than individual profit, and the government maintains control of the economy.**

### **Socialization**

**The process whereby we learn to become competent members of a group.**

### **Society**

**A collection of people with territory, interaction, and a culture.**

### **Socioeconomic status (SES)**

**A calculation based on a complex formula that takes into account education, occupation, and income.**

### **Spoiled identity**

**Goffman's term for an identity that has been permanently ruined because of a severe stigma.**

### **State capitalism**

**A system under which resources and means of production are privately owned but closely monitored and regulated by the government.**

### **Status**

**The position that a person occupies in a particular setting.**

### **Status inconsistency**

**Any inconsistency between various statuses.**

### **Status set**

**The collection of all of our different statuses, from every setting in which we are a member.**

### **Status symbol**

**A sign or symbol that we wear or carry that represents a particular status.**

### **Stereotype**

**An assumption we make about a person or a group, often on the basis of incorrect or incomplete information.**

### **Stigma**

**Goffman's term for a trait that we possess that causes us to lose prestige in the eyes of others.**

### **Strain theory**

**Robert Merton's theory that posits that people experience strain and frustration when they are prevented from achieving culturally approved goals through institutionalized means.**

### **Stratification**

**A societal system in which there is an unequal distribution of society's rewards and in which people are arranged hierarchically into layers according to how many of society's rewards they possess.**

### **Structural functionalist theory**

**A sociological view of society as a complex unit made up of interrelated parts. Sociologists who apply this theory study social structure and social function.**

### **Subculture**

**A group that espouses a way of living that is different from that of the dominant culture.**

### **Superego**

**According to Freud, the part of the mind that encourages conformity to societal norms and values. It is also called the conscience.**

### **Symbolic interactionist perspective**

**A sociological framework that views society as a product of the everyday social interactions of individuals.**

### **Taboo**

**A norm so strongly held by a society that its violation brings extreme disgust.**

### **Terrorism**

**A politically motivated violent attack on civilians by an individual or group.**

### **Thomas Theorem**

**The theory espousing sociologist W. I. Thomas's idea that "if a person perceives a situation as real, it is real in its consequences".**

### **Total institution**

**According to Erving Goffman, a highly standardized institution in which all the residents' actions are determined and monitored by authority figures.**

### **Totalitarianism**

**A political system under which the government maintains tight control over nearly all aspects of citizens' lives.**

### **Traditional authority**

**Authority that rests on well-established cultural patterns, according to Weber's power theory.**

### **Triad**

**According to Georg Simmel, a group composed of three people.**

### **Upper class**

**The highest social group, consisting of people with inherited wealth and a recognizable family name.**

### **Urbanization**

**The process by which the majority of a population comes to live within commuting distance of a major city.**

### **Value**

**A culturally approved belief about what is right or wrong, desirable or undesirable.**

### **Victimless crime**

**Crimes in which laws are violated but there is no identifiable victim.**

### **Voluntary association**

**A group we choose to join, in which members are united by the pursuit of a common goal.**

## **War**

**Armed conflict between nations or societies.**

## **Welfare capitalism**

**A system that features a market-based economy coupled with an extensive social welfare system that includes free health care and education for all citizens.**

## **White collar**

**Middle-class workers; so called because of the tendency of middle-class men to wear white shirts to work.**

## **White-collar crime**

**Nonviolent crime committed by the capitalist class during the course of their occupations.**

## **Working class**

**The class composed of people who sell their labor to a higher class. They may have had vocational or technical training and have jobs such as electrician or factory worker.**

## **Working poor**

**The class composed of people whose work leaves them vulnerable to falling below the poverty level.**

### **World system theory**

**Wallerstein's theory that as societies industrialized, capitalism became the dominant economic system, leading to the globalization of capitalism.**



List of references

**The Blackwell Encyclopedia of Sociology by George Ritzer  
(Editor)**

**Publication Date: 2007**

**Access via Blackwell Reference Online AND Wiley Online  
Library Books [E-resources]**

**The Cambridge Dictionary of Sociology by Bryan S. Turner  
(Editor)**

**Call Number: HM425 .C36 2006**

**Location: UL Reference**

**A Comprehensive Dictionary of Terms in Anthropology  
Sociology and Allied Disciplines by Lokesh Sharma (Editor)**

**Call Number: GN11 .C65 2003**

**Location: UL**

**The Concise Encyclopedia of Sociology by George Ritzer  
(Editor); J. Michael Ryan (Editor)**

**Call Number: HM425 .C67 2011**

**Location: UL Reference**

**A dictionary of sociology 4th ed by Scott, John**

**Access via Oxford Reference Online [E-resources]**

**Encyclopedia of Population by Paul Demeny (Editor);  
Geoffrey McNicoll (Editor)**

**Publication Date: 2003**

**Access via Gale Virtual Reference Library (UDA)**

**Encyclopedia of Sociology by Edgar F. Borgatta (Editor); Rhonda J. V. Montgomery (Editor)**

**Publication Date: 2000**

**1<sup>st</sup> ed.**

**Online version through EBSCOhost. eBook collection AND Gale Virtual Reference Library [E-resources]**

**Cover ArtGlobal Social Issues by Christopher G. Bates (Editor); James Ciment (Editor)**

**Publication Date: 2014**

**Access via EBSCOhost. eBook collection [E-resources]**

**International Encyclopedia of Marriage and Family by Macmillan Library Reference Staff**

**Publication Date: 2003**

**1<sup>st</sup> ed.**

**Online version through Gale Virtual Reference Library [E-resources]**

**The Max Weber Dictionary by Richard Swedberg; Ola Agevall**

**Publication Date: 2016**

**Access via Ebook Central Perpetual Titles [E-resources]**

**Cover ArtThe Sage Dictionary of Sociology by Steve Bruce; Steven Yearly; Steven Yearley**

**Publication Date: 2006**

**Access via MyiLibrary (3 users) [E-resources]**

**Sociology of Work: an encyclopedia by Vicki Smith**

**Publication Date: 2013**

**Access via Gale Virtual Reference Library [E-resources]**

**Cover Art**A supplementary dictionary of social research methods

**Publication Date: 2015**

**1st ed**

**Access via Oxford Reference Online [E-resources]**

**Cover Art**The Wiley-Blackwell Encyclopedia of Health, Illness, Behavior and Society by William C. Cockerham; Robert Dingwall (Editor); Stella R. Quah (Editor)

**Publication Date: 2014**

**Access via Wiley Online Library Books [E-resources]**

**Cover Art**The Wiley Blackwell encyclopedia of race, ethnicity, and nationalism by Edited by John Stone, Rutledge Dennis, Polly Rizova, Anthony D. Smith, and Xiaoshuo Hou

**Publication Date: 2016**

**Access via Wiley Online Library Books (UBCM) [E-resources]**

**当代西方社会学·人类学新词典** by 黄平（主编）；罗红光（主编）；许宝强（主编（

**Call Number: HM425 .D364 2003**

**Location: UL Reference**

**文汇汉英心理学社会学词库 The Wenhui Chinese-English Dictionary of Psychology & Sociology** by 柳闻（主编（

**Call Number: BF31 .G36 2000**

**Location: UL Reference**

**社會學辭典 The HarperCollins Dictionary of Sociology by David Jary; Julia Jary ; 周業謙 (譯) ; 周光淦 (譯 (**

**Call Number: HM425 .J3712 2005**

**۲版**

**Location: UL**

**英汉犯罪学词典 An English-Chinese Dictionary of Criminology by 吴宗宪 (编 (**

**Call Number: HV6017 .Y55 2007**

**Location: UL Law Reference**

**英汉社会学新词库 A New Dictionary of English-Chinese of Sociology by 胡志勇 (主编 (**

**Call Number: HM425 .Y55 2007**

**Location: UL Reference**

**A Dictionary of Sociologybooks.google.com › books**

**John Scott · 2014**

**Coverage is extensive, and includes terms from the related fields of psychology, economics, anthropology, philosophy and political science. -- Provided by publisher.**

**Collins Dictionary of Sociologybooks.google.com › books ·**

**ترجم هذه الصفحة**

**David Jary ،Julia Jary · 2005 لا معاينات**

**This edition presents a clear, balanced guide to the terms and concepts used in every area of sociology and to related terms from other social sciences.**

**A Critical Dictionary of Sociology**[books.google.com](https://books.google.com) › books ·  
ترجم هذه الصفحة

**Raymond Boudon · Francois Bourricaud · Peter Hamilton · 2015·**

**For some this work will be a textbook, for others an indispensable sourcebook of sociological concepts, and for most a way of opening our eyes to new dimensions in our understanding of the great ideas and theories of sociology.**

**AS/A-level Sociology: Essential Word Dictionary**[books.google.com](https://books.google.com) › books

**Steve Chapman · 2002·**

**This is the ideal dictionary for AS and A2 students. Unlike other dictionaries, the terms here are all directly relevant to AS/A-level sociology.**

**A Critical Dictionary of Sociology**[books.google.com](https://books.google.com) › books ·  
**Raymond Boudon · Francois Bourricaud · 2002**

**For some this work will be a textbook, for others an indispensable sourcebook of sociological concepts, and for most a way of opening our eyes to new dimensions in our understanding of the great ideas and theories of sociology.**

**Dictionary of Sociology: English-French-Arabic**[books.google.com](https://books.google.com) › books

**Mohamad Debs · 1998**

**Dictionary of Modern Sociology**books.google.com › books ·

**Thomas Ford Hoult · 1969**

**A reference to current sociological terminology and its usage**

**Dictionary Of Sociology**books.google.com › books · **William P. Scott · 1988**

**Dictionary of Medical Sociology -** iibooks.google.com.eg › books

**William C. Cockerham , Ferris Joseph Ritchey · 1997**

**Library of Congress Cataloging - in - Publication Data**  
**Cockerham , William C. Dictionary of medical sociology /**  
**William C. Cockerham and Ferris J. Ritchey...**

**Dictionary Of Sociology** صفحة - viiibooks.google.com.eg › books·

**Subberwal · 2009**

**... dictionaries like this one endeavour to gather , consolidate , and present ... This book aims to put forward the fundamental concepts in Sociology along ...**

**Sociological Terminology and Classification Schemes -**  
**١٧٣**books.google.com.eg › books ·

**Lalit P. Pathak · 2000**

**APPENDIX - I LIST OF DICTIONARIES OF SOCIOLOGY**  
**1. Seligman , ERA ; Johnson , A eds .**  
**Encyclopedia of the social sciences 15 vols.**

**Comprehensive Dictionary Of Sociology**books.google.com › books ·

**Crawford · 2004** لا معاینات ·

**There are numerous terms related to subjects that we are unaware of. Here, in this series we have introduced various dictionaries that will enrich your sphere of knowledge. The series comprises dictionaries on a number of subjects.**

**The Reference Collection: From the Shelf to the Web -**  
٢١٦books.google.com.eg > books

**Linda S Katz · 2013**

**Keeping tabs on the whereabouts of current sociologists is possible by using ... There is no shortage of online dictionaries of sociology, and the best of...**

**The Reference Collection: From the Shelf to the Web -**  
٢١٦books.google.com.eg > books ·

**William J. Frost · 2005**

**Keeping tabs on the whereabouts of current sociologists is possible by using ... There is no shortage of online dictionaries of sociology , and the best of...**

**Social Science Reference Sources: A Practical Guide -**  
٤٣٦books.google.com.eg > books ·

**Tze-chung Li ،Tze-chung (Zhizhong) · 2000**

**Dictionaries General A still useful earlier work is Dictionary of Sociology and Related Sciences by Henry Pratt Fairchild ( New York : Philosophical Library...**

**Cultural Meanings and Social Institutions: Social**  
...books.google.com > books ·

**David R. Heise · 2018**

Employing three methods of assessing meaning, this book demonstrates that the thousands of human identities in English coalesce into groups that are recognizable as role sets in the contemporary social institutions of economy, kinship... ‘

Passionate Sociology - صفحة ٤٥ - books.google.com.eg > books ·

Ann Game ‘Andrew W. Metcalfe · 1996

Dictionaries are catalogues of partly forgotten and congealed metaphors , changing as usages become more or less conventional . Consider the sociological...

Handbook of the Sociology of Medical Education -  
٢٥ books.google.com.eg > books

Caragh Brosnan ‘Bryan S. Turner · 2009

The HC and sociological theory The HC, as a formal construct, ... To create our map, we first combed through several sociology dictionaries and...

Theoretical Sociology - صفحة ٣٧٠ - books.google.com.eg >  
books · ترجم هذه الصفحة

Randall Collins ‘Henry H Collins, Jr ‘Professor of Sociology  
Randall Collins · 1988 عرض المقتطفات

طلب البحث متطابق مع محتوى داخل الكتاب – صفحة ٣٧٠

Heise ' s model , although driven by affect , loads up the individual with long “ dictionaries ” which they carry in their heads , listing hundreds of...



**Public Sociology: An introduction to Australian society**  
[books.google.com.eg](http://books.google.com.eg) > [ترجم هذه الصفحة](#)

**John Germov · 2020**

**The Penguin Dictionary of Sociology** - صفحة  
[ixbooks.google.com.eg](http://ixbooks.google.com.eg) > [ترجم هذه الصفحة](#)

**Nicholas Abercrombie ،Stephen Hill ،Bryan S. Turner · 2000**  
لا معاينات

**Surveys In Social Research**  
[books.google.com.eg](http://books.google.com.eg) > [ترجم هذه الصفحة](#)

**David De Vaus ،David de Vaus · 2013**

طلب البحث متطابق مع محتوى داخل الكتاب

**A simple Google search of 'dictionary of sociology online' provides links to many sociology dictionaries that have either...**

**The SAGE Dictionary of Health and Society** - صفحة  
[xiibooks.google.com.eg](http://xiibooks.google.com.eg) > [ترجم هذه الصفحة](#)

**Kevin White · 2006**

**This dictionary is a product of these intellectual and social changes. It grows principally out of my parent discipline, sociology, and my experience as a...**

**Sociology on the Web: A Student Guide** - صفحة  
[books.google.com.eg](http://books.google.com.eg) > [ترجم هذه الصفحة](#)

**Stuart Stein · 2014**

**AskOxford.com** [http://www.askoxford.com/\(222\)](http://www.askoxford.com/(222)) Oxford Paperback Dictionary and Thesaurus. Cambridge Dictionaries Online <http://dictionary.cambridge.org/> (223... (

**Journal of Legal and Political Sociology - المجلد ٣، الأعداد ٣-٤ -**  
books.google.com.eg > books · صفحة ١٣٧

١٩٤٥ · عرض المقتطفات

**...by Nicholas N. Sergievsky 2.50 DICTIONARIES**  
**Langenscheidt: French-German, German-French, 1088**  
**pages \$ 3.50 English-German, German-English... ،**

**The Baudrillard Dictionary**books.google.com > books · ترجم  
هذه الصفحة

**Richard G. Smith · 2010** لا معاينات

**A revelation. Sylvère Lotringer, Professor Emeritus,**  
**Columbia University and founder of Semiotext(e) This is the**  
**first dictionary dedicated to the work of Jean Baudrillard**  
**(1929-2007.)**

**Sociology in Brazil: A Brief Institutional and Intellectual - ...**  
books.google.com.eg > books · ترجم هذه الصفحة  
صفحة ١٨

**Veridiana Domingos Cordeiro ·Hugo Neri · 2019**

طلب البحث متطابق مع محتوى داخل الكتاب – صفحة ١٨

**These courses created a demand for manuals of sociology,**  
**dictionaries, and other specialized texts. This pushed**  
**publishers to commission national and...**

**Doing Library Research: An Introduction For Community**  
...books.google.com.eg > books · ترجم هذه الصفحة

**Robert K. Baker · 2019**

As you can see, only a few titles have been listed under sociology, ... expect to find: dictionaries, encyclopedias, handbooks, and bibliographic guides.

Classic and Contemporary Readings in Sociology - صفحة  
• [books.google.com.eg](https://books.google.com.eg) > books هذه الصفحة ٤٩

Ian Marsh ،Rosie Campbell ،Mike Keating · 2014

طلب البحث متطابق مع محتوى داخل الكتاب – صفحة ٤٩

One starting point would be to look at some of the sociology dictionaries and encyclopedias that are available. A particularly full discussion of all three...

Dictionary of Quotations in Sociology - صفحة iv

Dictionaries, Encyclopedias, and Other Word-related Books  
...books.google.com.eg > books هذه الصفحة

Annie M. Brewer · 1979 لا معاينات

Clinical Sociology: Moving from Theory to Practice - صفحة  
• [books.google.com.eg](https://books.google.com.eg) > books هذه الصفحة ٣٧

Puspa Melati Wan ،Abdul Halim Wan · 2020

طلب البحث متطابق مع محتوى داخل الكتاب – صفحة ٣٧

Even in dictionaries of sociological terms the appropriateness of applying the term clinical to sociology (Jary & Jary, 1999) is questioned.

Social Problems in a Free Society: Myths, Absurdities, and  
• [books.google.com.eg](https://books.google.com.eg) > books هذه الصفحة ٩ - صفحة

Myles J. Kelleher · 2004

طلب البحث متطابق مع محتوى داخل الكتاب – صفحة ٩

**Most reference dictionaries of sociology and the social sciences adhere to the ... A Dictionary of the Social Sciences**  
**A social problem may be defined as a...**

**Sociology in Perspective** ١٩ صفحة - [books.google.com.eg](http://books.google.com.eg) >  
ترجم هذه الصفحة books

**Mark Kirby · 2000**

طلب البحث متطابق مع محتوى داخل الكتاب – صفحة ١٩

**Good luck , we hope you enjoy sociology . ... The following are dictionaries of sociology : Jary , D. and Jary , J. ( 1991 ) Collins Dictionary of Sociology...**

**Macmillan Student Encyclopedia of Sociology** صفحة -  
[ivbooks.google.com.eg](http://ivbooks.google.com.eg) > books ترجم هذه الصفحة

**Michael Mann · 1983**

IV طلب البحث متطابق مع محتوى داخل الكتاب – صفحة

**Sociology – Dictionaries I. Mann, Michael 301'.3°21 HM17**  
**ISBN 978-0-333–28194–9 ISBN 978-1-349–17225-2 (eBook)**  
**DOI 10.1007/978-1-349–17225–2 The...**

**Encyclopedic Learners' Dictionaries: A Study of their**  
...[books.google.com.eg](http://books.google.com.eg) > books ترجم هذه الصفحة

**Martin Stark · 2015**

طلب البحث متطابق مع محتوى داخل الكتاب – صفحة ١٨٤

**...Sheridan (1972) “The Sociology of Dictionaries and the Sociology of Words”, in Weinbrot, ed. (1972) pp. 138-151**  
**Bareggi, C. (1989) “Gli studenti e il...**

**Historical Dictionary of Science Fiction**  
[Literaturebooks.google.com](http://Literaturebooks.google.com) > books ترجم هذه الصفحة

**Brian M. Stableford · 2004**

The list of acronyms and abbreviations, the chronology covering the literature from the 1700s through the present, the introductory essay, and the dictionary entries provide science fiction novices and enthusiasts as well as serious writers...

Introduction to Sociology صفحة ٨٦ - books.google.com.eg > books  
· ترجم هذه الصفحة

**Guy Rocher · 1972**

طلب البحث متطابق مع محتوى داخل الكتاب - صفحة ٨٦

Dictionaries , which always and necessarily lag behind the development of a language , provide proof . While English dictionaries all include a sociological...

Sport, Exercise and Social Theory: An Introduction  
books.google.com.eg > books  
· ترجم هذه الصفحة

**Gyozo Molnar ،John Kelly · 2013**

طلب البحث متطابق مع محتوى داخل الكتاب

Lectures and seminars are informed by sociology sources and research and, ... these are sociology dictionaries (e.g. Collins Dictionary of Sociology by...

The Reference Librarian's Bible: Print and Digital  
...books.google.com.eg > books  
· ترجم هذه الصفحة

**Steven W. Sowards, Juneal Chenoweth · 2018**